









 Ontario

Please note that at certain locations, consumption advice may be given for some species, or species at lengths which are not legal to possess under the Ontario Fishery Regulations. Anglers should check the "1993 Ontario Sport Fishing Regulations (Summary)" to ensure that the particular waterbody is open to fishing or that all fish which are kept are legal to possess. These publications are available from: the Ministry of Natural Resources, Natural Resources Information Centre (MacDonald Block, room M1-73, 900 Bay St., Toronto, Ontario, M7A 2C1), the local office of the Ministry of Natural Resources, and from fishing licence issuers.

## Consumption guidelines for fish caught by anglers

Consumption Frequency					
Long-term consumption	No restrictions	0.2 kg/wk (0.5 lb./wk.)	0.1 kg/wk. (0.3 lb./wk.)	1 or 2 meals per month 0.5 kg/mo. (1 lb./mo.)	None
One-week vacation	No restrictions	10 meals 2.3 kg (5 lb.)	7 meals 1.5 kg (3 lb.)	1 or 2 meals 0.5 kg (1 lb.)	None
Two-week vacation	No restrictions	5 meals per wk. 1.3 kg/wk. (2.8 lb./wk.)	4 meals per wk. 0.8 kg/wk. (1.9 lb./wk.)	1 or 2 meals /wk 0.5 kg/wk (1 lb./wk.)	None
Three-week vacation	No restrictions	4 meals per wk. 1 kg/wk (2.1 lb./wk.)	3 meals per wk. 0.6 kg/wk. (1.4 lb./wk.)	1 or 2 meals /wk 0.5 kg/wk. (1 lb./wk.)	None

Children under 15 and women of childbearing age should eat only fish in  category.

## Contaminants analysed

The number identifies the contaminant or group of contaminants for which the fish was tested:

- 1 Mercury
- 2 Mercury, PCBs, mirex and pesticides
- 3 PCBs, mirex and pesticides
- 4 Mercury, PCBs and mirex
- 5 Mercury, other metals, PCBs, mirex and pesticides
- 6 Mercury, other metals
- 7 Dioxins and furans
- 8 Mercury, PCB's, mirex, pesticides, chlorinated phenols and chlorinated benzenes
- 9 Polynuclear aromatic hydrocarbons (PAH's)

Key to using the guide tables on page 2.

Location index on page 152.

# **Guide to Eating Ontario Sport Fish**

**1993-1994**

Seventeenth Edition, Revised

 **Ontario**

© 1993, Queen's Printer for Ontario  
This book may be reproduced for non-commercial  
purposes with appropriate attribution.  
ISSN 0826-9653

A limited number of copies of this book are  
available from:  
Public Information Centre  
Ministry of Environment and Energy  
135 St. Clair Ave. West  
Toronto, Ontario M4V 1P5

*Distributed free of charge*

Cover illustration by Curtis Atwater



PRINTED ON  
RECYCLED PAPER  
IMPRIMÉ SUR  
DU PAPIER RECYCLÉ



# Contents

---

<b>Preface</b>	1
<b>Key to using the guide tables</b>	2
<b>The sport fish contaminant monitoring program</b>	4
Selection of locations for testing	4
Selection of fish species for testing	4
Collection of fish for testing	5
Retesting of locations	5
Testing of fish	5
Preserving and preparing your fish for cooking	6
How to release fish	6
Fish Parasites	6
Tumors in fish	7
<b>Contaminants in fish</b>	8
Inorganic substances	8
Industrial organic chemicals	8
Pesticides	9
Dioxins and Furans	9
New substances	10
Trends in contaminant levels	10
<b>Southern Ontario tables</b>	14
<b>Northern Ontario tables</b>	56
<b>Great Lakes tables</b>	122
<b>Location index</b>	152
<b>Fish identification</b>	156
<b>Fish names</b>	164
<b>Addresses</b>	166
<b>Response to 1992 guide questionnaire</b>	168
<b>Consumption guidelines</b>	Inside cover



## Preface

This 17th edition of the *Guide to Eating Ontario Sport Fish* gives consumption advice for sport and game fish found at more than 1,600 locations in the province.

As most of the consumption recommendations remain the same from one year to the next, and to keep costs to a minimum, the next issue of the guide will be published in 1995, and every two years after.

We suggest that you keep this guide for use during the 1993 and 1994 fishing season.

The 1993 *Guide to Eating Ontario Sport Fish* is the work of scientists and technicians with the Ministries of Environment and Energy and Natural Resources.

Staff at the Ministry of Natural Resources collect the fish and send them to the Ministry of Environment and Energy laboratories where they are analyzed for a variety of substances, including mercury, PCBs, mirex and DDT. The results are used to develop the tables published in this guide which give size-specific consumption advice for each species tested from each location. The consumption advice is based on federal government health protection guidelines.

Fish collection and testing is a continuing program. Available resources are balanced between testing new lakes and rivers and retesting those locations where changes in contaminant levels may be occurring. By testing the same fish species at the same location over a period of many years, scientists can determine trends in the levels of certain contaminants in those species. In some cases the data can be used to pinpoint sources of pollution so that action can be taken to control these discharges.

To report occurrences of pollution or fish kills, contact the nearest office of the Ministry of Environment and Energy listed on page 166 of this book.

Anyone requiring information on angling regulations, limits of catch or open seasons should obtain a copy of the publication *Ontario Sport Fishing Regulations*. This is available from any office of the Ministry of Natural Resources listed on page 166.

To obtain detailed data for a specific location tested under the sport fish contaminant monitoring program or further information on the results in this and previous guides, contact:

Sport Fish Contaminant Monitoring  
Program  
Water Resources Branch  
Ministry of Environment and Energy  
11th Floor, 40 St. Clair Avenue West  
Toronto, Ontario M4V 1M2  
Telephone: (416) 314-7886

## Key to using the guide tables

The guide tables provide sport fish consumption advice based on the level of contaminants found in fish according to their species, length and location.

Please note that laboratory analyses are carried out on the lean, dorsal, skinless, boneless muscle tissue of the fish and the consumption guidelines are based on the results from this portion. Other parts of the fish - the whole fish, fish steaks or belly fat - may contain higher concentrations of organic contaminants such as PCB's, mirex, DDT or 2,3,7,8 - TCDD as these

contaminants are attracted to fatty tissue. It is therefore recommended that only skinless, boneless fillets of these fish be consumed.

The water body names and locations were obtained from the Gazetteer of Canada (Ontario). The location description includes latitude and longitude, enabling anglers to refer to the Ontario Official Road Map (which is marked accordingly) to determine the general location of the body of water. Larger scale topographical maps can then be used if necessary to pinpoint the exact location. An alphabetical listing of all locations tested is contained in the index.

The following is a key to the various components of the tables, using a simulated example called Deep Lake.

		Northern Ontario/Nord de l'Ontario										137
		Fish size in centimetres (inches) Longueur du poisson en centimètres (pouces)										
		15-20 (6-8)   20-25 (8-10)   25-30 (10-12)   30-35 (12-14)   35-45 (14-18)   45-55 (18-22)   55-65 (22-26)   65-75 (26-30)   >75 (>30)										
2	Water Body/ Cours d'eau											6
3	Deep Lake Lac Deep											9 10 12
4	4950/8035 Trout Twp./Canton de Truite Cochrane Dist./Dist. de Cochrane											
		Fish Species/ Espèces de poisson										
		Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>										
		Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>										

### Location identifiers

- The tables are divided into three sections by region: Southern Ontario, Northern Ontario and the Great Lakes, as noted at the top of each page.
- The name of the location sampled
- The latitude and longitude of the location
- The township, county or territorial district of the location

### Fish species tested

- The species tested are usually those species that are most likely to indicate elevated levels of contaminants (see the section entitled Selection of fish species for testing).

### Fish length

- The total length of the fish is measured,

from the tip of the nose to the tip of the tail. The fish length is expressed in the tables in both centimetres and, in brackets, inches.

### Contaminants analysed


- The number identifies the contaminant or group of contaminants for which the fish was tested:
- Mercury
- Mercury, PCBs, mirex and pesticides
- PCBs, mirex and pesticides
- Mercury, PCBs and mirex
- Mercury, other metals, PCBs, mirex and pesticides
- Mercury, other metals
- Dioxins and furans
- Mercury, PCB's, mirex, pesticides, chlorinated phenols and chlorinated benzenes
- Polynuclear aromatic hydrocarbons (PAH's)

The fact that fish were tested for a particular group of contaminants does not mean that the fish will contain all of these contaminants. For example, fish analysed for contaminant group 4 may contain only mercury and not PCBs or mirex.



In a number of locations, fish are analysed only for mercury as this is likely to be the only contaminant to cause consumption restrictions.


## Fish consumption symbols

### Unrestricted consumption


-  This is the only category of fish that is suitable for consumption by women of childbearing age (pregnant women, women intending to become pregnant or breastfeeding mothers) and children under 15. No substances tested were found at levels which would cause fish consumption to be restricted.

### Restricted consumption

-  Consumption of these fish is restricted, based on mercury levels between 0.5 and 1.0 parts per million.
-  Consumption of these fish is further restricted, based on mercury levels between 1.0 and 1.5 parts per million.

-  Consumption of these fish is restricted, based on the presence of one or more industrial organic contaminants, such as PCBs or mirex, at levels above federal guidelines.


### No consumption

-  None of these fish should be consumed, based on mercury levels above 1.5 parts per million.






## Consumption guidelines


The table below presents the maximum recommended consumption of Ontario sport fish according to their contaminant content and frequency of consumption.

Many anglers in Ontario catch and consume fish throughout the year: these people are considered to be long-term consumers and should consult the long-term consumption category on the table below. However, some anglers only catch and consume fish on an annual fishing vacation: these people should select the appropriate one-week, two-week or three-week category.

The maximum consumption quantities are given in number of meals and total weight per week. A meal consists of 230 g (0.5 lb.). Please note that women of childbearing age and children under 15 should only eat fish in the  category.

### Consumption guidelines for fish caught by anglers





Consumption Frequency					
Long-term consumption	No restrictions	0.2 kg/wk (0.5 lb./wk.)	0.1 kg/wk (0.3 lb./wk.)	1 or 2 meals per month 0.5 kg/mo. (1 lb./mo.)	None
One-week vacation	No restrictions	10 meals 2.3 kg (5 lb.)	7 meals 1.5 kg (3 lb.)	1 or 2 meals 0.5 kg (1 lb.)	None
Two-week vacation	No restrictions	5 meals per wk. 1.3 kg/wk. (2.8 lb./wk.)	4 meals per wk. 0.8 kg/wk. (1.9 lb./wk.)	1 or 2 meals /wk. 0.5 kg/wk. (1 lb./wk.)	None
Three-week vacation	No restrictions	4 meals per wk. 1 kg/wk. (2.1 lb./wk.)	3 meals per wk. 0.6 kg/wk. (1.4 lb./wk.)	1 or 2 meals /wk. 0.5 kg/wk. (1 lb./wk.)	None



Children under 15 and women of childbearing age should eat only fish in  category.

**Example:**

An angler on a three-week fishing vacation catches a 40-cm (16-inch) walleye from Deep Lake and wants to determine the suitability of that fish for consumption. The angler should:

- Find Deep Lake in the guide tables:

Fish Species/ Espèces de poisson	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	>75 (30)
Walleye Dore									

- Note that the symbol given for walleye in the 35- to 45-cm (14- to 18-in.) range is .
- As the symbol is not , the angler knows immediately that the fish is not suitable for consumption by women of childbearing age and children under 15.
- If the consumer is not a woman of childbearing age or a child under 15, consult the three-week per year category in the consumption guidelines table on the inside front cover. This shows that the recommended maximum consumption is four meals, or one kilogram, per week.

## The sport fish contaminant monitoring program

### Selection of locations for testing

With over 250,000 lakes, innumerable rivers and streams and many local areas in the Great Lakes, it would not be practical or economical to test fish from every water body.

A location may be selected for testing for one or more of the following reasons:

- It is a popular angling area.
- There is a known or suspected source of pollution nearby.
- It is a major source of food for local inhabitants (usually lakes in the vicinity of Native reserves).

- It is being opened for recreational development.
- It is part of a monitoring program for long-term studies of contaminants in fish.

The selection of testing sites is an ongoing process and public input is welcomed.

### Selection of fish species for testing

Most lakes and rivers contain a variety of fish species. When selecting appropriate species for contaminant testing, the fact that not all species accumulate a particular contaminant at the same rate has to be taken into account.

Therefore, one kind of fish of a certain size may have a much lower contaminant concentration than another species of the same size. This is due to the fact that different fish feed on different things, prefer different habitats, grow at different rates and are physiologically different.

For example, walleye (yellow pickerel) and northern pike are likely to contain higher levels of mercury than whitefish of the same size since walleye and pike are top predators, feeding on smaller fish which may also contain elevated mercury levels.

Whitefish, on the other hand, feed lower down in the food chain, on aquatic insects and invertebrates which contain less mercury than do small fish.

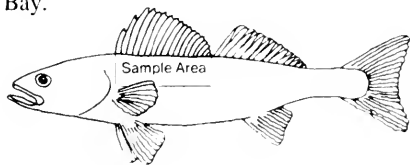
Therefore, when testing fish for mercury in a specific area, the practice is initially to select those species which are top predators, as they will indicate the highest mercury levels likely to be found. If low levels of mercury are found in predators, the testing of other species may not be necessary.

In testing for organic contaminants such as PCBs and mirex, species with high fat levels, such as salmon, lake trout, smelt and perch, are selected since organic chemicals usually tend to accumulate in fatty tissue.

Again, if these species do not contain excessive levels of organic contaminants, then less fatty species from the same location may not have to be tested.

## Collection of fish for testing

The fish are collected by Ministry of Natural Resources staff using various netting methods. Whenever possible, the selection includes 20 fish of each species with lengths and weights representative of the size range of that species in the locations being tested. The length, weight and sex of each fish collected are recorded. A boneless, skinless fillet of dorsal muscle flesh is removed from the fish (see illustration), packaged and frozen for shipment to Ministry of Environment and Energy laboratories in Toronto or Thunder Bay.



## Retesting of locations

Since the mid-1970s the sport fish contaminant monitoring program has added, on average, 100 new locations each year, bringing the total number of sites tested to over 1600.

As well as adding new locations, the program incorporates into its schedule the retesting of lakes and rivers where this is warranted. In areas remote from human activity, where fish are relatively unaffected by pollution, any consumption restrictions are usually limited to elevated mercury levels in the larger and older predatory species such as walleye and northern pike. The source of mercury in

these areas is largely natural and does not change much over time; therefore, concentrations in fish do not change substantially.

However, in areas affected by human sources of pollution, the number of possible contaminants may be much larger and the levels found in fish can be significantly affected by changes in the levels of pollution.

Retesting locations are divided into three general groups:

- Areas where contaminant levels for one or more pollutants are either unusually elevated or change substantially. These locations are retested every one to three years, depending on their angling popularity or whether they are a major food source for local inhabitants.
- Areas which show no signs of substantial changes in contaminant levels but which are very popular angling areas. These locations are retested at least every 5 years.
- All other areas - usually relatively remote locations with no major sources of pollution nearby and no indication of changing contaminant levels in fish. These locations are retested as available resources permit, approximately every 10 years.

## Testing of fish

A boneless, skinless dorsal fillet sample not only provides the most consistent test results, but is also the best edible portion of most sport fish.

The fish tissue is analysed for contaminants at the Ministry of Environment and Energy's laboratories using a variety of methods depending on the particular contaminant.

## Preserving and preparing your fish for cooking

If you decide to keep and eat your catch, you should keep it in the best possible condition until it reaches the table. Freshly caught fish should be chilled on ice or in a refrigerator as soon as possible to avoid spoilage. Then, at the earliest opportunity, the fish should be cleaned, dressed and refrigerated or preserved for future use.

The following is one of the procedures commonly used for gutting, filleting and skinning fish:

- Slit open the belly from the vent (anal opening) forward to the head and remove the internal organs.
- Trim away the head and fins.
- Lay the fish on its side on a cutting board. With a thin sharp knife, cut through the skin and flesh just behind the head down to the backbone. Turn the knife blade along the backbone and, with a sawing motion of the blade, follow the backbone down to the tail, keeping as close to the backbone as possible.
- Repeat for the fillet on the other side of the fish.
- Laying each fillet skin-side down on the board, remove the rib bones by inserting the knife blade just under the ribs and separating them from the fillet with as little flesh left on them as possible. Trim away the pelvic fin and any belly fat from the ventral portion of the fillet.
- Lay the fillets skin-side down and, starting at the tail with the knife blade parallel to the skin and as close to it as possible, slice forward with a sawing motion to separate the skin from the fillet. You are then left with skinless, boneless fillets. Wash in clean cold water and cook, refrigerate, freeze or preserve as desired.

## How to release fish

A number of anglers fish for the "thrill of the catch", and release their fish to allow

them to be caught again. If you decide not to keep a particular fish, here are some tips to apply to safely return the fish to the water:

1. Time is essential, so quickly play and release the fish. A fish played for too long will be too exhausted to recover. A fish hooked in deep water should be brought up slowly to prevent stress due to pressure and temperature changes.
2. Keep the fish in the water as much as possible, since fish out of water will suffocate. Do not allow the fish to flop on the ground or on the rocks. Just a few inches of water under a thrashing fish will act as a protective cushion.
3. Gentle handling of the fish is essential, and hands should be kept wet at all times while handling any fish. Do not put your fingers in the gills or in the eye sockets. Small fish should not be squeezed but should only be lifted by the lower lip. A net is helpful while handling fish, but keep it in the water.
4. Remove hooks quickly using longnosed pliers. If the fish is deeply hooked, cut the line and leave the hook in, as it will dissolve and will not harm the fish. Do not try to tear out hooks.
5. To revive an unconscious fish, hold it upright in the water heading upstream (if there is a current). Apply artificial respiration by moving the fish forward and backward so that water runs through the gills. It may take a few minutes for the fish to revive. When the fish does begin to struggle, release it.

## Fish Parasites

Anglers sometimes catch fish which contain worms, grubs, cysts or nodules in the flesh. When cleaning fish, anglers may notice worms in or around the intestines of the fish or fungus growths on the skin, fins or gills. These parasites are a normal part of the ecosystem in which the fish lives. While not esthetically pleasing, the edible portions containing parasites,



if properly and thoroughly cooked, do not present a health hazard.

Some of the most commonly seen parasites associated with fish are black spot in bass and yellow perch, yellow grubs, leeches, lamprey, fish lice and gill flukes.

## **Tumors in fish**

Occasionally, anglers catch fish with external growths, tumors, sores or other lesions. Such abnormalities generally result from viral or bacterial infections. Abnormalities in the liver or intestine are sometimes seen in coarse fish such as white suckers and brown bullheads, and can be caused by parasites or tumors. Concern about the potential effects of these diseases on the fish themselves and the possible role of pollution in causing tumors in some coarse fish has prompted ongoing investigations into these abnormalities. Growths on game fish caused by viruses include lymphocystis, dermal sarcoma and lymphosarcoma.

Lymphocystis, a viral disease affecting walleye and perch, is common throughout Canada. Viruses infect the fish's skin through contact with infected fish during the spring spawning run, forming pale or white cauliflower-like growths. Lymphocystis does not kill affected fish. Tagging studies have shown that these fish can lose the growths by the following spring.

Dermal sarcoma, another viral disease affecting walleye, is caused by viruses which infect cells and cause growths just under the skin. These growths can be removed by skinning the fish.

A recent study by the Ministry of Environment and Energy and the Ministry of Natural Resources has shown that walleye with external skin lesions such as lymphocystis and dermal sarcoma do not have higher contaminant levels than unaffected fish.

Lymphosarcoma is a viral disease affecting muskellunge and northern pike. This virus is transmitted at spawning, but the lesions caused by it can vary depending on the season and stage of the disease. In the spring, affected fish have thick white patches on their skin from which viruses are shed and these in turn infect other fish. Later in the year these patches may heal, forming blotchy red sores or even normal skin. The virus causing lymphosarcoma infects the white blood cells of the fish and can spread throughout the body during the summer or over several years. This disease can kill infected fish.

Coarse fish in various parts of the Great Lakes have been found to have lip and skin growths similar to human warts in appearance. Growths on coarse fish kept in the laboratory often disappear and new ones can develop very quickly, suggesting that viruses likely cause these tumors.

Studies on Canadian and American areas of the Great Lakes have found an increased rate of lip and skin growths on coarse fish captured in polluted areas; in some extremely polluted areas, liver and intestinal tumors have been found in these fish. Studies suggest that pollution may cause the liver tumors and may indirectly cause skin growths- warmer water often found in polluted areas attracts larger numbers of fish, thus increasing their risk of becoming infected with viruses. Considerable research, much of it being conducted or funded by the Ontario and Canadian governments, is being undertaken to determine whether pollution is a cause of these tumors.

While the appearance of viral or bacterial infections in fish is unsightly, there is no known health risk from consuming an infected fish that meets the consumption guidelines. However, caution is advised.

## Contaminants in fish

There are many naturally occurring substances, such as mercury which, at levels normally found in air, water and food, pose no hazard to the environment or to human health. A number of synthetic substances, such as PCBs, mirex and dioxin, may also be found in the environment. When the level of these substances exceeds government guidelines or objectives, then these substances can be called contaminants or pollutants.

The following section describes the broad range of substances which may be tested for in Ontario sport fish. For more information on these substances and their health implications, please contact the office of the sport fish contaminant monitoring program. (see page 1)

### Inorganic substances

#### Mercury

Mercury is a naturally occurring metal which is found in very low levels in air, water, rocks, soil and plant and animal matter.

At one time mercury was widely used in industry; however, government and industry took action in the late 1960s and early 1970s and mercury discharges from major industrial sources have been virtually eliminated.

Mercury is attracted to particles in the water and settles to the bottom sediments where it can be converted by micro-organisms into methylmercury. Methylmercury is rapidly absorbed by a fish, either directly from water passing over its gills or ingested with the organisms which form its diet. Since fish eliminate mercury at a very slow rate, concentrations of this substance gradually accumulate.

The consumption guidelines developed for use by Ontario anglers are based on federal guidelines supplemented by recommendations from the World Health Organization and supported by medical evidence gained through the study of methylmercury poisoning epidemics in Japan and Iraq.

#### Other metals

Copper, nickel, zinc, cadmium, manganese, chromium, arsenic and selenium are sometimes found in fish tissue but not at levels which would suggest a need for consumption restrictions.

Elevated levels of lead were detected in fish collected downstream from a tetraethyl lead manufacturing plant on the St. Lawrence River in 1983. Since this plant was shut down in 1985, lead levels have declined.

### Industrial organic chemicals

#### Polychlorinated biphenyls (PCBs)

PCBs are a group of chlorinated organic compounds first commercially developed in the late 1920s. They are not formed naturally in the environment, so their presence can always be attributed to human activity.

PCBs tend to persist for years in the natural environment. This, coupled with the fact that they bioaccumulate readily in the aquatic ecosystem, has meant that top predator species of fish with a high fat content (for example, salmon and trout) have, in some Ontario waters, accumulated PCBs to contaminating levels. PCBs have been banned in all new products and are now only found as an insulating fluid in existing closed electrical power transformers and capacitors. Strict regulations for the storage and disposal of PCBs and PCB-contaminated equipment minimize the chance of further releases of PCBs into the environment and have

resulted in declining levels of PCBs in the aquatic environment. The consumption advice provided in this guide for sport fish containing PCBs is based on the federal guideline of 2.0 parts per million for the sale of commercial fish.

## **Mirex**

Mirex is a chlorinated carbon compound used as a pesticide in the southern United States but never registered for such use in Canada.

Mirex has been detected in fish primarily from Lake Ontario. The sources were found to be a former processor of mirex in Niagara Falls, New York and a manufacturing plant in Oswego, New York. The behaviour of mirex in the aquatic environment is similar to that of PCBs in that it remains in the environment for a long time and has a high affinity for fats. The consumption advice provided in this guide for sport fish containing mirex is based on the federal guideline of 0.1 parts per million for the sale of commercial fish.

## **Pesticides**

### **DDT**

DDT, which was developed during the Second World War, gained widespread use as an insecticide for agricultural and public health purposes. DDT, like PCBs and mirex, is only slowly broken down in the natural environment.

However, levels of this substance in fish flesh have declined in the two decades since the use of DDT was severely restricted, and today there are no consumption restrictions due to DDT levels.

### **Toxaphene**

Toxaphene is an insecticide that is extremely persistent in the aquatic environment. It was removed from general use in Canada in 1974 and restricted in the United States in 1982.

It is found occasionally in fish from Ontario waters, but concentrations are well below levels of concern.

## **Other pesticides**

As part of the sport fish contaminant monitoring program, a number of pesticides used widely in the past throughout North America are routinely analysed. These substances are HCB (hexachlorobenzene) and the pesticides lindane, heptachlor, aldrin and chlordane. At sampling locations in Ontario they have not been detected at levels which would require any restrictions on the consumption of fish.

## **Dioxins and Furans**

The Ministry of Environment and Energy has developed laboratory procedures which can now detect very low levels of the group of substances called dioxins and furans. Consumption advisories for dioxins and furans in this guide are based on a new Ontario sport fish guideline which has been adopted from Health and Welfare Canada criteria. The Ministry of Environment and Energy monitors 17 toxic forms of dioxins and furans in sport fish. The results for these 17 forms are multiplied by the equivalency factors to convert them into a number which represents the overall toxicity relative to the most toxic form of dioxin – 2,3,7,8 – TCDD. The new guideline for sport fish consumption is 15 parts per trillion toxicity equivalents of 2,3,7,8 – TCDD. The previous Ontario guideline was 20 parts per trillion for 2,3,7,8 – TCDD only. The more stringent guideline along with additional testing has resulted in new consumption advisories for several Great Lakes locations being issued in this guide.

## New substances

The sport fish contaminant monitoring program tests for as many substances that may be of concern to the sport fish consumer as is practically possible. As methods become available to detect low levels of chemicals in fish, they are added to the battery of existing tests. The most recent additions to the list of contaminants tested by the program are: chlorinated phenols, chlorinated benzenes and polynuclear aromatic hydrocarbons (PAHs). Based on the results received to date, these substances are only found occasionally in fish, and at such low levels that would not affect consumption.

## Trends in contaminant levels

The persistence of contaminants in the aquatic environment varies from substance to substance. The breakdown or transformation of contaminants into forms that are inactive or less toxic may take anywhere from minutes to years. As a result, for the more persistent substances, such as PCB, DDT and mirex, it may take many years of collecting and assessing data for trends to become clear. The data collected through the Sport Fish Contaminant Monitoring Program are particularly effective in detecting increases or decreases in contaminant levels over time.

One notable trend observed through the program is the general decline over time in the level of a contaminant in fish once the source of that contaminant has been curtailed or eliminated as a result of government actions. This type of trend has been found for contaminants such as PCBs, DDT and mercury.

Mercury has been found in fish everywhere in Ontario and mercury concentrations result in more consumption restrictions in sport fish than any other contaminant monitored by the program.

Major industrial sources of mercury such as from chlor-alkali plants and pulp and paper mills were virtually eliminated by the early

1970s. Relatively small amounts of mercury are still used in electrical and scientific equipment, and fungicides for golf courses. Mercury from other sources such as burning of fossil fuels can also enter the aquatic environment through precipitation.

In the late 1960s and early 1970s several water bodies in Ontario were contaminated with mercury from industrial discharges. Initially, mercury concentrations in fish from these locations were very high, but after government action halted mercury discharges, concentrations in fish have declined. In 1970, industrial discharges of mercury from a chlor-alkali plant in Sarnia into the St. Clair River contaminated downstream Lake St. Clair fish. Commercial fishing was halted and anglers were advised to "fish for fun" only and not to consume the fish. At the same time action was taken by the Province of Ontario to halt this industrial discharge of mercury. Since 1970, Lake St. Clair sport fish have been intensively monitored on an annual basis for a number of contaminants. Mercury is the only contaminant which causes any consumption restrictions. However, mercury levels in sport fish have declined dramatically so that many of the fish that are caught can now be consumed. Figure 1 shows the mean annual mercury concentrations for walleye from Lake St. Clair for 1970-1991.

A similar trend of decreasing mercury concentrations in fish was found in the English-Wabigoon River system, downstream of a chlor-alkali plant at Dryden. After control measures were taken, there was a marked decline in the concentration of mercury in walleye between 1970 and the early 1980s. However, the mean concentration in walleye appears to have levelled off. Figure 2 shows the mean annual mercury concentration in walleye from Clay Lake, which was the closest lake to the industrial source.

Several factors affect the mercury concentration in fish. Fish exposed to mercury for long periods tend to have higher mercury concentrations in their flesh. Consequently, older and larger fish have higher concentrations of mercury in their flesh. This is clearly demon-

strated in Figures 3 and 4 which show increasing mercury concentrations in fish flesh with increasing fish length.

Mercury concentrations in fish are influenced by other factors such as the contaminant level in the food they consume. Minnows and other small fish have higher mercury concentrations than aquatic insects and invertebrates. Consequently, species such as walleye and pike which feed on other fish tend to have higher mercury levels than whitefish and other species that feed on organisms lower down the food chain (Figure 3).

There are wide variations among water bodies in the mercury concentrations found in fish of the same species and size. Figure 4 shows the variability in mercury levels in walleye flesh from three natural systems (unaffected by industrial discharges) in Ontario. The variability stems from differences in physi-

cal, chemical and biological conditions within individual water bodies.

As well as the sport fish contaminant monitoring program, the Ministry of Environment and Energy also has a Young-of-the-Year Program which can detect responses to more localized contamination sources and provide an early indication of anticipated contaminant trends in sport fish. The program tests for contaminants in species such as spottail shiners, common shiners and juvenile yellow perch, which tend to stay in a more localized area than the sport fish species. Trend information has been obtained by this program as a result of long-term monitoring in a large number of Great Lakes locations.

Additional information on mercury and other contaminants can be found in the Ministry of Environment and Energy's publication, "A Reference Manual of Chemical Contaminants in Ontario Sport Fish".

Figure 1

Lake St. Clair Walleye  
Mean Annual Mercury 1970-1991

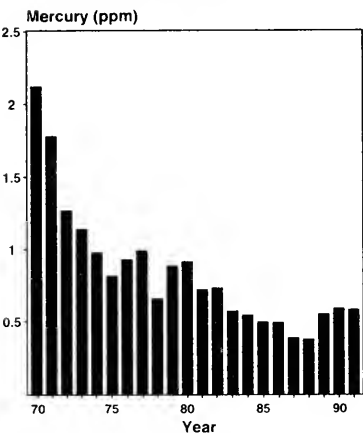


Figure 2

Clay Lake Walleye  
Mean Annual Mercury 1970-1990

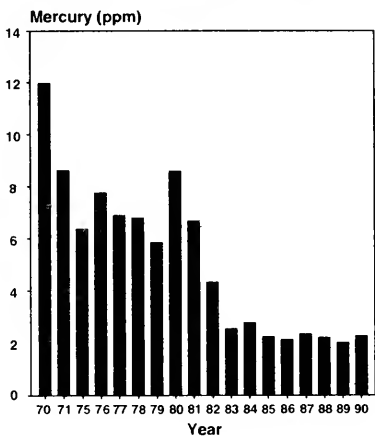


Figure 3

Separation Lake  
Mercury in 3 Species

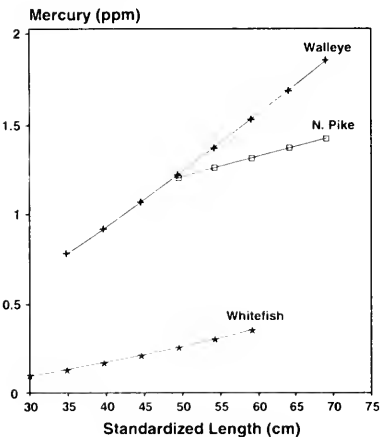
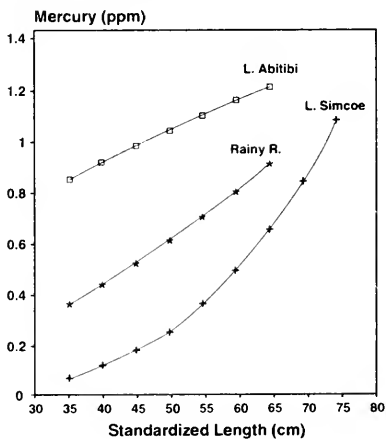


Figure 4

Mercury in Walleye  
3 Natural Systems



# **Fish Consumption Tables**

## **Guide de consommation du poisson gibier**

**An index of the locations listed in these tables is found on page 152.**

**Voir l'index des emplacements à la page 152.**

# Southern Ontario Sud de l'Ontario















































































































Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	Fish Species/ Espèces de poisson	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)
<b>Avon River Rivière Avon</b> 45077803 Herschel Twp./Canton de Herschel Hastings Co./Cte de Hastings	Longnose Sucker Meunier rouge White Sucker Morue noir								
<b>Avon River Rivière Avon</b> 45077803 Herschel Twp./Canton de Herschel Hastings Co./Cte de Hastings	Rock Bass Crapet de roche Yellow Perch Perchaude Brown Bullhead Barbotte brune								
<b>Axe Lake Lac Axe</b> 45077803 Herschel Twp./Canton de Herschel Hastings Co./Cte de Hastings	Largemouth Bass Achigan à grande bouche								
<b>Aylen Lake Lac Aylen</b> 45077803 Herschel Twp./Canton de Herschel Hastings Co./Cte de Hastings	Whitefish Grand corégone Lake Trout Truite de lac								
<b>Bacon Lake Lac Bacon</b> 45077803 Herschel Twp./Canton de Herschel Hastings Co./Cte de Hastings	Lake Trout Truite de lac								
<b>Balsam Lake Lac Balsam</b> 443577850 Fennell Twp./Canton de Fennell Victoria Co./Cte de Victoria	Walleye Doré Smallmouth Bass Achigan à petite bouche Yellow Perch Perchaude								
<b>Baptiste Lake Lac Baptiste</b> 45077803 Herschel Twp./Canton de Herschel Hastings Co./Cte de Hastings	Muskie Maskinongé Largemouth Bass Achigan à grande bouche Smallmouth Bass Achigan à petite bouche								





















































































Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	Fish Species/ Espèces de poisson	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	>75 (30)
---------------------------	-------------------------------------	----------------	-----------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	-------------




























































<b>Lac Ahmic</b> 4537/7942 Croft Twp./Canton de Croft Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Doré <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	           
<b>Anstruther Lake Lac Anstruther</b> 4445/7812 Anstruther Twp./Canton d'Anstruther Peterborough Co./Cte de Peterborough	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>	           
<b>Antoine Lake Lac Antoine</b> 4500/7644 Palmerston Twp./Canton de Palmerston Frontenac Co./Cte de Frontenac	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>	           
<b>Lake Aquataine Lac Aquataine</b> Mississauga 4334/7940 Peel R./M.R.P. de Peel	Rainbow Trout <sup>2</sup> Truite arc-en-ciel <sup>2</sup>	           
<b>Ardoch Lake Lac Ardoch</b> 4456/7652 Clarendon Twp./Canton de Clarendon Frontenac Co./Cte de Frontenac	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Yellow Perch <sup>1</sup> Percheau <sup>1</sup>	           
<b>Arran Lake Lac Arran</b> 4429/8115 Arran Twp./Canton d'Arran Bruce Co./Cte de Bruce	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Yellow Perch <sup>1</sup> Percheau <sup>1</sup>	           
<b>Arrowhead Lake Lac Arrowhead</b> 4524/7912 Chelley Twp./Canton de Chelley Caledonia Co./Cte de Caledonia Mun. du dist. de Muskoka	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	           
<b>Ashby Lake Lac Ashby</b> 4504/7723 Canton d'Ashby Lennox & Addington Co. Cte de Lennox & Addington	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	           
<b>Ausable River Rivière Ausable</b> 4319/8146 Bosquet Twp./Canton de Bosquet Canton Co./Cte de Canton	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Rock Bass <sup>2</sup> Crappet de roche <sup>2</sup> Carp <sup>2</sup> Carpe <sup>2</sup>	           






























































































































































































15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) >(30)





































































































<b>Bark Lake Lac Bark</b> 4436/7828 Twp./Canton de Glamorgan Haliburton Co./Cte de Haliburton	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	           
<b>Bark Lake Lac Bark</b> 1527/7751 Jones Twp./Canton de Jones Renfrew Co./Cte de Renfrew	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>	           
<b>Bass Lake Lac Bass</b> 4436/7930 Oro & Orillia Twp's Caledons d'Oro et d'Orillia Simcoe Co./Cte de Simcoe	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	           
<b>Basshaunt Lake Lac Basshaunt</b> 4507/7828 Guilford Twp./Canton de Guilford Haliburton Co./Cte de Haliburton	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	           
<b>Bay Lake Lac Bay</b> 4530/7912 Parry Twp./Canton de Parry Parry Sound Dist. Dist. de Parry Sound	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	           
<b>Bayfield River Rivière Bayfield</b> 4534/8130 Barab County Rd. 31 En aval du chemin de fer Huron Co./Cte de Huron	Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Rock Bass <sup>2</sup> Crappet de roche <sup>2</sup>	           
<b>Lake of Bays Lac de Bays</b> 4515/7908 Maitland & U.S. M. Mun. du dist. de Maitland	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	           

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) >(30)

Water Body: Plan d'eau		Fish Species/ Espèces de poisson	Fish size in centimetres (inches) Longueur du poisson en centimètres (pouces)									
			15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)	
<b>Big Clear Lake Lac Big Clear</b> 4413/7659 Pembina Prov. Twp. 1, S. 10, R. 10, E. 10, N. 10 Frontenac Co./Cte de Frontenac	Walleye <sup>1</sup>											
	Doré <sup>2</sup>											
	Northern Pike <sup>1</sup>											
	Brochet <sup>1</sup>											
	Smallmouth Bass <sup>1</sup>											
<b>Big Creek Ruisseau Big</b> south of Ochusud de Diehu 4247/8030 Haldimand/Haliburton R. M. Mun. rég. de Haldimand/Haliburton	Achigan à petite bouche <sup>1</sup>											
	Largemouth Bass <sup>1</sup>											
	Achigan à grande bouche <sup>1</sup>											
	Carpe <sup>1</sup>											
	Brook Trout <sup>1</sup>											
<b>Big Gull Lake Lac Big Gull</b> 4450/7608 Carleton Place/Haliburton Lawrence Twp./Canton de Lawrence et de Kennebec Frontenac Co./Cte de Frontenac	Truite mouchetée <sup>1</sup>											
	Brown Bullhead <sup>1</sup>											
	Barbotte brune <sup>1</sup>											
	Rock Bass <sup>1</sup>											
	Crappet de roche <sup>1</sup>											
<b>Big Mink Lake Lac Big Mink</b> 4518/7805 McClure Twp./Canton de McClure Hastings Co./Cte de Hastings	Yellow Perch <sup>1</sup>											
	Perchaude <sup>1</sup>											
	White Sucker <sup>1</sup>											
	Meunier noir <sup>1</sup>											
	Walleye <sup>2</sup>											
<b>Big Porcupine Lake Lac Big Porcupine</b> 4527/7837 Haliburton Co./Cte de Haliburton	Doré <sup>2</sup>											
	Smallmouth Bass <sup>1</sup>											
	Achigan à petite bouche <sup>1</sup>											
	Lake Trout <sup>1</sup>											
	Truite de lac <sup>1</sup>											

























































































Fish Species/ Espèces de poisson		Fish Size in centimètres (inches) Longueur du poisson en centimètres (pouces)	
15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)
<b>Bear Lake Lac Bear</b> 4526-7932 Shoshone Twp. Canyon de Longsight 44118029	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>		
	Lake Trout <sup>3</sup> Truite de lac <sup>3</sup>		
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>		
	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>		
<b>Beatty (Wolfe) Lake Lac Beatty (Wolfe)</b> 46027932 Hipsing Twp./Canton de Nipissing Parry Sound Dist. Dist. de Parry Sound	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>		
	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>		
	Brown Trout <sup>1</sup> Truite brun <sup>1</sup>		
	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchetée <sup>1</sup>		
<b>Beaver River Rivière Beaver</b> 44118029 Euphrasia & Artemesia Twp. Cantons d'Euphrasia et d'Artemesia Grey Co./Cte de Grey	Brown Trout <sup>2</sup> Truite brun <sup>2</sup>		
	Brown Trout <sup>2</sup> Truite brun <sup>2</sup>		
	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>		
	Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>		
<b>Bella Lake Lac Bella</b> 45267932 Sinclair Twp./Canton de Sinclair 44118029 Grey Co./Cte de Grey	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>		
	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>		
	Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>		
	Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>		
















































































<b>Belmont Lake Lac Belmont</b> 43-1777-0 Belmont Twp./Canton du Belmont Peterborough Co./Cité de Peterborough	Walleye/ Doré <sup>1</sup>	        	        	        
<b>Belwood Lake Lac Belwood</b> 43-1000-0 W. Garthwaite Twp. Canton du Garthwaite O. Wellington Co./Cité de Wellington	Northern Pike <sup>2</sup> Brochet	        	        	        
<b>Bennett Lake Lac Bennett</b> 43-5576-0 Bennett Twp./Canton du Bennett Lennox Co./Cité de Lennox	White Sucker/ Meunier noir <sup>1</sup> Yellow Perch/ Perchaude <sup>2</sup>	        	        	        
<b>Bentshoe Lake Lac Bentshoe</b> 43-780-5 London Twp./Canton du Hinton Frontenac Co./Cité de Hinton	Largemouth Bass <sup>3</sup> Achigan à grande bouche <sup>2</sup> White Sucker/ Meunier noir <sup>1</sup>	        	        	        
<b>Berford Lake Lac Berford</b> 43-511-1 Algonquin Twp./Canton d'Algonquin Peterborough Co./Cité de Peterborough	Yellow Perch/ Perchaude <sup>1</sup>	        	        	        
<b>Lake Bernard Lac Bernard</b> 43-778-3 Peterborough Twp./Canton du Strong Peterborough Co./Cité de Peterborough	Lake Trout/ Truite de lac <sup>1</sup> Smallmouth Bass/ Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	        	        	        
<b>Big Clear Lake Lac Big Clear</b> 43-784-7 20 <sup>th</sup> Ward Twp./Canton de Bradford Frontenac Co./Cité de Frontenac	Smallmouth Bass/ Achigan à petite bouche <sup>1</sup> Lake Trout/ Truite de lac <sup>2</sup>	        	        	        

<b>big nouveau Lake Lac Big Nouveau</b> 44-1676-13 S. Burgess Twp./Canton de Burgess S. Leeds Co./Cité de Leeds	Lake trout/ Truite de lac <sup>2</sup>	         	         
<b>Bighead River Rivière Bighead</b> 44-2780-4 Headwaters/Leeds Hulland Twp./Canton de Hulland Grey Co./Cité de Grey	Brown Trout/ Truite brune <sup>1</sup> Brook Trout/ Truite mouchetée <sup>2</sup>	         	         
<b>Bigwind Lake Lac Bigwind</b> 44-277-0-3 Oakley Twp./Canton d'Oakley Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka	Lake Trout/ Truite de lac <sup>2</sup> Rainbow Trout/ Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>	         	         
<b>Birchy Lake Lac Birchy</b> 45-176-3 Hulland Twp./Canton de Hulland Hulland Co./Cité de Hulland	Brook Trout/ Truite mouchetée <sup>5</sup>	         	         
<b>Black Creek Ruisseau Black</b> 43-877-55 Lindsay Essex Twp./Canton d'Essex Mun. reg. de Huron	Brook Trout/ Truite mouchetée <sup>1</sup>	         	         

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) >(30)

[illegible][illegible]

<b>Bonnechere Lake Lac Bonnechere</b> 4528/7835 Lawrence Twp./Canton de Lawrence Haliburton Co./Cité de Haliburton	 Truite de lac <sup>6</sup>	       	15.30 (6.8)	20.5 (8.1)	27.4 (10.5)	34.3 (13.1)	41.2 (16.0)	48.1 (18.9)	55.0 (21.7)	61.9 (24.3)	68.8 (27.1)	75.7 (29.8)
<b>Boshkung Lake Lac Boshkung</b> 4528/7844 Stanhope Twp./Canton de Stanhope Haliburton Co./Cité de Haliburton	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>2</sup>	  	   									
<b>Boston Creek Ruisseau Boston</b> 4528/7850 Oreida Twp./Canton d'Oreida Halifax-Norfolk R.M. Mun. rég. de Halifax-Norfolk	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	 	   									
<b>Bow Lake Lac Bow</b> 4521/7756 Faraday Twp./Canton de Faraday Hastings Co./Cité de Hastings	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	 	   									
<b>Brady Lake Lac Brady</b> 4528/7859 Hendron Twp./Canton de Hendron Haliburton Co./Cité de Haliburton	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	 	   									
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	 	   									
	Largemouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>	 	   									
<b>Brandy Lake Lac Brandy</b> 4526/7831 Norfolk Twp./Canton de Norfolk Muskegon D.M. Mun. du dist. de Muskegon	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	 	   									
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	 	   									
	Largemouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>	 	   									
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 	   									
<b>Brule Lake Lac Brule</b> 4525/7733 Miller Twp./Canton de Miller <sup>2</sup> Frontenac Co./Cité de Frontenac	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	 	   									
	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	 	   									
<b>Buchanan Lake Lac Buchanan</b> 4527/7908 Brunel Twp./Canton de Brunel Muskegon D.M. <sup>1</sup> /Mun. du dist. de Muskegon <sup>2</sup>	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchetée <sup>1</sup>	 	   									

<b>Cache Lake Lac Cache</b> 4542/7836 Canabury Twp./Canton de Canabury Dufferin Dist. Dist. de Mississauga	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	  	   									
	Lake Trout <sup>4</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	 	   									
<b>Calabogie Lake Lac Calabogie</b> 4516/7846 Blindfold & Bugait Twp. Canton de Blindfold & Bugait Renfrew Co./Cité de Renfrew	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>1</sup>	 	   									
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	 	   									
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	 	   									
<b>Cameron Lake Lac Cameron</b> 4436/7846 Fletcher Twp./Canton de Fletcher Victoria Co./Cité de Victoria	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 	   									
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	 	   									
	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>	 	   									
<b>Cameron Lake Lac Cameron</b> 4436/7846 St. Edmunds Twp. Canton de St. Edmund Presidents Co./Cité de Prescott	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 	   									
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	 	   									
<b>Camp Lake Lac Camp</b> 4436/7846 Fletcher Twp./Canton de Fletcher Victoria Co./Cité de Victoria	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>2</sup>	 	   									
<b>Canagagigue Creek Ruisseau Canagagigue</b> 4337/8035 Woolwin Twp./Canton de Woolwin Waterloo Co./Cité de Waterloo	Rock Bass <sup>1</sup> Crapet de roche <sup>1</sup>	 	   									
	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	 	   									





[illegible]

Fish size in centimetres (Poids (cm))		Longueur du poisson en centimètres (Poids (cm))	
Fish Species/ Espèce de poisson	Weight / Poids (kg)	Length / Longueur (cm)	Weight / Poids (kg)
<b>Crowe Lake</b> <b>Lac Crowe</b> 4432/7744 Baldwin Twp./Canton de Baldwin Pond 2 / l'Étang de Faldouville	15.70 - 20.70 45.40 - 56.70	30.35 - 35.45 78.00 - 91.00	15.70 - 20.70 45.40 - 56.70
<b>Walleye<sup>2</sup></b> <b>Doré</b> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>			
<b>Brook Trout<sup>1</sup></b> <b>Truite mouchetée<sup>1</sup></b>			
<b>Crown Lake</b> <b>Lac Crown</b> 4520/7840 Caledon Twp./Canton de Caledon Tallard Lake / Lac de Tallard	15.70 - 20.70 45.40 - 56.70	30.35 - 35.45 78.00 - 91.00	15.70 - 20.70 45.40 - 56.70
<b>Crystal Lake</b> <b>Lac Crystal</b> 4445/7829 Galloway Twp./Canton du Galloway Pond 2 / l'Étang de Faldouville			
<b>Smallmouth Bass<sup>1</sup></b> <b>Achigan à petite bouche<sup>1</sup></b> <b>Whitefish<sup>1</sup></b> <b>Grand coregon<sup>1</sup></b>			
<b>Dalhousie Lake</b> <b>Lac Dalhousie</b> 4458/7834 Dalhousie Twp./Canton de Dalhousie Caledon Co./Cte de York			
<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b> <b>White Sucker<sup>1</sup></b> <b>Meunier noir<sup>1</sup></b>			
<b>Dalrymple Lake</b> <b>Lac Dalrymple</b> 4438/7907 Caledon Twp./Canton de Caledon Victoria Co./Cte de Victoria			
<b>Smallmouth Bass<sup>1</sup></b> <b>Achigan à petite bouche<sup>1</sup></b> <b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>			
<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b> <b>Smallmouth Bass<sup>1</sup></b> <b>Achigan à petite bouche<sup>1</sup></b> <b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>			
<b>Deerock Lake</b> <b>Lac Deerock</b> 4447/7776 Angus & Kladda Twp. Caledon Co./Canton de Caledon Caledon Co./Canton de Caledon			
<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b> <b>Smallmouth Bass<sup>1</sup></b> <b>Achigan à grande bouche<sup>1</sup></b>			
<b>Delano Lake</b> <b>Lac Delano</b> 4531/7836 Caledon Twp./Canton de Caledon Nipissing Dist./Dist. de Nipissing			
<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b> <b>Smallmouth Bass<sup>1</sup></b> <b>Achigan à grande bouche<sup>1</sup></b>			
<b>Depot Lake</b> <b>Lac Depot</b> 4515/7832 Eyre Twp./Canton d'Eyre Haliburton Co./Cte de Haliburton			
<b>White Sucker<sup>1</sup></b> <b>Meunier noir<sup>1</sup></b>			





Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

**Dollars Lake  
Lac Dollars**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Lake Doré  
Lac Doré**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**White Sucker  
Meunier noir**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

**Eels Lake  
Lac Eels**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Eglington Flats Pond  
Étang Eglington Flats**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Brown Bullhead  
Barbotte brune**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Goldfish  
Poisson doré**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Northern Pike  
Brochet**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Rock Bass  
Crapet de roche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Yellow Perch  
Perchaude**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Lake Trout  
Truite de lac**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham

**Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche**  
450477506  
Pickering Twp./Canton de Pickering  
Durham R. M./Mun. rég. de Durham





[illegible][illegible]

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
---------------------------	----------------	-----------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------

### Grand River Rivière Grand

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Grand River Rivière Grand

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Grand River Rivière Grand

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Grand River Rivière Grand

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Grand River Rivière Grand

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Grand River Rivière Grand

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Grand River Rivière Grand

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Grand River Rivière Grand

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
---------------------------	----------------	-----------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------

### Halfway Lake Lac Halfway

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Halfway Lake Lac Halfway

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Halfway Lake Lac Halfway

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Halfway Lake Lac Halfway

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Halfway Lake Lac Halfway

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Halfway Lake Lac Halfway

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford


























































































































































### Halfway Lake Lac Halfway




























































































































































































Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

### Halfway Lake Lac Halfway

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

Water Body/  
Plan d'eau  
Lac Simcoe  
Canton de Bradford  
Municipalité de Bradford  
Canton de Bradford

<b>Grass (Sweny) Lake Lac Grass (Sweny)</b> 45417912 Proudfoot Twp./Canton de Proudfoot Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	<b>Lake Trout? Truite de lac?</b>	        
<b>Green Lake Lac Green</b> 45097636 Lavant Twp./Canton de Lavant Lanark Co./Cte de Lanark	<b>Northern Pike? Brochet?</b> <b>Brook Trout? Truite mouchetée?</b>	        
<b>Grenadier Pond Etang Grenadier</b> 42257928 Toronto	<b>Black Crappie? Marigane noire? White Perch? Bar-perche? Pumpkinseed? Crappet soleil? Brown Bullhead? Barbotte brune?</b>	        
<b>Guelph Lake Lac Guelph</b> 43328015 Guelph Twp./Canton de Guelph Wellington Co./Cte de Wellington	<b>Black Crappie? Marigane noire? Brown Bullhead? Barbotte brune? Largemouth Bass? Achigan à grande bouche? Carp Carpe White Sucker Meunier noir Smallmouth Bass Achigan à petite bouche Yellow Perch Perchaude</b>	                                                              
<b>Gull Lake Lac Gull</b> 44617847 Littleworth Twp./Canton de Littleworth Hastings Co./Cte de Hastings	<b>Lake Trout? Truite de lac? Largemouth Bass? Achigan à grande bouche? Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche</b>	                                            
<b>Haines Lake Lac Haines</b> 45217366 Foley & McLaughlin Twp. Cantons de Foley et de McLaughlin Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	<b>Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche?</b>	                 

<b>Head Lake Lac Head</b> 43447865 Laxton & Dugby Twp. Cantons de Laxton et de Dugby Victoria Co./Cte de Victoria	<b>Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche?</b>	              
<b>Healey Lake Lac Healey</b> 45957941 Macaulay Twp./Canton de Macaulay Muskegon Co./Cte de Muskegon	<b>White Sucker? Meunier noir?</b>	              
<b>Heart Lake Lac Heart</b> 43407947 Laxton & Dugby Twp. Cantons de Laxton et de Dugby Profr. R. M. Martin (ex) de Profr.	<b>Largemouth Bass? Achigan à grande bouche? Rock Bass? Crappet de roche? Brown Bullhead? Barbotte brune?</b>	                                                     
<b>Heeney Lake Lac Heeney</b> 45007793 Laxton & Dugby Twp. Cantons de Laxton et de Dugby Muskegon Co./Cte de Muskegon	<b>Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche? White Sucker? Meunier noir?</b>	                                          
<b>Hicks Lake Lac Hicks</b> 46577293 Laxton & Dugby Twp. Cantons de Laxton et de Dugby Muskegon Co./Cte de Muskegon	<b>Brook Trout? Truite mouchetée?</b>	              
<b>Hogan Lake Lac Hogan</b> 45067830 Laxton & Dugby Twp. Cantons de Laxton et de Dugby Muskegon Co./Cte de Muskegon	<b>Brook Trout? Truite mouchetée?</b>	              
<b>Holland Marsh Canals Chenals du marais Holland</b> 44307441 Laxton & Dugby Twp. Cantons de Laxton et de Dugby Muskegon Co./Cte de Muskegon	<b>Northern Pike? Brochet?</b>	              
<b>Holland River Rivière Holland</b> 44327443 Laxton & Dugby Twp. Cantons de Laxton et de Dugby Muskegon Co./Cte de Muskegon	<b>Northern Pike? Brochet?</b>	              

15.20 20.25 25.30 30.35 35.40 40.45 45.50 50.55 55.60 60.65 65.70 70.75  
(6.8) (8.10) (10.12) (12.14) (14.16) (16.18) (18.20) (20.22) (22.24) (24.26) (26.28) (28.30)










































































































Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (10-12)	25-30 (12-14)	35-45 (18-22)	45-55 (22-26)	55-65 (26-30)	65-75 (30-30)
<b>Horn Lake Lac Horn</b> 4567/937 North York Twp./Canton de North York Perry Sound Dist. Dist. de Perry Sound							
<b>Horseshoe Lake Lac Horsehoe</b> 4450/7938 Marche-dash Twp./Canton de Marche-dash Simcoe Co./Cité de Simcoe							
<b>Humber River (Queensway Marsh) Rivière Humber (Marais Queensway)</b> 4339/7928 Etobicoke							
<b>Hungry Lake Lac Hungry</b> 4532/7902 Berthine Twp./Canton de Berthine Perry Sound Dist. Dist. de Perry Sound							
<b>Hunters Bay Baie Hunters</b> 4519/7914 Sisset Twp./Canton de Sisset Muskoka D. M. Canton du dist. de Muskoka							
<b>Hurds Lake Lac Hurds</b> 4524/7849 Baquet Twp./Canton de Baquet Renfrew Co./Cité de Renfrew							
<b>Isaac Lake Lac Isaac</b> 4427/8114 Albemarle Twp./Canton d'Albemarle Bruce Co./Cité de Bruce							
<b>Island (Proudfoot) Lake Lac Island (Proudfoot)</b> 4541/7931 Perry Sound Twp./Canton de Proudfoot Perry Sound Dist. Dist. de Perry Sound							









































































































Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (10-12)	25-30 (12-14)	35-45 (18-22)	45-55 (22-26)	55-65 (26-30)	65-75 (30-30)
<b>Kashagwigamog Lake/Lac Kashagwigamog</b> 4450/7746 Minden Twp./Canton de Minden Haliburton Co./Cité de Haliburton							
<b>Kashwakamak Lake Lac Kashwakamak</b> 4452/7701 Clarendon & Barre Twp. Frontenac Co./Cité de Frontenac							
<b>Kasshabog Lake Lac Kasshabog</b> 4438/7758 Methuen Twp./Canton de Methuen Peterborough Co./Cité de Peterborough							
<b>Katchewanooka Lake Lac Katchewanooka</b> 4427/7781 Smith & Duro Twp. Cantons de Smith et de Duro Peterborough Co./Cité de Peterborough							
<b>Kawagama Lake Lac Kawagama</b> 4518/7841 McClinton Twp./Canton de McClinton Haliburton Co./Cité de Haliburton							
<b>Kennebec Lake Lac Kennebec</b> 4441/7658 Kennebec Twp./Canton de Kennebec Frontenac Co./Cité de Frontenac							
<b>Kennisis Lake Lac Kennisis</b> 4513/7838 Owen Sound & Gullford Twp. Cantons de Owen Sound et de Gullford Haliburton Co./Cité de Haliburton							






















































<b>Jack Lake</b> <b>Lac Jack</b> 44327802 Burlingh & Methuen Twp Cantons de Burlingh et de Methuen Péribonago Co. C/le de Péribonago	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	    	    	    
<b>Jacks (Burden) Lake</b> <b>Lac Jacks (Burden)</b> 45407920 Amour Twp./Canton d'Amour Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	    	    	    
<b>Jordan Lake</b> <b>Lac Jordan</b> 45407803 Candell Twp./Canton de Candell Haldimand Co. C/le de Haldimand	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>	    	    	    
<b>Lake Joseph</b> <b>Lac Joseph</b> 45407934 Medora Twp./Canton de Medora Muskegon D. M/Mun. du dist. de Muskegon	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	    	    	    
<b>Julian Lake</b> <b>Lac Julian</b> 44327803 Burlingh Twp./Canton de Burlingh Péribonago Co. C/le de Péribonago	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	    	    	    
<b>Kahshe Lake</b> <b>Lac Kahshe</b> 44507918 Morrison Twp./Canton de Morrison Mt. Pleasant D. M/Mun. du dist. de Muskegon	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	    	    	    
<b>Kamaniskeg Lake</b> <b>Lac Kamaniskeg</b> 45357741 Bangor & Sherwood Twp Cantons de Bangor et de Sherwood Hartings & Benfrew Cos Oker & Hartings et de Benfrew	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	    	    	    

15 20 25 30 35 40 45 50 55 60 65 70 75  
6 8 10 12 14 16 18 20 22 24 26 28 30 32 34 36 38 40 42 44 46 48 50 52 54 56 58 60 62 64 66 68 70 72 74 76 78 80 82 84 86 88 90 92 94 96 98 100





































































<b>Kernick Lake</b> <b>Lac Kernick</b> 45377921 Amour Twp./Canton d'Amour Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound	Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	    	    	  
<b>Kerr Lake</b> <b>Lac Kerr</b> 45027623 Lanark Twp./Canton de Lanark Lanark Co. C/le de Lanark	Brown Bullhead <sup>4</sup> Barbote brune <sup>4</sup>	    	    	  
<b>Kettle Creek</b> <b>Ruisseau Kettle</b> 42388413 Yamouche Twp./Canton de Yamouche Eggs Co. C/le d'Eggs	Carpe <sup>2</sup> Carpe <sup>2</sup>	    	    	  
<b>Kimball Lake</b> <b>Lac Kimball</b> 45377841 Haldimand Twp./Canton de Haldimand Haldimand Co. C/le de Haldimand	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	    	    	  
<b>Kioshkowi Lake</b> <b>Lac Kioshkowi</b> 46057853 Perry Sound Twp./Canton de Péribonago Perry Sound Dist./Dist. de Péribonago	Whitefish <sup>1</sup> Grand corégone <sup>2</sup>	    	    	  
<b>Koshlong Lake</b> <b>Lac Koshlong</b> 44367844 Glenora Twp./Canton de Glenora Haldimand Co. C/le de Haldimand	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	    	    	  
<b>Kushog Lake</b> <b>Lac Kushog</b> 46047842 Sudbury Twp./Canton de Sudbury Sudbury Co. C/le de Sudbury	Rainbow Smelt <sup>1</sup> Éperlan arc-en-ciel <sup>1</sup>	    	    	  
<b>Kushog Lake</b> <b>Lac Kushog</b> 46047842 Sudbury Twp./Canton de Sudbury Sudbury Co. C/le de Sudbury	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	    	    	  

15 20 25 30 35 40 45 50 55 60 65 70 75  
6 8 10 12 14 16 18 20 22 24 26 28 30 32 34 36 38 40 42 44 46 48 50 52 54 56 58 60 62 64 66 68 70 72 74 76 78 80 82 84 86 88 90 92 94 96 98 100

[illegible][illegible]





























































































































































































































































<b>Little Crooked Lake</b> <b>Lac Little Crooked</b> 45507811 Dickson Twp./Canton de Dickson Niessing Dist./Dist. de Niessing	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchelée <sup>1</sup>			
<b>Little Dudmon Lake</b> <b>Lac Little Dudmon</b> 45507821 Dudley Twp./Canton de Dudley Haliburton Co./Cité de Haliburton	Lake Trout <sup>4</sup> Truite de lac <sup>4</sup> Rock Bass <sup>1</sup> Crapet de roche <sup>1</sup>	 		
<b>Little French River</b> <b>Rivière Little French</b> 4615/8010 I.R. 9/Rues ind. 9 Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup> Rock Bass <sup>1</sup> Crapet de roche <sup>1</sup>	     	     	
<b>Little Gull Lake</b> <b>Lac Little Gull</b> 44507848 Lutterworth Twp./Canton de Lutterworth Haliburton Co./Cité de Haliburton	Splake <sup>2</sup> Truite moulac <sup>2</sup>			
<b>Little Hawk Lake</b> <b>Lac Little Hawk</b> 45097843 Stanhope Twp./Canton de Stanhope Haliburton Co./Cité de Haliburton	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	   	   	   
<b>Little Kennis Lake</b> <b>Lac Little Kennis</b> 45157835 Haldimand Twp./Canton de Haldimand Haliburton Co./Cité de Haliburton	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup> White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	   	   	   
<b>Little (Midland Park)</b> <b>Lake/Lac Little (Midland Park)</b> 44447953 Tay Twp./Canton de Tay Simcoe Co./Cité de Simcoe	Largemouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>	 	 	
<b>Little Lake</b> <b>Lac Little</b> 4425/7940 near Barre/près de Barre Vespra Twp./Canton de Vespra Simcoe Co./Cité de Simcoe	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>			

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) (30)













































































































<b>Loon (Pevensey) Lake</b> <b>Lac Loon (Pevensey)</b> 45407913 Proudfoot Twp./Canton de Proudfoot Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound	Lake Trout <sup>5</sup> Truite de lac <sup>5</sup>	   		
<b>Lorimer Lake</b> <b>Lac Lorimer</b> 45327958 Hargrave Twp./Canton de Hargrave Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound	Largemouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>			
<b>Loughborough Lake</b> <b>Lac Loughborough</b> 44277625 Storrmington Twp./Canton de Storrmington Frontenac Co./Cité de Frontenac	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup> Largemouth Bass <sup>2</sup> Achigan à grande bouche <sup>2</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Splake <sup>2</sup> Truite moulac <sup>2</sup>	       	       	       
<b>Lake Louisa</b> <b>Lac Louisa</b> 45267929 Lalorosa Twp./Canton de Lalorosa Haliburton Co./Cité de Haliburton	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>			
<b>Lower Beverley Lake</b> <b>Lac Lower Beverley</b> 44367638 Crossby & Baskard Twp. Canton de Crosby & de Baskard Leeds Co./Cité de Leeds	White Sucker <sup>4</sup> Meunier noir <sup>4</sup> Brown Bullhead <sup>2</sup> Barbotte brune <sup>2</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	     	     	     
<b>Lower Buckhorn Lake</b> <b>Lac Lower Buckhorn</b> 44357955 Smith & Harvey Twp. Canton de Smith & Harvey Peterborough Co./Cité de Peterborough	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>	     	     	     

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) (30)



<b>MacLean Lake Lac MacLean</b> 4443/7939 Malchedash Twp Canton de Malchedash Simcoe Co./Cité de Simcoe	Black Crappie <sup>2</sup> Marigante noire <sup>2</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Largemouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>2</sup>	                 	                 
<b>Madawaska Lake Lac Madawaska</b> 4528/7621 McNab Twp./Canton de McNab Renfrew Co./Cité de Renfrew	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	                 	                 
<b>Magnetawan River Rivière Magnetawan</b> 4529/7944 Orford Twp./Canton de Orford Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	                 	                 
<b>Maitland River Rivière Maitland</b> 4354/8114 Turkberry Twp./Canton de Turkberry Huron Co./Cité de Huron	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Carp <sup>1</sup> Carpe Rock Bass <sup>1</sup> Crabot de roche <sup>1</sup>	                 	                 
<b>Maitland River Rivière Maitland</b> Auburn to Wingham 4354/8120 Huron Co./Cité de Huron	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Rock Bass <sup>1</sup> Crabot de roche <sup>1</sup>	                 	                 
<b>Maitland River Rivière Maitland</b> below Auburn 4354/8111 Huron Co./Cité de Huron	Rock Bass <sup>1</sup> Crabot de roche <sup>1</sup>	                 	                 
<b>Manitouwaba Lake Lac Manitouwaba</b> 4523/7942 Monteith Twp./Canton de Monteith Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	                 	                 

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 > 75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-29) (29-30) > (30)

<b>McCraney Lake Lac McCraney</b> 4534/7854 McCraney Twp./Canton de McCraney Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	     	     
<b>McFadden Lake Lac McFadden</b> 4520/7851 McCraney Twp./Canton de McCraney Hullburton Co./Cité de Hullburton	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	     	     
<b>McGarvey Lake Lac McGarvey</b> 4530/7834 Lawrence Twp./Canton de Lawrence Hullburton Co./Cité de Hullburton	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	     	     
<b>McKay Lake Lac McKay</b> 4530/7834 Draper Twp./Canton de Draper Muskegon P. M. Mun. dist. de Muskegon	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	     	     
<b>McKenzie Creek Ruisseau McKenzie</b> 4530/7834 Tuscarora Twp./Canton de Tuscarora Brant Co./Cité de Brant	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup> White Crappie <sup>1</sup> Marigante blanche <sup>1</sup>	     	     
<b>McKenzie Lake Lac McKenzie</b> 4530/7834 Sabine Twp./Canton de Sabine Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	     	     
<b>McNab Lake Lac McNab</b> 4530/7834 Kippel Twp./Canton de Kippel Grey Co./Cité de Grey	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	     	     
<b>McQuaby Lake Lac McQuaby</b> 4530/7834 Nipissing Twp./Canton de Nipissing Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	     	     
<b>Meadow (Mead) Lake Lac Meadow (Mead)</b> 4530/7834 Monteith Twp./Canton de Monteith Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Largemouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>	     	     

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 > 75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-29) (29-30) > (30)

Poissons en centimètres (pouces)

Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species  
Espèces de poissons

15-20 20-25 25-30 30-35 35-40 40-45 45-50 50-55 55-60 60-65 65-70 70-75

(6 in) (8 in) (10 in) (12 in) (14 in) (16 in) (18 in) (20 in) (22 in) (24 in) (26 in) (28 in)

### Memasagamasing Lake/Lac Memasagamasing

Waiyie  
Doré

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Waiyie  
Doré

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

### Mephisto Lake/Lac Mephisto

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

### Methuen Lake/Lac Methuen

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Largemouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à grande bouche<sup>1</sup>

### Mill Lake/Lac Mill

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Waiyie<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

### Millichamp Lake/Lac Millichamp

Brook Trout<sup>1</sup>  
Truite mouchetée<sup>1</sup>

### Milne Reservoir/Réservoir Milne

Rock Bass<sup>1</sup>  
Craper de roche<sup>1</sup>

### Mink Lake/Lac Mink

Whitfish<sup>1</sup>  
Grand corégone<sup>2</sup>

Fish size in centimetres (inches)

Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species  
Espèces de poissons

15-20 20-25 25-30 30-35 35-40 40-45 45-50 50-55 55-60 60-65 65-70 70-75

(6 in) (8 in) (10 in) (12 in) (14 in) (16 in) (18 in) (20 in) (22 in) (24 in) (26 in) (28 in)

### Mississippi River/Rivière Mississippi

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

Brown Bullhead<sup>1</sup>  
Barbotte brune<sup>1</sup>

Pumpkinseed<sup>1</sup>  
Craper-soleil<sup>1</sup>

Rock Bass<sup>1</sup>  
Craper de roche<sup>1</sup>

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Brown Bullhead<sup>1</sup>  
Barbotte brune<sup>1</sup>

Pumpkinseed<sup>1</sup>  
Craper-soleil<sup>1</sup>

### Mississippi River/Rivière Mississippi

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Brown Bullhead<sup>1</sup>  
Barbotte brune<sup>1</sup>

Pumpkinseed<sup>1</sup>  
Craper-soleil<sup>1</sup>

### Mississippi River/Rivière Mississippi

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Brown Bullhead<sup>1</sup>  
Barbotte brune<sup>1</sup>

Pumpkinseed<sup>1</sup>  
Craper-soleil<sup>1</sup>

### Mississippi River/Rivière Mississippi

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Rethorse Sucker<sup>1</sup>  
Suceur rouge<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

American Eel<sup>1</sup>  
Anguille d'Amérique<sup>2</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

Yellow Perch<sup>1</sup>  
Perchaude<sup>1</sup>

Channel Catfish<sup>1</sup>  
Barbotte de rivière<sup>2</sup>



































































































































































































































































































































































































































































































































Pumpkinseed<sup>1</sup>  
Craper-soleil<sup>1</sup>

Brown Bullhead<sup>1</sup>  
Barbotte brune<sup>2</sup>







































[illegible][illegible]



<b>Lake Nipissing</b> <b>Lac Nipissing</b> French River/Rivière des Français 4610/7950 Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	                     	                     	              																					
																								
     	                     	                     	         																					
																								
          	                     	                     	    																					
																								
               	                     	                     																						
																								
                    	                     	                																						
																								
   	                     	                     	           																					
																								
        	                     	                     	      																					
																								
             	                     	                     	 																					
																								
                  	       																							
---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--









































































































































































[illegible]

Ottawa River Rivière des Outaouais	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>																																																																																																																									
---------------------------------------	---	--	---	---	--	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	--	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---































































[illegible]

















































Water Body/ Plan d'eau		Fish Species/ Espèces de poisson	Fish size in centimètres (pouces) Longueur du poisson en centimètres (pouces)													
			16-20	20-25	25-30	30-35	35-45	45-55	55-65	65-75	75-85	85-95	95-105	105-115	115-125	125-135
<b>Pine Lake</b>		<b>Smallmouth Bass<sup>2</sup></b>														
		Achigan à petite bouche <sup>2</sup>														
45077835		<b>White Sucker<sup>2</sup></b>														
	Gull and Twp./Canton de Gullford	<b>Meunier noir<sup>2</sup></b>														
	Haliburton Co./Cte. de Haliburton															
<b>Pine Lake</b>		<b>Rainbow Trout<sup>1</sup></b>														
		Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>														
45047904		<b>Lake Trout<sup>1</sup></b>														
	Oakley Twp./Canton d'Oakley	<b>Truite de lac<sup>1</sup></b>														
	Muskoka D. M./Mun. du dist. de Muskoka															
<b>Pittcock Reservoir</b>		<b>Yellow Perch<sup>1</sup></b>														
		Perchaude <sup>1</sup>														
43089041																
	Oxford Co./Cte. d'Oxford															
<b>Portage Lake</b>		<b>Smallmouth Bass<sup>2</sup></b>														
		Achigan à petite bouche <sup>2</sup>														
45007823		<b>Rainbow Trout<sup>2</sup></b>														
	Dudley Twp./Canton de Dudley	<b>Truite arc-en-ciel<sup>2</sup></b>														
	Haliburton Co./Cte. de Haliburton															
<b>Professor's Lake</b>		<b>Rock Bass<sup>2</sup></b>														
		Crappet de roche <sup>2</sup>														
45117342																
	Brantford															
<b>Prospect Lake</b>		<b>Smallmouth Bass<sup>2</sup></b>														
		Achigan à petite bouche <sup>2</sup>														
43507908																
	Draper Twp./Canton de Draper															
	Muskoka D. M./Mun. du dist. de Muskoka															
<b>Purdy Lake</b>		<b>Smallmouth Bass<sup>2</sup></b>														
		Achigan à petite bouche <sup>2</sup>														
45217744																
	Baker Twp./Canton de Baker															
	Haliburton Co./Cte. de Haliburton															
<b>Pusey Lake</b>		<b>Smallmouth Bass<sup>1</sup></b>														
		Achigan à petite bouche <sup>1</sup>														
45037813																
	Cardiff Twp./Canton de Cardiff															
	Haliburton Co./Cte. de Haliburton															
<b>Puslinch Lake</b>		<b>Northern Pike<sup>2</sup></b>														
		Brochet <sup>2</sup>														
43256016		<b>Walleye<sup>2</sup></b>														
	Puslinch Twp./Canton de Puslinch	<b>Doré<sup>2</sup></b>														
	Wellington Co./Cte. de Wellington															

<b>Pemissia Lake Lac Peninsula</b> 4520/7306 Chaffey Twp./Canton de Chaffey Muskegon Co./Dist. de Muskegon	Smallmouth Bass Achigan à petite bouche?	   
<b>Percy Lake Lac Percy</b> 4512/7822 Harburn Twp./Canton de Harburn Haliburton Co./Cte de Haliburton	Lake Trout? Truite de lac?	           
<b>Percy Reach Bief Percy</b> 4514/7318 Trent River/Rivière Trent 4414/7247 Percy Twp./Canton de Percy Northumberland Co Cte de Northumberland	Walleye? Doré? Yellow Perch? Perchaude?	           
<b>Pickernel Lake Lac Pickernel</b> 4541/7318 Amour & Proudfoot Twp. Cantons d'Amour et de Proudfoot Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Walleye? Doré? Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche? Northern Pike? Brochet?	           
<b>Pickernel River Rivière Pickernel</b> 4540/7318 Mowat Twp./Canton de Mowat Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Northern Pike? Brochet? Walleye? Doré?	           
<b>Pigeon Lake Lac Pigeon</b> 4427/7830 Victoria Co./Cte de Victoria	Yellow Perch? Perchaude? Walleye? Doré? Largemouth Bass? Achigan à grande bouche	           
<b>Pike Lake Lac Pike</b> 4416/7311 Twp. de Canton de la Baie-Lac Canton de la Baie-Lac	Walleye? Doré? Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche Brown Bullhead? Barbotte brune Northern Pike? Brochet?	           

<b>Reservoir Queenston Lac Rainy</b> 4303/7305 Niagara R. M./Mun. rég. de Niagara	Perchaude?	         
<b>Rainy Lake Lac Rainy</b> 4531/7330 Riverson Twp./Canton de Riverson Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche?	         
<b>Raisin River Rivière Raisin</b> 4500/7400 Municipalité de Charlestown Twp. Canton de Charlestown Genglar, C. Cte de Genglar	Walleye? Doré?	         
<b>Raven Lake Lac Raven</b> 4540/7311 Sherburne Twp./Canton de Sherburne Haliburton Co./Cte de Haliburton	Lake Trout? Truite de lac? Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche?	         
<b>Rebecca Lake Lac Rebecca</b> 4540/7311 Sherburne Twp./Canton de Sherburne Haliburton Co./Cte de Haliburton	Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche? Lake Trout? Truite de lac?	         
<b>Red Chalk Lake Lac Red Chalk</b> 4511/7325 Fiddler Twp./Canton de Fiddler Muskegon Co./Dist. de Muskegon	Lake Trout? Truite de lac?	         
<b>Red Deer Lake Lac Red Deer</b> 4542/7311 Laurel Twp./Canton de Laurel Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Brook Trout? Truite mouchetée?	         
<b>Red Pine Lake Lac Red Pine</b> 4540/7311 Sherburne Twp./Canton de Sherburne Haliburton Co./Cte de Haliburton	Smallmouth Bass? Achigan à petite bouche? Lake Trout? Truite de lac?	         
<b>Redrock Lake Lac Redrock</b> 4540/7311 Bower Twp./Canton de Bower Haliburton Co./Cte de Haliburton	Brook Trout? Truite mouchetée? Yellow Perch? Perchaude?	         



<b>Rideau River Rivière Rideau</b> 45° 17' 54" N 75° 42' 54" W Rideau Lake / Canton de Hawke Ottawa-Carleton R. M. Municipalité d'Ottawa-Carleton	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup> Largemouth Bass <sup>2</sup> Achigan à grande bouche <sup>2</sup> Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup> Northern Pike <sup>2</sup> Brochet <sup>2</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Black Crappie <sup>2</sup> Margarine noire <sup>2</sup> Brown Bullhead <sup>2</sup> Barbotte brune <sup>2</sup>	             	             
<b>Rideau River Rivière Rideau</b> 45° 17' 54" N 75° 42' 54" W Rideau Lake / Canton de Hawke Ottawa-Carleton R. M. Municipalité d'Ottawa-Carleton	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup> Northern Pike <sup>2</sup> Brochet <sup>2</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Largemouth Bass <sup>2</sup> Achigan à grande bouche <sup>2</sup> Rock Bass <sup>2</sup> Crappé de roche <sup>2</sup> Black Crappie <sup>2</sup> Margarine noire <sup>2</sup> Yellow Perch <sup>2</sup> Perchaude <sup>2</sup> Brown Bullhead <sup>2</sup> Barbotte brune <sup>2</sup> Carpe <sup>2</sup> Carpe	                 	                 

<b>Lake Rosseau Lac Rosseau</b> 45° 10' 7" 55" Cardwell Twp / Canton de Cardwell Muskegon D. M. / Mun. du dist. de Muskegon	Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>	   	   
<b>Rouge Marsh Marais Rouge</b> 43° 49' 7" 00" Scarborough	Brown Bullhead <sup>2</sup> Barbotte brune <sup>2</sup>	 	 
<b>Round Lake Lac Round</b> 43° 07' 7" 53" Belmont Twp / Canton de Belmont Peterborough Co / Cie de Peterborough	Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup> Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup> Yellow Perch <sup>2</sup> Perchaude <sup>2</sup> Largemouth Bass <sup>2</sup> Achigan à grande bouche <sup>2</sup>	       	       
<b>Round Lake Lac Round</b> 43° 28' 7" 03" McMurchy Twp / Canton de McMurchy Peterborough Co / Cie de Peterborough	Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	 	 
<b>Round Lake Lac Round</b> 43° 29' 27" 54" Richards A Highway Twp Canton de Richards et de Haquary Renfrew Co / Cie de Renfrew	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup> Whitefish <sup>2</sup> Grand corégone <sup>2</sup> Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup> Northern Pike <sup>2</sup> Brochet <sup>2</sup>	       	       
<b>Round Island Lake Lac Round Island</b> 43° 47' 7" 47" De Koven & Peden Twp Canton de De Koven et de Peden Twp / Canton de De Koven et de Peden	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>	 	 
<b>Round Schooner Lake Lac Round Schooner</b> 43° 07' 7" 03" Miller Twp / Canton de Miller Frontenac Co / Cie de Frontenac	Whitefish <sup>2</sup> Grand corégone <sup>2</sup> Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup> Smallmouth Bass <sup>2</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	     	     

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75  
6-8 (8-10) 10-12 (12-14) 14-18 (18-22) (22-26) (26-30) (30-35)

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75  
6-8 (8-10) 10-12 (12-14) 14-18 (18-22) (22-26) (26-30) (30-35)

Fishes in Centrifuges (inches)

Longueur du poisson en centrifuge (pouces)


Fish Species: 10, 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 110, 120, 130, 140, 150, 160, 170, 180, 190, 200, 210, 220, 230, 240, 250, 260, 270, 280, 290, 300, 310, 320, 330, 340, 350, 360, 370, 380, 390, 400, 410, 420, 430, 440, 450, 460, 470, 480, 490, 500, 510, 520, 530, 540, 550, 560, 570, 580, 590, 600, 610, 620, 630, 640, 650, 660, 670, 680, 690, 700, 710, 720, 730, 740, 750, 760, 770, 780, 790, 800, 810, 820, 830, 840, 850, 860, 870, 880, 890, 900, 910, 920, 930, 940, 950, 960, 970, 980, 990, 1000











Espèces de poisson:

<b>Ruth Lake Lac Ruth</b>	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 
44° 30' N, 81° 30' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		

<b>Ryan Lake Lac Ryan</b>	Salmon <sup>1</sup> Truite moulac <sup>1</sup> Rainbow Trout <sup>1</sup> Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>	   
45° 10' N, 81° 10' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		

<b>St. Catharines — Water Intake Canal Chenal de prise d'eau de St. Catharines</b>	White Crappie <sup>1</sup> Margarine blanche <sup>1</sup>	 
43° 10' N, 79° 10' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		

<b>Lake St. John Lac St. John</b>	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	   
44° 10' N, 81° 10' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		

<b>Lake St. Peter Lac St. Peter</b>	Brown Bullhead <sup>1</sup> Barbotte brune <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup> White Sucker <sup>1</sup> Méunier noir <sup>1</sup> Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup> Pumpkinseed <sup>1</sup> Crapet soleil <sup>1</sup>	         
44° 10' N, 81° 10' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		

<b>St. Nora Lake Lac St. Nora</b>	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	   
44° 10' N, 81° 10' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		

<b>Lake St. Peter Lac St. Peter</b>	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	 
44° 10' N, 81° 10' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		


<b>Lake St. Peter Lac St. Peter</b>	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	 
44° 10' N, 81° 10' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		





<b>Lake St. Peter Lac St. Peter</b>	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	 
44° 10' N, 81° 10' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		





Fish Species: 10, 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 110, 120, 130, 140, 150, 160, 170, 180, 190, 200, 210, 220, 230, 240, 250, 260, 270, 280, 290, 300, 310, 320, 330, 340, 350, 360, 370, 380, 390, 400, 410, 420, 430, 440, 450, 460, 470, 480, 490, 500, 510, 520, 530, 540, 550, 560, 570, 580, 590, 600, 610, 620, 630, 640, 650, 660, 670, 680, 690, 700, 710, 720, 730, 740, 750, 760, 770, 780, 790, 800, 810, 820, 830, 840, 850, 860, 870, 880, 890, 900, 910, 920, 930, 940, 950, 960, 970, 980, 990, 1000

Fish Species:



Espèces de poisson:





<b>Saugeen River Rivière Saugeen</b>	Chinook <sup>1</sup> Saumon chinook	
Continued table		

<b>Lake Scugog Lac Scugog</b>	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	   
Durham B. M. Muri reg. de Durham		

<b>Scugog River Rivière Scugog</b>	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>	   
downstream of Lindsay en aval de Lindsay		

<b>Seagull Lake Lac Seagull</b>	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	   
45° 10' N, 81° 10' W, 1000 ft. (1200 ft. to base of cliff)		

<b>Second Depot Lake Lac Second Depot</b>	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	 
Hinchinbrook Twp. Canton de Hinchinbrook		

<b>Seymour Lake Lac Seymour</b>	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	   
Trent River/Trent		

<b>Seymour Lake Lac Seymour</b>	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	 
Seymour Twp. Canton de Seymour		

<b>Seymour Lake Lac Seymour</b>	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>	 
Cité de Northumberland		

<b>Seymour Lake Lac Seymour</b>	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>	 
Cité de Northumberland		







Anglais / English Français / French Cité de Lévesque et d'Addington										
<b>Slipper Lake Lac Slipper</b> 45177442 Havlock Twp / Canton de Havlock Haliburton Co / Cte de Haliburton	Achigan à petite bouche <sup>1</sup>									
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>									
	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>									
	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchetée <sup>1</sup>									
<b>Smoke Lake Lac Smoke</b> 45317841 Pick Twp / Canton de Pick Nipissing Dist / Dist de Nipissing	Ling <sup>2</sup>									
	Lotte <sup>2</sup>									
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>									
	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>2</sup>									
<b>Snigisi Lake Lac Snigisi</b> 46037364 P.R. 9Bee and 9 Parry Sound Dist / Dist de Parry Sound	Whitefish <sup>1</sup> Grand coregone <sup>1</sup>									
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>									
	Largemouth Bass <sup>1</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>									
	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>2</sup>									
<b>Solitaire Lake Lac Solitaire</b> 45797423 Solitaire Twp / Canton de Solitaire Muskoka D.M.R. du dist de Muskoka										
<b>South Lake Lac South</b> 44557441 Stouffville Twp / Canton de Stouffville Haliburton Co / Cte de Haliburton	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>									
	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>2</sup>									
<b>South Nation River Rivière South Nation</b> 45797423 Dundas, Stormont & Russell Cos. Haliburton, Muskoka, de Simcoe et de Renfrew	Walleye <sup>1</sup>									
	Doré <sup>1</sup>									
	Sauger <sup>1</sup>									
	Doré noir <sup>1</sup>									
<b>Sparrow Lake Lac Sparrow</b> 44477423 Chillico Twp / Cte d'Orillia Simcoe Co / Cte de Simcoe	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>									
	Walleye <sup>1</sup>									
	Doré <sup>1</sup>									
	Largemouth Bass <sup>2</sup> Achigan à grande bouche <sup>1</sup>									

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-30) (30-40) (40-50)

Anglais / English Français / French Cité de Lévesque et d'Addington										
<b>Sturgeon Lake Lac Sturgeon</b> 44287843 Fresno Twp / Canton de Fresno Victoria Co / Cte de Victoria	Maskinonge <sup>2</sup>									
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>2</sup>									
	Walleye <sup>1</sup>									
	Doré <sup>1</sup>									
	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>									
	Brown Bullhead <sup>2</sup> Barbotte brune <sup>1</sup>									
	Carp <sup>1</sup>									
	Carp <sup>1</sup>									
<b>Sydenham Lake Lac Sydenham</b> 44287843 Caledonia Twp / Canton de Caledonia Fresno Co / Cte de Fresno	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>									
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>									
	Black Crappie <sup>1</sup> Margarine noire <sup>1</sup>									
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>									
<b>Sydenham River Rivière Sydenham</b> 44287843 Caledonia Twp / Canton de Caledonia Fresno Co / Cte de Fresno	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>									
	Walleye <sup>1</sup>									
	Doré <sup>1</sup>									
	Black Crappie <sup>1</sup> Margarine noire <sup>1</sup>									
	White Bass <sup>1</sup>									
	Bar blanc <sup>1</sup>									
	Redhorse Sucker <sup>1</sup>									
	Sucré rouge <sup>1</sup>									
<b>Sydenham River Rivière Sydenham</b> 44287843 Caledonia Twp / Canton de Caledonia Fresno Co / Cte de Fresno	Brown Trout <sup>1</sup> Truite brune <sup>1</sup>									
<b>Sydenham River Rivière Sydenham</b> 44287843 Caledonia Twp / Canton de Caledonia Fresno Co / Cte de Fresno	Chinook Saumon chinook									

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-30) (30-40) (40-50)

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body Plan d'eau	Fish Species Espèces de poisson	15-20 16-18	20-25 18-20	25-30 20-22	30-35 22-24	35-40 24-18	40-45 28-22	45-50 30-22	50-55 32-24	55-60 34-26	60-65 36-28	65-70 38-30	70-75 40-32	75-80 42-34	80-85 44-36	85-90 46-38	90-95 48-40	95-100 49-42
<b>Tadenac Lake Lac Tadenac</b> 4453 7057 Trenar, Twp, Canton de Freeman Muskegon Co. N. du district de Muskoka	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>																	
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>																	
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>																	
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>																	
<b>Talbot River Rivière Talbot</b> 125 797 Talbot R. N. du rég. de Durham																		

<b>Lake Talon Lac Talon</b> Maitava River/Rivière Maitava 4618 7905 Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>																	
	Ling <sup>1</sup> Loite <sup>1</sup>																	
	Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac																	
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>																	
	Whitefish <sup>1</sup> Grand corégone <sup>1</sup>																	
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>																	

<b>Tangamong Lake Lac Tangamong</b> 4453 7750 Lake Twp, Canton de Lake Hastings Co./Cte de Hastings	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>																	
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>																	

<b>Tasso Lake Lac Tasso</b> 4527 7806 Lake Twp, Canton de Enniskillen Muskoka Co. N. du district de Muskoka	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>																	
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>																	

<b>Tay River Rivière Tay</b> 4453 7607 N. Emsley Twp Canton d'Emsley-N Lanark Co./Cte de Lanark	Large-mouth Bass <sup>2</sup> Achigan à grande bouche <sup>2</sup>																	
	Black Crappie <sup>2</sup> Margarine noire <sup>2</sup>																	
	Brown Bullhead <sup>1</sup> Barbotte brune <sup>1</sup>																	

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body Plan d'eau	Fish Species Espèces de poisson	15-20 16-18	20-25 18-20	25-30 20-22	30-35 22-24	35-40 24-18	40-45 28-22	45-50 30-22	50-55 32-24	55-60 34-26	60-65 36-28	65-70 38-30	70-75 40-32	75-80 42-34	80-85 44-36	85-90 46-38	90-95 48-40	95-100 49-42
<b>Thames River Rivière Thames</b> downstream of St. Mary's 43130 104 Twp, Canton de Blanchard Middlesex Co./Cte de Middlesex	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>																	
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>																	
	Rock Bass <sup>1</sup> Craper de roche <sup>1</sup>																	
	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>																	
<b>Thames River Rivière Thames</b> Police-Town Creek area W. of the bridge on the road to Pottenburg 42548 110 London Twp, Canton de London Middlesex Co./Cte de Middlesex	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>																	
	Rock Bass <sup>1</sup> Craper de roche <sup>1</sup>																	
	Redhorse Sucker <sup>1</sup> Sueur rouge <sup>1</sup>																	
	White Sucker <sup>2</sup> Meunier noir <sup>2</sup>																	
<b>Thames River Rivière Thames</b> above Springbank Dam to below Fallsview Park W. of the bridge on the road to Springbank 42549 114 London Twp, Canton de London Middlesex Co./Cte de Middlesex	Rock Bass <sup>1</sup> Craper de roche <sup>1</sup>																	
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>																	
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>																	
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>																	







Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) (30-36)

Largemouth Bass  
Achigan à grande bouche<sup>1</sup>

Brown Bullhead  
Barbotte brune

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Brown Bullhead  
Barbotte brune

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Largemouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à grande bouche<sup>1</sup>

Yellow Perch<sup>1</sup>  
Perchaude<sup>1</sup>

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Muskie<sup>1</sup>  
Matsouinonge<sup>1</sup>

Brook Trout<sup>1</sup>  
Truite mouchetée<sup>1</sup>

Yellow Perch<sup>1</sup>  
Perchaude<sup>1</sup>

Largemouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à grande bouche<sup>1</sup>

Bluegill<sup>1</sup>  
Crapet arlequin<sup>1</sup>

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Largemouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à grande bouche<sup>1</sup>

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

White Lake  
Lac White

45°18'N  
Cartier, Ontario  
Lanark Co./Cte de Lanark

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) (30-36)

Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka

Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka

Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka

Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka

Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka

Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka

Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka

Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka

Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka

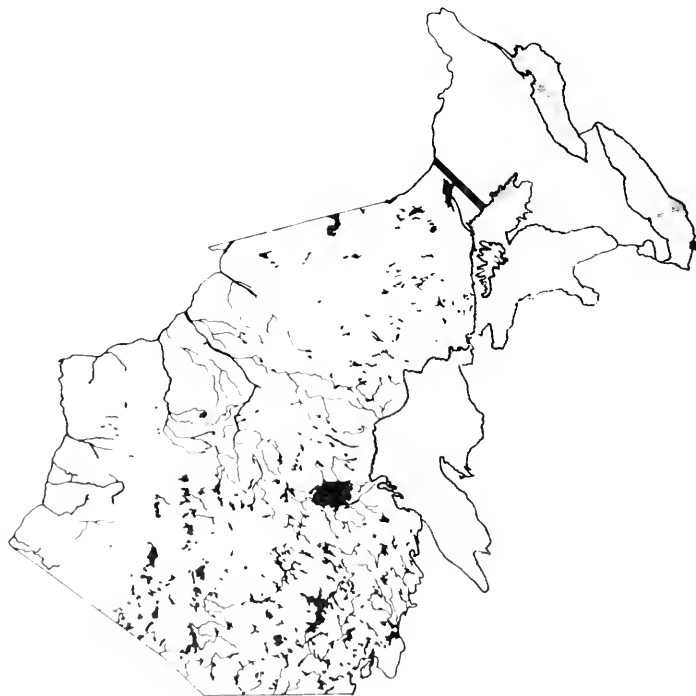
Woods Lake  
Lac Woods

45°16'N  
Cartier, Ontario  
Muskoka D. M. Mun. du dist. de Muskoka





# Northern Ontario Nord de l'Ontario



Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)













































Water Body/ Plan d'eau	Fish Species/ Espèces de poisson	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75- (30)
<b>Abitibi River Rivière Abitibi</b>										
Island Falls 4935/6123 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike Brochet <sup>1</sup>									
	Walleye <sup>1</sup>									
	Doré <sup>1</sup>									
	Surgeon <sup>2</sup> Esturgeon de lac <sup>2</sup>									
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>2</sup>									
	Goldeye <sup>3</sup> Laqueixte aux yeux d'or <sup>2</sup>									
<b>Abitibi River Rivière Abitibi</b>										
Abitibi Canyon/Canyon Abitibi 4952/6134 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Surgeon <sup>1</sup> Esturgeon de lac <sup>1</sup>									
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>2</sup>									
	Goldeye <sup>3</sup> Laqueixte aux yeux d'or <sup>2</sup>									
<b>Abitibi River Rivière Abitibi</b>										
Other Rivers/autres rivières 5008/6131 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Surgeon <sup>1</sup> Esturgeon de lac <sup>1</sup>									
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>2</sup>									
	Goldeye <sup>3</sup> Laqueixte aux yeux d'or <sup>2</sup>									
<b>Abitibi River Rivière Abitibi</b>										
Moose River/Rivière Moose 5103/6055 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Surgeon <sup>1</sup> Esturgeon de lac <sup>1</sup>									
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>2</sup>									
	Goldeye <sup>3</sup> Laqueixte aux yeux d'or <sup>2</sup>									
<b>Agnean Lake Lac Aegean</b>										
5049/6448 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Surgeon <sup>1</sup> Esturgeon de lac <sup>1</sup>									
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>2</sup>									
	Goldeye <sup>3</sup> Laqueixte aux yeux d'or <sup>2</sup>									
<b>Agnes Lake Lac Agnes</b>										
Rainy River Dist./Dist. de Rainy River 4816/6123	Surgeon <sup>1</sup> Esturgeon de lac <sup>1</sup>									
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>2</sup>									
	Goldeye <sup>3</sup> Laqueixte aux yeux d'or <sup>2</sup>									
<b>Agnes Lake Lac Agnes</b>										
Rainy River Dist./Dist. de Rainy River 4816/6123	Surgeon <sup>1</sup> Esturgeon de lac <sup>1</sup>									
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>2</sup>									
	Goldeye <sup>3</sup> Laqueixte aux yeux d'or <sup>2</sup>									

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

































































15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 > 75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) > (30)

Water Body/  
Plan d'eau

Fish Species/  
Espèces de poisson

<b>Abamasagi Lake</b> <b>Lac Abamasagi</b> 5028/8715 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Whitefish¹ Grand corégone¹ Walleye² Doré¹	   	   
<b>Abbotsford Lake</b> <b>Lac Abbotsford</b> 4908/7947 Abbotsford Twp./Canton d'Abbotsford Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Brook Trout¹ Truite mouche¹	   	   
<b>Abimatinu Lake</b> <b>Lac Abimatinu</b> 4833/8135 Adrianac Twp./Canton d'Adrianac Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Cisco¹ Cisco de lac¹	 	 
<b>Lake Abitibi</b> <b>Lac Abitibi</b> 4847/7944 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike¹ Brochet¹ Sauger¹ Doré noir¹ Walleye² Doré¹ Cisco¹ Cisco de lac¹ Goldeye¹ Laquache aux yeux d'or² White Sucker¹ Meunier noir¹ Whitefish¹ Grand corégone¹	             	             
<b>Abitibi River</b> <b>Rivière Abitibi</b> Edwards Creek/Ruisseau Edwards 4847/8030 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye² Doré¹	 	 
<b>Abitibi River</b> <b>Rivière Abitibi</b> Ingonish Falls 4846/8041 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike² Brochet¹ Walleye² Doré¹	   	   
<b>Abitibi River</b> <b>Rivière Abitibi</b> Long Sault Rapids/Rapides Long Sault 4913/8102 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye² Doré¹	 	 

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) (30-)

<b>Agnew Lake</b> <b>Lac Agnew</b> 4622/8145 Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye² Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹	   	   
<b>Agonzon Lake</b> <b>Lac Agonzon</b> 4901/8550 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Yellow Perch¹ Perchaude¹ Walleye¹ Doré¹ White Sucker¹ Meunier noir¹	     	     
<b>Agutua Lake</b> <b>Lac Agutua</b> 5240/9123 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹	   	   
<b>Aitken Lake</b> <b>Lac Aitken</b> 4848/8135 Cochrane Twp./Canton d'Aitken Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹	   	   
<b>Albany River</b> <b>Rivière Albany</b> Fort Albany 5212/8140 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike¹ Brochet¹ Longnose Sucker¹ Meunier rouge¹ White Sucker¹ Meunier noir¹ Whitefish¹ Grand corégone¹	       	       
<b>Allan Lake</b> <b>Lac Allan</b> 4941/8245 Neely Twp./Canton de Neely Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹	   	   
<b>Amikougami Lake</b> <b>Lac Amikougami</b> 4812/8005 Bernhardt & Tack Twp. Cantons de Bernhardt et de Tack Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Northern Pike² Brochet¹	 	 
<b>Angling Lake</b> <b>Lac Angling</b> 5349/8830 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike¹ Brochet¹	 	 

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) (30-)

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body /  
Plan d'eau

**Anima Nipissing Lake**  
**Lac Anima Nipissing**  
44° 45' N, 81° 45' W / Canton de Bragoeche  
Canton de Bragoeche  
Rainy River Dist. / Dist. de Timiskaming

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

**Anjigami Lake**  
**Lac Anjigami**  
47° 50' N, 84° 45' W / Canton de Bragoeche  
Canton de Bragoeche  
Rainy River Dist. / Dist. de Timiskaming

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

**Apungisagen (Lower Steeprock) Lake**  
**Lac Apungisagen**  
48° 45' N, 81° 45' W / Canton de Freeborn  
Freeborn Twp. / Canton de Freeborn  
Rainy River Dist. / Dist. de Rainy River

Walleye<sup>2</sup>  
Doré<sup>2</sup>

Northern Pike<sup>2</sup>  
Brochet<sup>2</sup>

**Aquatuk Lake**  
**Lac Aquatuk**  
51° 22' N, 85° 53' W / Canton de Kenora  
Kenora Dist. / Dist. de Kenora

Walleye<sup>5</sup>  
Doré<sup>5</sup>

Northern Pike<sup>6</sup>  
Brochet<sup>6</sup>

White Sucker<sup>6</sup>  
Meunier noir<sup>6</sup>

Whitefish<sup>6</sup>  
Grand corégone<sup>6</sup>

Yellow Perch<sup>6</sup>  
Perchaude<sup>6</sup>

Cisco<sup>6</sup>  
Cisco de lac<sup>6</sup>

Walleye<sup>2</sup>  
Doré<sup>2</sup>

Northern Pike<sup>2</sup>  
Brochet<sup>2</sup>

**Aramis Lake**  
**Lac Aramis**  
48° 44' N, 91° 23' W / Canton de Rainy River  
Rainy River Dist. / Dist. de Rainy River

Walleye<sup>2</sup>  
Doré<sup>2</sup>

Northern Pike<sup>2</sup>  
Brochet<sup>2</sup>

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body /  
Plan d'eau

**Audrey Lake**  
**Lac Audrey**  
54° 27' N, 82° 05' W / Canton de Boardman et de Maschin  
Canton de Boardman et de Maschin  
Cochrane Dist. / Dist. de Cochrane

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

**Austen Lake**  
**Lac Austen**  
48° 03' N, 81° 03' W / Canton de Hincks  
Hincks Twp. / Canton de Hincks  
Timiskaming Dist. / Dist. de Timiskaming

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

**Avery Lake**  
**Lac Avery**  
49° 40' N, 82° 22' W / Canton de Avery  
Avery Twp. / Canton de Avery  
Kenora Dist. / Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

**Badesdawa Lake**  
**Lac Badesdawa**  
51° 45' N, 84° 45' W / Canton de Kenora  
Kenora Dist. / Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Redhorse Sucker<sup>1</sup>  
Sucré rouge<sup>1</sup>

Longnose Sucker<sup>1</sup>  
Meunier rouge<sup>1</sup>

Whitefish<sup>1</sup>  
Grand corégone<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Cisco<sup>1</sup>  
Cisco de lac<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

**Bad Vermilion Lake**  
**Lac Bad Vermilion**  
48° 44' N, 92° 40' W / Canton de Rainy River  
Rainy River Dist. / Dist. de Rainy River

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

**Baker Lake**  
**Lac Baker**  
49° 30' N, 80° 22' W / Canton de Tweed  
Tweed Twp. / Canton de Tweed  
Cochrane Dist. / Dist. de Cochrane

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>








































**Ball Lake**  
**Lac Ball**  
50° 18' N, 94° 00' W / Canton de Kenora  
Kenora Dist. / Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>
































































Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>



Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

<b>Bearskin Lake Lac Bearskein</b> 5345/9142 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye¹ Doré¹	  			
<b>Beaton Lake Lac Beaton</b> 4851/8418 Gourlay & Breckenridge Twp. Cantons de Gourlay et de Breckenridge Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Northern Pike¹ Brochet¹	  			
<b>Beaver Lake Lac Beaver</b> 4657/6051 Falcon Twp./Canton de Falcon Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Lake Trout¹ Truite de lac¹	  			
<b>Beavertrap Lake Lac Beavertrap</b> 4901/6227 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye¹ Doré¹	  	  		
<b>Bellows Lake Lac Bellows</b> 4619/6201 Deagle Twp./Canton de Deagle Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Smallmouth Bass¹ Achigan à petite bouche¹	  			
<b>Bending Lake Lac Bending</b> 4917/6208 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Lake Trout¹ Truite de lac¹	  			
	Walleye¹ Doré¹	  			
	Northern Pike¹ Brochet¹	  			
<b>Bennet Lake Lac Bennet</b> 4748/6216 Guilfoyle Twp./Canton de Guilfoyle Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye¹ Doré¹	  			
	Northern Pike¹ Brochet¹	  			
<b>Big Basswood Lake Lac Big Basswood</b> 4816/6231 Uray Twp./Canton de Uray Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Lake Trout¹ Truite de lac¹	  			
<b>Big Sawbill Lake Lac Big Sawbill</b> 4854/6300 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Northern Pike¹ Brochet¹	  			




























15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) (30-)

<b>Bigwood Lake Lac Bigwood</b> 4651/6105 Kitchener Twp./Canton de Kitchener Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Lake Trout¹ Truite de lac¹	  			
	Walleye¹ Doré¹	  			
	Smallmouth Bass¹ Achigan à petite bouche¹	  			
<b>Billy Lake Lac Billy</b> 4538/7807 Preston Twp./Canton de Preston Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Rainbow Trout¹ Truite arc-en-ciel¹	  			
	Spoke¹ Truite moulaie¹	  			
<b>Biscotasi Lake Lac Biscotasi</b> 4710/8202 Biscotasi Twp./Canton de Biscotasi Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Northern Pike¹ Brochet¹	  	  		
	Walleye¹ Doré¹	  	  		
<b>Biscotasing Lake Lac Biscotasing</b> 4717/8206 Margarate Twp./Canton de Margarete Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye¹ Doré¹	  			
<b>Black Beaver Lake Lac Black Beaver</b> 4724/8459 Greenwood Twp./Canton de Greenwood Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Brook Trout¹ Truite mouchetée¹	  			
	Lake Trout¹ Truite de lac¹	  	  		
<b>Black Birch Lake Lac Black Birch</b> 5209/4550 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye¹ Doré¹	  	  		
<b>Black River Rivière Black</b> 4654/6133 Wabigoon Twp./Canton de Wabigoon Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye¹ Doré¹	  	  		
<b>Black River Rivière Black</b> 4816/6231 Uray Twp./Canton de Uray Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye¹ Doré¹	  	  		
<b>Black River Rivière Black</b> 4854/6300 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Walleye¹ Doré¹	  	  		




























15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) (30-)





<b>Bonner Lake Lac Bonner</b> 4923/8623 Twp (Canton de Fauquier) Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>			
<b>Borden Lake Lac Borden</b> 4750/8317 Gallagher, Cochrane & Borden Twp Cantons de Gallagher, de Cochrane et de Borden Subsury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Whitelish <sup>1</sup> Grand corégone <sup>1</sup>			
<b>Botsford Lake Lac Botsford</b> 5008/9138 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>			
<b>Bound Lake Lac Bound</b> 4937/8521 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>			
<b>Bourinot Lake Lac Bourinot</b> 4905/8300 Bourinot Twp (Canton de Bourinot) Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>			
<b>Bovril Lake Lac Bovril</b> 4942/8223 Peace Twp (Canton de Peace) Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>			
<b>Bowland Lake Lac Bowland</b> 4755/8359 Howey Twp (Canton de Howey) Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Lake Trout <sup>6</sup> Truite de lac <sup>6</sup>			
<b>Bragg Lake Lac Bragg</b> 4923/8022 Bragg Twp (Canton de Bragg) Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>			
<b>Brant River Rivière Brant</b> 5510/8247 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Brook Trout <sup>7</sup> Truite mouchetée <sup>7</sup>			

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (9-10) (10-12) (12-14) (14-18) (15-22) (22-26) (26-30) >(30)

<b>Burntbrush Lake Lac Burntbrush</b> 4936/7593 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>			
<b>Burrows Lake Lac Burrows</b> 4937/8644 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>			
<b>Burt Lake Lac Burt</b> 4805/8022 Burt Twp (Canton de Burt) Iroquois/Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>			
<b>Cabin Lake Lac Cabin</b> 4911/8634 Dempsey Twp (Canton de Dempsey) Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>			
<b>Calm Lake Lac Calm</b> 4946/8204 Tanner Twp (Canton de Tanner) Randy River (Canton de Randy River)	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>			
<b>Campfire Lake Lac Campfire</b> 4839/8406 Lescours Twp (Canton de Lescours) Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>			
<b>Canoeshed Lake Lac Canoeshed</b> 4806/8316 Hull Twp (Canton de Hull) Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>			
<b>Carpenter Lake Lac Carpenter</b> 5117/8036 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>			
<b>Castlebar Lake Lac Castlebar</b> 4949/8603 Ferroville Twp (Canton de Ferroville) Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>			

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (9-10) (10-12) (12-14) (14-18) (15-22) (22-26) (26-30) >(30)

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Catfish Lake Lac Catfish

Water Body/  
Plan d'eau  
48410641  
Municipal District of Rainy River  
Thunder Bay Dist. de Thunder Bay

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Cedar Creek Ruisseau Cedar

Water Body/  
Plan d'eau  
48458058  
Municipal District of Rainy River  
Thunder Bay Dist. de Thunder Bay

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Chapleau River Rivière Chapleau

Water Body/  
Plan d'eau  
47488332  
Municipal District of Chapleau  
Cochrane Dist. de Cochrane

Walleye<sup>2</sup>  
Doré<sup>2</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Charlotte Lake Lac Charlotte

Water Body/  
Plan d'eau  
48598745  
Municipal District of Thunder Bay  
Thunder Bay Dist. de Thunder Bay

White Sucker<sup>2</sup>  
Meunier noir<sup>2</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Charlton Lake Lac Charlton

Water Body/  
Plan d'eau  
46688140  
Municipal District of Curtin  
Sudbury Dist. de Sudbury

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Chase Lake Lac Chase

Water Body/  
Plan d'eau  
50379457  
Municipal District of Kenora  
Kenora Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Cheepash River Rivière Cheepash

Water Body/  
Plan d'eau  
51039059  
Municipal District of Parry  
Cochrane Dist. de Cochrane

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/  
Plan d'eau  
48410641  
Municipal District of Rainy River  
Thunder Bay Dist. de Thunder Bay

Rainbow Trout<sup>1</sup>  
Truite arc-en-ciel<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Clearwater Lake Lac Clearwater

Water Body/  
Plan d'eau  
48410641  
Municipal District of Rainy River  
Thunder Bay Dist. de Thunder Bay

Rainbow Trout<sup>1</sup>  
Truite arc-en-ciel<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Clearwater West Lake Lac Clearwater West

Water Body/  
Plan d'eau  
48410641  
Municipal District of Rainy River  
Thunder Bay Dist. de Thunder Bay

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Cleaver Lake Lac Cleaver

Water Body/  
Plan d'eau  
48598723  
Municipal District of Thunder Bay  
Thunder Bay Dist. de Thunder Bay

Brook Trout<sup>1</sup>  
Truite mouchetée<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Cliff Lake Lac Cliff

Water Body/  
Plan d'eau  
50199318  
Municipal District of Kenora  
Kenora Dist. de Kenora

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Coble Lake Lac Coble

Water Body/  
Plan d'eau  
46599446  
Municipal District of Sudbury  
Algonquin Dist. d'Algonquin

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Coli Lake Lac Coli

Water Body/  
Plan d'eau  
51209335  
Municipal District of Kenora  
Kenora Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Commando Lake Lac Commando

Water Body/  
Plan d'eau  
49048101  
Municipal District of Cochrane  
Cochrane Dist. de Cochrane

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>


































































15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)

### Como Lake Lac Como



















































Water Body/  
Plan d'eau  
475586330  
Municipal District of Strathcona  
Cochrane Dist. de Cochrane

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75-100 (30-36)


















<b>Chilton Lake Lac Chilton</b> 5225/9033 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	    	
<b>Chin Lake Lac Chin</b> 4913/8047 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	    	
<b>Chub Lake Lac Chub</b> 4845/9155 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>	    	
<b>Chukini River Rivière Chukini</b> upstream of Keg Lake 5107/9343 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>5</sup> Doré <sup>5</sup>	    	
<b>Cigar Lake Lac Cigar</b> 4841/8558 Brimley Twp./Canton de Brimley Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>6</sup> Brochet <sup>6</sup>	    	
<b>Claire Lake Lac Claire</b> 4937/8437 Arnott Twp./Canton d'Arnott Algoma Dist./Dist. d'Algoma	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	    	
<b>Clarice Lake Lac Clarice</b> 4820/9332 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchetée <sup>1</sup>	    	
<b>Clay Lake Lac Clay</b> 5003/9330 Redvers Twp./Canton de Redvers Kenora Dist./Dist. de Kenora	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	    	
<b>Clay Lake Lac Clay</b> 5003/9330 Redvers Twp./Canton de Redvers Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>8,9</sup> Doré <sup>8,9</sup>	    	
<b>Cosgrave Lake Lac Cosgrave</b> 4916/8756 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>9</sup> Brochet <sup>9</sup>	    	
<b>Cox Lake Lac Cox</b> 4916/8821 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Whitefish <sup>8,9</sup> Grand corégone <sup>8,9</sup>	    	
<b>Cordingley Lake Lac Cordingley</b> 5015/8639 Alpha Twp./Canton d'Alpha Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac <sup>1</sup>	    	
<b>Cornet Lakes Lacs aux Coins</b> 5018/7941 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	White Sucker <sup>8</sup> Meunier noir <sup>8</sup>	    	

15 20 25 30 35 45 55 65 75 ~75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) ~ (30)















<b>Confederation Lake Lac Confédération</b> 5105/9244 Dent Twp./Canton de Dent Kenora Dist./Dist. de Kenora	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	    	
<b>Constance Lake Lac Constance</b> 1 R 32/Rds and 32 4948/8409 Stuholme Twp./Canton de Stuholme Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>5</sup> Brochet <sup>5</sup>	    	
<b>Cooper Lake Lac Cooper</b> 4903/R259 Oscar Twp./Canton d'Oscar Algoma Dist./Dist. d'Algoma	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	    	
<b>Coppell Lake Lac Coppell</b> 4931/8639 Lac Seul Twp./Canton de Lowther Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>	    	
<b>Cordick Lake Lac Cordick</b> 5238/8853 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	    	
<b>Cordingley Lake Lac Cordingley</b> 5015/8639 Alpha Twp./Canton d'Alpha Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	    	
<b>Corner Lakes Lacs aux Coins</b> 5018/7941 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchetée <sup>1</sup>	    	
<b>Cosgrave Lake Lac Cosgrave</b> 4916/8756 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>	    	
<b>Cox Lake Lac Cox</b> 4916/8821 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	    	
<b>Cord Lake Lac Cord</b> 4916/8821 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	    	

15 20 25 30 35 45 55 65 75 ~75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) ~ (30)

Water Body/ Plan d'eau	Fish Species / Espèces de poissons	Length in centimeters / Longueur du poisson en centimètres (p)
DeCoursey Lake	Walleye <sup>1</sup>	15-20 20-25 25-30 30-35 35-40 40-45 45-50 50-55 55-60 60-65 65-70 70-75 75-80 80-85 85-90 90-95 95-100 100-105 105-110 110-115 115-120 120-125 125-130 130-135 135-140 140-145 145-150 150-155 155-160 160-165 165-170 170-175 175-180 180-185 185-190 190-195 195-200 200-205 205-210 210-215 215-220 220-225 225-230 230-235 235-240 240-245 245-250 250-255 255-260 260-265 265-270 270-275 275-280 280-285 285-290 290-295 295-300 300-305 305-310 310-315 315-320 320-325 325-330 330-335 335-340 340-345 345-350 350-355 355-360 360-365 365-370 370-375 375-380 380-385 385-390 390-395 395-400 400-405 405-410 410-415 415-420 420-425 425-430 430-435 435-440 440-445 445-450 450-455 455-460 460-465 465-470 470-475 475-480 480-485 485-490 490-495 495-500 500-505 505-510 510-515 515-520 520-525 525-530 530-535 535-540 540-545 545-550 550-555 555-560 560-565 565-570 570-575 575-580 580-585 585-590 590-595 595-600 600-605 605-610 610-615 615-620 620-625 625-630 630-635 635-640 640-645 645-650 650-655 655-660 660-665 665-670 670-675 675-680 680-685 685-690 690-695 695-700 700-705 705-710 710-715 715-720 720-725 725-730 730-735 735-740 740-745 745-750 750-755 755-760 760-765 765-770 770-775 775-780 780-785 785-790 790-795 795-800 800-805 805-810 810-815 815-820 820-825 825-830 830-835 835-840 840-845 845-850 850-855 855-860 860-865 865-870 870-875 875-880 880-885 885-890 890-895 895-900 900-905 905-910 910-915 915-920 920-925 925-930 930-935 935-940 940-945 945-950 950-955 955-960 960-965 965-970 970-975 975-980 980-985 985-990 990-995 995-1000 1000-1005 1005-1010 1010-1015 1015-1020 1020-1025 1025-1030 1030-1035 1035-1040 1040-1045 1045-1050 1050-1055 1055-1060 1060-1065 1065-1070 1070-1075 1075-1080 1080-1085 1085-1090 1090-1095 1095-1100 1100-1105 1105-1110 1110-1115 1115-1120 1120-1125 1125-1130 1130-1135 1135-1140 1140-1145 1145-1150 1150-1155 1155-1160 1160-1165 1165-1170 1170-1175 1175-1180 1180-1185 1185-1190 1190-1195 1195-1200 1200-1205 1205-1210 1210-1215 1215-1220 1220-1225 1225-1230 1230-1235 1235-1240 1240-1245 1245-1250 1250-1255 1255-1260 1260-1265 1265-1270 1270-1275 1275-1280 1280-1285 1285-1290 1290-1295 1295-1300 1300-1305 1305-1310 1310-1315 1315-1320 1320-1325 1325-1330 1330-1335 1335-1340 1340-1345 1345-1350 1350-1355 1355-1360 1360-1365 1365-1370 1370-1375 1375-1380 1380-1385 1385-1390 1390-1395 1395-1400 1400-1405 1405-1410 1410-1415 1415-1420 1420-1425 1425-1430 1430-1435 1435-1440 1440-1445 1445-1450 1450-1455 1455-1460 1460-1465 1465-1470 1470-1475 1475-1480 1480-1485 1485-1490 1490-1495 1495-1500 1500-1505 1505-1510 1510-1515 1515-1520 1520-1525 1525-1530 1530-1535 1535-1540 1540-1545 1545-1550 1550-1555 1555-1560 1560-1565 1565-1570 1570-1575 1575-1580 1580-1585 1585-1590 1590-1595 1595-1600 1600-1605 1605-1610 1610-1615 1615-1620 1620-1625 1625-1630 1630-1635 1635-1640 1640-1645 1645-1650 1650-1655 1655-1660 1660-1665 1665-1670 1670-1675 1675-1680 1680-1685 1685-1690 1690-1695 1695-1700 1700-1705 1705-1710 1710-1715 1715-1720 1720-1725 1725-1730 1730-1735 1735-1740 1740-1745 1745-1750 1750-1755 1755-1760 1760-1765 1765-1770 1770-1775 1775-1780 1780-1785 1785-1790 1790-1795 1795-1800 1800-1805 1805-1810 1810-1815 1815-1820 1820-1825 1825-1830 1830-1835 1835-1840 1840-1845 1845-1850 1850-1855 1855-1860 1860-1865 1865-1870 1870-1875 1875-1880 1880-1885 1885-1890 1890-1895 1895-1900 1900-1905 1905-1910 1910-1915 1915-1920 1920-1925 1925-1930 1930-1935 1935-1940 1940-1945 1945-1950 1950-1955 1955-1960 1960-1965 1965-1970 1970-1975 1975-1980 1980-1985 1985-1990 1990-1995 1995-2000 2000-2005 2005-2010 2010-2015 2015-2020 2020-2025 2025-2030 2030-2035 2035-2040 2040-2045 2045-2050 2050-2055 2055-2060 2060-2065 2065-2070 2070-2075 2075-2080 2080-2085 2085-2090 2090-2095 2095-2100 2100-2105 2105-2110 2110-2115 2115-2120 2120-2125 2125-2130 2130-2135 2135-2140 2140-2145 2145-2150 2150-2155 2155-2160 2160-2165 2165-2170 2170-2175 2175-2180 2180-2185 2185-2190 2190-2195 2195-2200 2200-2205 2205-2210 2210-2215 2215-2220 2220-

<b>Cutler Lake Lac Cutler</b> 46118165 Harrow & McKinnon Twp. Cantons de Harrow et de McKinnon Manitoulin Dist./Dist. de Manitoulin	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
<b>The Dalles Les Dalles</b> 46119442 Wapikong River/Rivière Wapikong Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>	
	Northern Pike <sup>2</sup> Brochet <sup>2</sup>	
	Yellow Perch <sup>2</sup> Perchaude <sup>2</sup>	
	Redhorse Sucker <sup>1</sup> Suceur rouge <sup>1</sup>	
	White Sucker <sup>2</sup> Meunier noir <sup>2</sup>	
	Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup>	
	Cisco <sup>2</sup> Cisco de lac <sup>2</sup>	
	Brown Bullhead <sup>1</sup> Barbotte brune <sup>1</sup>	
	Rock Bass <sup>1</sup> Crapet de roche <sup>1</sup>	
	Whitefish <sup>1</sup> Grand corégone <sup>1</sup>	
<b>Darkwater Lake Lac Darkwater</b> 49619100 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>6</sup> Brochet <sup>6</sup>	
	Walleye <sup>6</sup> Doré <sup>6</sup>	
	White Sucker <sup>6</sup> Meunier noir <sup>6</sup>	
<b>Darrel Lake Lac Darrel</b> 46204307 Patton Twp./Canton de Patton Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>	
<b>Davies Lake Lac Davies</b> 46194442 Canton de Dumas Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	

15, 20, 20.25, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 75  
 (6.8), (8.10), (10.1), (12.14), (14.18), (18.21), (22.26), (26.30), (30)

<b>Denyes Lake Lac Denyes</b> 475018247 Raney & Denyes Twp. Cantons de Raney et de Denyes Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
<b>Departure Lake Lac Departure</b> 49159148 Hagart Twp./Canton de Hagart Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
<b>Deschenes Lake Lac Deschenes</b> 47230131 Hennessy Twp./Canton de Hennessy Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
<b>Devonshire Lake Lac Devonshire</b> 484818055 Mt. Carl & Newmarket Twp. Cantons de McColl et de Newmarket Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
<b>Dobie Lake Lac Dobie</b> 51019103 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
<b>Dog Lake Lac Dog</b> near Morden/Abies près de Morden/Abies 461178405 Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
<b>Dog Lake Lac Dog</b> northwest of Thunder Bay nord-ouest de Thunder Bay 464618932 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
<b>Dogtooth Lake Lac Dogtooth</b> 49430410 Coyles & Lemay Twp. Canton de Coyles et de Lemay Kenora Dist./Dist. de Kenora	Whitefish Grand corégone <sup>1</sup>	
	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	






















15, 20, 20.25, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 75  
 (6.8), (8.10), (10.1), (12.14), (14.18), (18.21), (22.26), (26.30), (30)

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)



















Fish Species Espèces de poisson	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75-80 (30-32)
<b>Dominion Lake Lac Dominion</b> 4911/1956 Blount Twp./Canton de Blount Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Donald Lake Lac Donald</b> 4816 Munro Twp./Canton de Munro Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
<b>Donaldson Lake Lac Donaldson</b> 5201/1444 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Donnegana Lake Lac Donnegana</b> 4822/1412 & Hennessy Twp. Cochrane Dist./Dist. de Cochrane Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
<b>Donnelly Lake Lac Donnelly</b> 4220/1435 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Dora Lake Lac Dora</b> 4911/1956 Blount Twp./Canton de Blount Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
<b>Doucette Lake Lac Doucette</b> 4866/8038 Munro Twp./Canton de Munro Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Douglas Lake Lac Douglas</b> 4944/8221 Guilfoyle Twp./Canton de Guilfoyle Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species Espèces de poisson	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75-80 (30-32)
<b>Eagle Lake Lac Eagle</b> south of Eagle River at south of la rivière Eagle 4942/20313 Aubrey & Temple Twp. Cochrane Dist./Dist. de Cochrane Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Eaglehead Lake Lac Eaglehead</b> 4702/8912 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
<b>East Lake Lac East</b> 5344/9317 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Echo Lake Lac Echo</b> 4634/8559 Kenora Twp./Canton de Kenora Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
<b>Eddie Lake Lac Eddie</b> 4924/8115 Marwen Twp./Canton de Marwen Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Eden Lake Lac Eden</b> 5040/9459 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
	Whitefish <sup>1</sup> Grand corégone <sup>1</sup>								
	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>								
	ling <sup>1</sup> Lotte <sup>1</sup>								
	White Sucker <sup>1</sup> Maumet noir <sup>1</sup>								
<b>Edna Lake Lac Edna</b> 4705/8113 Frechette Twp./Canton de Frechette Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
	Smallmouth Bass <sup>6</sup> Achigan à petite bouche <sup>6</sup>								

<b>Duchabani Lake</b> <b>Lac Duchabani</b> 472/48133 Gardner & Hennessy Twp Cantons de Garney et de Hennessy Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	
<b>Dumbell Lake</b> <b>Lac Dumbell</b> 484/49005 Municipalité de St-Jean Cantons de Mars et de St-Jean Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	
<b>Duncan Lake</b> <b>Lac Duncan</b> 413/48504 Foster Twp./Canton de Raymond Sudbury Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	
<b>Durell Lake</b> <b>Lac Durell</b> 434/49256 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	
<b>Eabamet Lake</b> <b>Lac Eabamet</b> 413/48746 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	
<b>Eady Lake</b> <b>Lac Eady</b> 507/49050 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	
<b>Eagle Lake</b> <b>Lac Eagle</b> 434/49053 Oiseau River system réseau hydrographique de l'Oiseau Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup> Whitefish <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup> Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac <sup>1</sup>	  	



































































































































































































































































































































15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100






































































































<b>Eleanor Lake</b> <b>Lac Eleanor</b> 444/48232 Wechel Twp./Canton de Wechel Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	
<b>Elizabeth Lake</b> <b>Lac Elizabeth</b> 461/48138 near Espanola/Près d'Espanola Foster Twp./Canton de Foster Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	
<b>Elizabeth Lake</b> <b>Lac Elizabeth</b> 461/48826 Sudbury/Près de Sudbury Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	
<b>Elk Lake</b> <b>Lac Elk</b> 474/48471 Smith Twp./Canton de Smith Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Whitefish <sup>1</sup> Grand coregone <sup>1</sup> Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac <sup>1</sup> Ling <sup>1</sup> Loite <sup>1</sup> White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	  	
<b>Elliot Lake</b> <b>Lac Elliot</b> 462/48212 Boiger & Gunterman Twp Cantons de Boiger et de Gunterman Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac <sup>1</sup> Whitefish <sup>1</sup> Grand coregone <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	  	
<b>Elmer Lake</b> <b>Lac Elmer</b> 475/49046 Doun Twp./Canton de Doun Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	

15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100





<b>Esten Lake Lac Esten</b> 4622/8240 Esten & McGivern Twps Cantons d'Esten et de McGivern Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>	      	      
<b>Eva Lake Lac Eva</b> 4843/9110 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	                           	               
<b>Evangeline Lake Lac Evangeline</b> 4606/8155 McIntosh Twp./Canton de McInnis Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	                           	               
<b>Fairbank Lake Lac Fairbank</b> 4628/8176 Fairbank & Trill Twps. Cantons de Fairbank et du Trill Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	                           	               
<b>Falls Lake Lac Falls</b> 4617/8302 Scarle Twp./Canton de Scarle Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	                           	               
<b>Fat Lake Lac Fat</b> 4606/9028 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	                           	               
<b>Favel Lake Lac Favel</b> 4606/9041 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Whitefish <sup>1</sup> Grand corégone <sup>1</sup>	                           	               
<b>Favourable Lake Lac Favourable</b> 4655/9457 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup>	                           	               

<b>Flack Lake Lac Flack</b> 4635/6247 Twp./Canton de Rainbault Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	    
<b>Flatt Lake Lac Flatt</b> 4912/6304 Lodestone Twp./Canton d'Ecclestone Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	               
<b>Foster Lake Lac Foster</b> 4907/6625 Glenoch Twp./Canton de Crumlinch Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	               
<b>Fraleck Lake Lac Fraleck</b> 4655/6053 Fraleck Twp./Canton de Fraleck Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	
<b>Frances Lake Lac Frances</b> 4442/6406 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	               
<b>Franchlyn Lake Lac Franchlyn</b> 4337/6230 Franchlyn Twp./Canton de Nixon Beckwith Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
<b>Frank Lake Lac Frank</b> 4662/6411 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	               
<b>Frank Lake Lac Frank</b> 4939/6847 Thunder Bay Dist./Canton de Bathurst Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	               
<b>Fraser Lake Lac Fraser</b> 4958/6881 Fraser Twp./Canton de McEwen Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	               

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) >(30)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) >(30)

Water Body/  
Plan d'eau

### Frederick House Lake Lac Frederick House

4605/8010  
Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Goldeye<sup>1</sup>  
Lacaille aux yeux d'or<sup>1</sup>

Sauger<sup>1</sup>  
Doré noir<sup>1</sup>

### Frederick House River Rivière

4605/8010  
Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Whitefish<sup>1</sup>  
Grand corégone<sup>1</sup>

### French River Rivière des Français

4605/8010  
Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound

Ling<sup>1</sup>  
Lotte<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Whitefish<sup>1</sup>  
Grand corégone<sup>1</sup>

### (Lower) French River Rivière des Français (tronçon inf.)

4605/8010  
Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

### (Upper) French River Rivière des Français (tronçon sup.)

4610/7950  
Perry Sound Dist./Dist. de Perry Sound

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/  
Plan d'eau

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) >(30)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-18) (18-22) (22-26) (26-30) >(30)

### Ghost (Talon) Lake Lac Ghost (Talon)

5043/9445  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Whitefish<sup>1</sup>  
Grand corégone<sup>1</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

### Gifford Lake Lac Gifford

5143/6740  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

### Giroux Lake Lac Giroux

4722/7940  
Handelman Twp./Canton de Handelman  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Brook Trout<sup>1</sup>  
Truite mouchetée<sup>1</sup>

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

### Gosnneck Lake Lac Gosnneck

5002/9448  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Cisco<sup>1</sup>  
Cisco de lac<sup>1</sup>

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

Redhorse Sucker<sup>1</sup>  
Suceur rouge<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>






































































































































### Gorden Lake Lac Gorden

4625/6350  
Thurmer & Johnson Twp.  
Canton de Thurmer & Johnson  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma






























Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>









































Species	Age	Sex	Length (cm)	Weight (kg)	Length (in)	Weight (lb)
<b>Fungus Lake</b>						
<b>Lac Fungus</b>						
481198459						
Stoddart Twp./Canton de Dault						
Algonia Dist./Dist. d'Algonia						
<b>Fushimi Lake</b>						
<b>Lac Fushimi</b>						
481018354						
Stoddart Twp./Canton de Stoddart						
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane						
<b>Garden Lake</b>						
<b>Lac Garden</b>						
501019400						
Kenora Dist./Dist. de Kenora						
<b>Gargantua Lake</b>						
<b>Lac Gargantua</b>						
473719451						
Algonia Twp./Canton d'Algonia						
Algonia Dist./Dist. d'Algonia						
<b>Garnham Lake</b>						
<b>Lac Garnham</b>						
490118529						
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay						
<b>Garrett Lake</b>						
<b>Lac Garrett</b>						
533949059						
Kenora Dist./Dist. de Kenora						
<b>Gaugino Lake</b>						
<b>Lac Gaugino</b>						
494048147						
Thunder Bay Dist./Canton de Nickel						
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay						
<b>George Lake</b>						
<b>Lac George</b>						
494118015						
Algonia Dist./Dist. d'Algonia						
<b>Ghost Lake</b>						
<b>Lac Ghost</b>						
194118291						
Algonia Twp./Canton de Algonia						
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane						









































<b>Gordon Lake</b> <b>Lac Gordon</b> 5026/0455 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>										
	Whitelish <sup>1</sup> Grand coregoné <sup>1</sup>										
	Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac <sup>1</sup>										
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>										
<b>Goudreau Lake</b> <b>Lac Goudreau</b> 4817/0456 Timiskaming (Canton de Fénix) Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>										
<b>Gough Lake</b> <b>Lac Gough</b> 4618/0158 Gough Twp./Canton de Gough Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>										
<b>Goulais Lake</b> <b>Lac Goulais</b> 4716/0340 Kedron & Butcher Twp. Cantons de Holland et de Butcher Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>										
<b>Gourlay Lake</b> <b>Lac Gourlay</b> 4852/0456 Gourlay Twp./Canton de Gourlay Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>										
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>										
<b>Government Lake</b> <b>Lac Government</b> 4734/0453 L'Essard Twp./Canton de L'Essard Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>										
<b>Gowan Lake</b> <b>Lac Gowan</b> 4736/0454 Timiskaming (Canton de Fénix) Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>										
<b>Gowganda Lake</b> <b>Lac Gowganda</b> 4736/0457 Milton Twp./Canton de Milton Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>										
	Whitelish <sup>1</sup> Grand coregoné										
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>										
	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche										



<b>Graven Lake</b> <b>Lac Gravel</b> 4821/8822 O'Brien Twp (Canton d'O'Brien) Cochrane Dist (Dist. de Cochrane)	Walleye' Doré'	                            
---	-------------------	---































<b>Indian Lake</b> south of lac Biscotasi 4707/8208 North & East Twp Sudbury Dist / Dist. de Sudbury	<b>Indian Lake</b> south of lac Biscotasi 4707/8208 North & East Twp Sudbury Dist / Dist. de Sudbury	<b>Northern Pike</b> <b>Brochet</b>	   
<b>Lac Indian</b> northwest of Smooth Rock Falls 4923/8148 Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	<b>Lac Indian</b> northwest of Smooth Rock Falls 4923/8148 Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	<b>Northern Pike</b> <b>Brochet</b>	   
<b>Indian Lake</b> south of Ball Lake/sud du lac Ball 5014/9405 Kenora Dist / Dist. de Kenora	<b>Indian Lake</b> south of Ball Lake/sud du lac Ball 5014/9405 Kenora Dist / Dist. de Kenora	<b>Northern Pike</b> <b>Brochet</b>	   
<b>Iron Lake</b> Chambers Twp / Canton de Chambers 4704/7955 Nipissing Dist / Dist. de Nipissing	<b>Iron Lake</b> Chambers Twp / Canton de Chambers 4704/7955 Nipissing Dist / Dist. de Nipissing	<b>Lake Trout</b> <b>Truite de lac</b>	   
<b>Iron Lake</b> Atton Twp / Canton d'Atton 4857/8021 Sudbury Dist / Dist. de Sudbury	<b>Iron Lake</b> Atton Twp / Canton d'Atton 4857/8021 Sudbury Dist / Dist. de Sudbury	<b>Lake Trout</b> <b>Truite de lac</b>	   
<b>Irwin Lake</b> Kenora Dist / Dist. de Kenora	<b>Irwin Lake</b> Kenora Dist / Dist. de Kenora	<b>Northern Pike</b> <b>Brochet</b>	   
<b>Island Lake</b> Gormac Twp / Canton de Gormac 4833/6632 Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	<b>Island Lake</b> Gormac Twp / Canton de Gormac 4833/6632 Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	<b>Smallmouth Bass</b> <b>Achigan à petite touche</b>	   
<b>Island Lake</b> Paycock Twp / Canton de Paycock 4948/9420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	<b>Island Lake</b> Paycock Twp / Canton de Paycock 4948/9420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	<b>Walleye</b> <b>Doré</b>	   
		<b>White Sucker</b> <b>Meunier noir</b>	   
		<b>Yellow Perch</b> <b>Perchaude</b>	   

<b>Lac Hayward</b> Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>Lac Hayward</b> Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>Northern Pike</b> <b>Doré</b>	   
<b>Lac Hazelwood</b> 4835/8919 Gorham Twp / Canton de Gorham Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>Lac Hazelwood</b> 4835/8919 Gorham Twp / Canton de Gorham Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>Walleye</b> <b>Doré</b>	   
<b>Lac Hazen</b> 4753/8137 Hazen Twp / Canton de Hazen Sudbury Dist / Dist. de Sudbury	<b>Lac Hazen</b> 4753/8137 Hazen Twp / Canton de Hazen Sudbury Dist / Dist. de Sudbury	<b>Northern Pike</b> <b>Brochet</b>	   
<b>Helen Lake</b> 4905/8815 Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>Helen Lake</b> 4905/8815 Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>Yellow Perch</b> <b>Perchaude</b>	   
<b>Lac Helen</b> 4856/8240 Barry River Dist / Dist. de Barry River	<b>Lac Helen</b> 4856/8240 Barry River Dist / Dist. de Barry River	<b>White Sucker</b> <b>Meunier noir</b>	   
<b>Herrick Lake</b> 4850/8656 Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>Herrick Lake</b> 4850/8656 Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>White Sucker</b> <b>Meunier noir</b>	   
<b>Lac Herrick</b> 4850/8656 Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>Lac Herrick</b> 4850/8656 Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	<b>White Sucker</b> <b>Meunier noir</b>	   
<b>Hidden Lake</b> 4843/8949 McCann Twp / Canton de McCann Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	<b>Hidden Lake</b> 4843/8949 McCann Twp / Canton de McCann Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	<b>Yellow Perch</b> <b>Perchaude</b>	   
<b>High Lake</b> 4942/9508 Kenora Dist / Dist. de Kenora	<b>High Lake</b> 4942/9508 Kenora Dist / Dist. de Kenora	<b>Lake Trout</b> <b>Truite de lac</b>	   
		<b>Northern Pike</b> <b>Brochet</b>	   





































Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85  
Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32













<b>Island Dam Lake Lac Island Dam</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Walleye Doré				
<b>Islington Lake Lac Islington</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Walleye Doré				
<b>Ivanhoe Lake Lac Ivanhoe</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Northern Pike Brochet				
<b>Jackfish Lake Lac Jackfish</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Walleye Doré				
<b>Jean Lake Lac Jean</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Northern Pike Brochet				
<b>Jemar Lake Lac Jemar</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Northern Pike Brochet				
<b>Jerry Lake Lac Jerry</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Walleye Doré				

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

















Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85  
Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32

<b>Kam River Rivière Kam</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Walleye Doré				
<b>Kam River Rivière Kam</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	White Sucker Meunier noir				
<b>Kam River Rivière Kam</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Walleye Doré				
<b>Kam River Rivière Kam</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	White Sucker Meunier noir				
<b>Kam River Rivière Kam</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	White Sucker Meunier noir				
<b>Kamiskotia Lake Lac Kamiskotia</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Northern Pike Brochet				
<b>Kamiskotia River Rivière Kamiskotia</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Walleye Doré				
<b>Kamiskotia River Rivière Kamiskotia</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Walleye Doré				
<b>Kamiskotia River Rivière Kamiskotia</b> Water Body / Plan d'eau: 15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 55, 65, 75, 85 Espèces de poisson: 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 30, 32	Walleye Doré				




















































































































































<b>Joe Lake</b> <b>Lac Jojo</b> 4905/7933 Adair 1wp/Canton d'Adair Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Jojo Lake</b> <b>Lac Jojo</b> 5017/6853 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Cisco¹ Cisco de lac¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Jowsey Lake</b> <b>Lac Jowsey</b> 4929/8144 Cascaden & Whitesides Twys Cantons de Cascadien et de Whitesides Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Yellow Perch¹ Perchaude¹ Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kabinakagami Lake</b> <b>Lac Kabinakagami</b> 4954/8475 Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kagawong Lake</b> <b>Lac Kagawong</b> 4149/8218 Billings, Campbell & Allan Twys Cantons de Billings, de Campbell et d'Allan Algoma Dist./Dist. de Nantouan	Yellow Perch¹ Perchaude¹ Smallmouth Bass¹ Achigan à petite bouche¹			
<b>Kagianigami Lake</b> <b>Lac Kagianigami</b> 5057/8750 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kagiano Lake</b> <b>Lac Kagiano</b> 5115/8538 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kaginu Lake</b> <b>Lac Kaginu</b> 4942/8647 Billings, Campbell & Allan Twys Cantons de Billings, de Campbell et d'Allan Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye¹ Doré¹ Yellow Perch¹ Perchaude¹ White Sucker¹ Meunier noir¹ Northern Pike¹ Brochet¹			

15, 20, 25, 30, 35, 45, 55, 65, 75, 75  
(6, 8), (8, 10), (10, 12), (12, 14), (14, 18), (18, 22), (22, 26), (26, 30), (30)

<b>Kamungishkamo Lake</b> <b>Lac Kamungishkamo</b> 5148/9207 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye¹ Doré¹			
<b>Kaneki Lake</b> <b>Lac Kaneki</b> 4804/8158 Cartier & Middleboro Twys Cantons de Cartier et de Middleboro Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kapkichi Lake</b> <b>Lac Kapkichi</b> 5128/9124 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kapuskasung Lake</b> <b>Lac Kapuskasing</b> 4830/8257 Kapuskasing 1wp/Canton de Kapuskasing Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kapuskasung River</b> <b>Rivière Kapuskasing</b> 4835/8115 en aval des chutes Spruce Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Karchuk Lake</b> <b>Lac Karchuk</b> 4730/8105 Browning 1wp/Canton de Browning Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kasakanta Lake</b> <b>Lac Kasakanta</b> 4727/8109 Ogish 1wp/Canton d'Ogish Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Katodawa Lake</b> <b>Lac Katodawa</b> 4751/8148 Cartier & Middleboro Twys Cantons de Cartier et de Middleboro Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kattawagami Lake</b> <b>Lac Kattawagami</b> 4905/8805 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye¹ Doré¹ Northern Pike¹ Brochet¹			
<b>Kawene Lake</b> <b>Lac Kawene</b> 4845/8915 Frobisher 1wp/Canton de Frobisher Frobisher Dist./Dist. de Frobisher	Northern Pike¹ Brochet¹			

15, 20, 25, 30, 35, 45, 55, 65, 75, 75  
(6, 8), (8, 10), (10, 12), (12, 14), (14, 18), (18, 22), (22, 26), (26, 30), (30)

Wapiti Basin Paysage		Fish size in centimetres (pouces) Longueur du poisson en centimètres (pouces)	
Fish Species/ Espèces de poisson	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)
<b>Kawinogans River Rivière Kawinogans</b> 1333-9379 Kenora Dist. de Kenora	Walleye <sup>5</sup> Doré		
	Redhorse Sucker <sup>6</sup> Suceur rouge <sup>6</sup>		
	White Sucker <sup>6</sup> Mauve noir <sup>6</sup>		
<b>Kawinogans River Rivière Kawinogans</b> 1333-9379 Kenora Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>6</sup> Brochet <sup>6</sup>		
	White Sucker <sup>6</sup> Mauve noir <sup>6</sup>		
<b>Kecil Lake Lac Kecil</b> 4616/8218 Victoria Twp./Canton de Victoria Algoma Dist. d'Algoma	Northern Pike <sup>6</sup> Brochet <sup>6</sup>		
<b>Keenoa Lake Lac Keenoa</b> 4853-8228 Fenton Twp./Canton de Fenton Cochrane Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>6</sup> Brochet <sup>6</sup>		
	Walleye <sup>6</sup> Doré <sup>6</sup>		
<b>Keg Lake Lac Keg</b> 5100/9341 Byshe Twp./Canton de Byshe Kenora Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>6</sup> Brochet <sup>6</sup>		
<b>Kemp Lake Lac Kemp</b> 5202/8802 Kenora Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>6</sup> Brochet <sup>6</sup>		
<b>Kenetogami Lake Lac Kenetogami</b> 4747/8139 Stelliam Twp./Canton de Stelliam Sudbury Dist. de Sudbury	Northern Pike <sup>6</sup> Brochet <sup>6</sup>		
<b>Kennedy Lake Lac Kennedy</b> 5234/9336 Kenora Dist. de Kenora	Walleye <sup>6</sup> Doré <sup>6</sup>		

Water Body/ Plan d'eau	Fish Species/ Espèces de poisson	Fish size in centimetres (inches) Longueur du poisson en centimètres (pouces)									
		15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)	
<b>Kenogamissi Lake Lac Kenogamissi</b> 4815/8-333 Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye <sup>1</sup>										
	Whitefish <sup>1</sup>										
	Grand corégone <sup>1</sup>										
	Northern Pike <sup>1</sup>										
<b>Kesagami Lake Lac Kesagami</b> 50238015 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup>										
	Doré <sup>1</sup>										
	Northern Pike <sup>1</sup>										
	Brochet <sup>1</sup>										
<b>Kesagami River Rivière Kesagami</b> Cook's Pond/Glacis de Cook 495178016 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup>										
	Doré <sup>1</sup>										
	Northern Pike <sup>1</sup>										
	Brochet <sup>1</sup>										
<b>Keys Lake Lac Keys</b> 50029401 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Whitefish <sup>1</sup>										
	Grand corégone <sup>1</sup>										
	White Sucker <sup>1</sup>										
	Meunier noir <sup>1</sup>										
<b>Ling' Lake Lac Ling'</b> 50439428 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Ling' <sup>1</sup>										
	Loite <sup>1</sup>										
	Lake Trout <sup>1</sup>										
	Truite de lac <sup>1</sup>										
<b>Cisco<sup>1</sup> Cisco de lac<sup>1</sup></b>	Cisco <sup>1</sup>										
	Cisco de lac <sup>1</sup>										
	Northern Pike <sup>1</sup>										
	Brochet <sup>1</sup>										
<b>Killala Lake Lac Killala</b> 50439428 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup>										
	Doré <sup>1</sup>										
	Lake Trout <sup>1</sup>										
	Truite de lac <sup>2</sup>										
<b>Killara Lake Lac Killara</b> 4905/8632 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup>										
	Brochet <sup>1</sup>										
	Northern Pike <sup>1</sup>										
	Brochet <sup>1</sup>										
<b>Kindogan Lake Lac Kindogan</b> 473/18318 Kalen Twp./Canton de Kalen Kudbury Dist./Dist. de Sudbury	Northern Pike <sup>1</sup>										
	Brochet <sup>1</sup>										
	Northern Pike <sup>1</sup>										
	Brochet <sup>1</sup>										



Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) (30-)

**Labichie Lake**  
**Lac Labichie**  
Durham Twp./Canton de Durham  
484/18550  
Brother's Twp./Canton de Brothers  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>






**La Cloche Lake**  
**Lac La Cloche**  
Harrow Twp./Canton de Harrow  
5135/9130  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

**Lac LaCroix**  
482/19322  
Sarnia River Dist./Dist. de Rainy River

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

**Lac La France**  
4420/18078  
Bragg Twp./Canton de Bragg  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

**Lady Evelyn Lake**  
**Lac Lady Evelyn**  
472/18010  
Lac, Dane & Medina Twp.  
Cantons de Leo, de Dane et de Medina  
Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

**Lang Lake**  
**Lac Lang**  
4616/2013  
Shedden Twp./Canton de Shedden  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>





**Lang Lake**  
**Lac Lang**  
4616/2013  
Shedden Twp./Canton de Shedden  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

**Lang Lake**  
**Lac Lang**  
4616/2013  
Shedden Twp./Canton de Shedden  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

**Lang Lake**  
**Lac Lang**  
4616/2013  
Shedden Twp./Canton de Shedden  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>




Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) (30-)


**Little Cedar Lake**  
**Lac Little Cedar**  
484/18550  
Brother's Twp./Canton de Brothers  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

**Little French River**  
**Rivière Little French**  
119/91815 and 9  
Perry Sound Dist./Dist. de Parry Sound

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>



**Little French River**  
**Rivière Little French**  
119/91815 and 9  
Perry Sound Dist./Dist. de Parry Sound

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>



**Little French River**  
**Rivière Little French**  
119/91815 and 9  
Perry Sound Dist./Dist. de Parry Sound

Rock Bass<sup>1</sup>  
Crapet de roche<sup>1</sup>



**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Lake Trout<sup>2</sup>  
Truite de lac<sup>2</sup>



**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Whitefish<sup>1</sup>  
Grand corégone<sup>1</sup>



**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>




**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>



**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>



**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

White Sucker<sup>2</sup>  
Méunier noir<sup>2</sup>



**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>




**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>



**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>



**Little Gull Lake**  
**Lac Little Gull**  
4905/9136  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>



<b>Larder Lake Lac Larder</b> 4837/1938 McCarthy Twp./Canton de McCarthy Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Lake Trout <sup>2</sup> Truite de lac <sup>2</sup>								
	Whitefish <sup>1</sup> Grand corégone <sup>2</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
<b>Laundrie Lake Lac Laundrie</b> 4707/8052 Howey Twp./Canton de Howey Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>								
<b>Lillabelle Lake Lac Lillabelle</b> 4906/8102 Glace Bay Twp. Canton de Glace Bay Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>								
<b>Lingman Lake Lac Lingman</b> 5340/9252 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Linn Lake Lac Linn</b> 4839/8552 Borory Twp./Canton de Borory Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
<b>Lisgar Lake Lac Lisgar</b> 4849/8233 Lisgar Twp./Canton de Lisgar Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
<b>Little Abitibi Lake Lac Little Abitibi</b> 4924/8033 Sanguinaw Twp./Canton de Sanguinaw Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Little Agawa Lake Lac Little Agawa</b> 4721/8423 Larson Twp./Canton de Larson Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchetée <sup>1</sup>								

15.20 20.25 25.30 30.35 35.45 45.55 55.65 65.75 75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) >(30)

<b>Little Manitouwadge Lake/Lac Little Manitouwadge</b> 4908/8548 Gerrard Twp./Canton de Gerrard Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>								
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>								
<b>Little Missinaibi Lake Lac Little Missinaibi</b> 4813/8338 Clifton, Abbey & Chaplin Twps. Cantons de Clifton, d'Abbey et de Chaplin Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
<b>Little Mose Lake Lac Little Mose</b> 4908/8546 Gerrard Twp./Canton de Gerrard Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>								
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Little Sachigo Lake Lac Little Sachigo</b> 5409/9211 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Little Serpent Lake Lac Little Serpent</b> 4618/8276 Dudhope Twp./Canton de Dudhope Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>								
<b>Little Sturge Lake Lac Little Sturge</b> 4912/8655 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
<b>Little Tomiko Lake Lac Little Tomiko</b> 4633/7927 Stewart Twp./Canton de Stewart Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								
	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>								
<b>Little Turtle Lake Lac Little Turtle</b> 4847/9240 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>								
	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>								

15.20 20.25 25.30 30.35 35.45 45.55 55.65 65.75 75  
(6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) >(30)

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

**Little Wawa Lake**  
**Lac Little Wawa**

43° 45' N, 84° 35' W  
North & Peter's Twp  
Municipal District of Bears  
Lake (Dist. de Sudbury)

**Lola Lake**  
**Lac Lola**

45° 04' 35" N, 84° 45' W  
Verity & Thegard Twp  
Municipal District of Cheneau  
(Municipal District d'Agawa)

**Long Lake**  
**Lac Long**

43° 05' 00" N, 84° 05' 00" W  
Verity, Tagles & Daley Twp  
Municipal District of Lake  
Verity (Municipal District de Thunder Bay)

**Rehorse Sucker**  
**Sucré rouge<sup>1</sup>**

43° 05' 00" N, 84° 05' 00" W  
Thunder Bay Dist. (Dist. de Thunder Bay)

**White Sucker<sup>1</sup>**  
**Meunier noir<sup>1</sup>**

43° 05' 00" N, 84° 05' 00" W  
Thunder Bay Dist. (Dist. de Thunder Bay)

**Whitefish<sup>1</sup>**  
**Grand corégone<sup>1</sup>**

43° 05' 00" N, 84° 05' 00" W  
Thunder Bay Dist. (Dist. de Thunder Bay)

**Long Lake**  
**Lac Long**

43° 05' 00" N, 84° 05' 00" W  
Municipal District of Lake  
Verity (Municipal District de Thunder Bay)

**Long Lake**  
**Lac Long**

43° 05' 00" N, 84° 05' 00" W  
Municipal District of Lake  
Verity (Municipal District de Thunder Bay)

**Long Lake**  
**Lac Long**

43° 05' 00" N, 84° 05' 00" W  
Municipal District of Lake  
Verity (Municipal District de Thunder Bay)

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

**Lower Oshkegami Lake/Lac**  
**Lower Oshkegami**

47° 19' 00" N, 82° 12' 00" W  
Moffat Twp (Canton de Moffat)  
Sudbury Dist. (Dist. de Sudbury)

**Lower Tweed Lake**  
**Lac Lower Tweed**

49° 32' 00" N, 81° 15' 00" W  
Tweed & Baskeloch Twp  
Cantons de Tweed et de Baskeloch  
Cochrane Dist. (Dist. de Cochrane)

**Lower Twin Lake**  
**Lac Lower Twin**

50° 11' 00" N, 83° 33' 00" W  
Nakina Twp (Canton de Nakina)  
Thunder Bay Dist. (Dist. de Thunder Bay)

**Low Water Lake**  
**Lac Low Water**

47° 11' 00" N, 82° 12' 00" W  
Baynes Twp (Canton de Baynes)  
Sudbury Dist. (Dist. de Sudbury)

**Lulu Lake**  
**Lac Lulu**

47° 24' 00" N, 82° 12' 00" W  
Cochrane Dist. (Dist. de Cochrane)  
Timiskaming Dist. (Dist. de Timiskaming)

**Macaulay (Fox) Lake**  
**Lac Macaulay (Fox)**

46° 35' 00" N, 82° 12' 00" W  
Municipal Twp (Canton de Venun)  
Sudbury Dist. (Dist. de Sudbury)

**Madawansong Lake**  
**Lac Madawansong**

46° 37' 00" N, 82° 12' 00" W  
Redden & Strain Twp  
Cantons de Redden et de Strain  
Algoma Dist. (Dist. d'Algoma)

**Madden Lake**  
**Lac Madden**

51° 56' 00" N, 92° 49' 00" W  
Kenora Dist. (Dist. de Kenora)

**Walleye<sup>1</sup>**  
**Doré<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Walleye<sup>1</sup>**  
**Doré<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**

**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**















**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**


































**Northern Pike<sup>1</sup>**  
**Brochet<sup>1</sup>**



































































<b>Marmion Lake Lac Marmion</b> 4852/9131 Ranny River Dist./Dist. de Ranny River	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>	   	   
<b>Marne Lake Lac Marne</b> 4747/8119 Burrows & Kemp Twps Cantons de Burrows et de Kemp Subsury Dist./Dist. de Subury	Northern Pike <sup>2</sup> Brochet <sup>2</sup>	   	 
<b>Marquette Lake Lac Marquette</b> 4712/8144 Marquette Twp./Canton de Marquette Subury Dist./Dist. de Subury	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>		
<b>Marshall Lake Lac Marshallak</b> 5022/9335 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Whitefish Grand corégone <sup>1</sup>		
<b>Marshall Lake Lac Marshalland</b> 4619/8237 Esten Twp./Canton d'Esten Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac <sup>1</sup>		
<b>Marten Lake Lac Marten</b> 4613/7947 Sisx & McLaren Twps Cantons de Sisx et de McLaren Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>		
<b>Marlison Lake Lac Marlison</b> 5024/8308 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>		
<b>Matchett Lake Lac Matchett</b> 5213/9323 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>		
<b>Mather Lake Lac Mather</b> 5050/9200 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>		

<b>Mattagami River Rivière Mattagami</b> at Groundhog River 4943/8158 Clay Twp./Canton de Clay Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Sturgeon <sup>1</sup> Esurgeon de lac <sup>1</sup>	   	   
<b>Mattagami River Rivière Mattagami</b> between Shore Rapids & Cypress Falls entre les rapides Shore et les chutes Cypress Clay & Tucker Twps Cantons de Clay et de Tucker Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	   	   
<b>Mattagami River Rivière Mattagami</b> Little Long Generating Station Centrale électrique Little Long Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>	   	   
<b>Mattagami River Rivière Mattagami</b> Harrison Generating Station Centrale électrique Harrison 5006/8212 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>	   	   
<b>Mattagami River Rivière Mattagami</b> Kipling Generating Station Centrale électrique Kipling 5006/8212 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>		
<b>Mattice Lake Lac Mattice</b> 5014/8967 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Sturgeon <sup>1</sup> Esurgeon de lac <sup>1</sup>		
<b>Mawn Lake Lac Mawn</b> 4918/8114 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Whitefish <sup>1</sup> Grand corégone <sup>1</sup>		
<b>Max Lake Lac Max</b> 4950/8203 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>		
<b>Max Lake Lac Max</b> 4950/8203 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	White Sucker Méunier noir <sup>1</sup>		
<b>Max Lake Lac Max</b> 4950/8203 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>		

Water Body/ Plan d'eau	Fish Species/ Espèces de poisson	Fish size in centimetres (inches) Longueur du poisson en centimètres (pouces)
<b>Mercer Lake Lac Mercer</b> 46108611 Falconer Twp./Canton de Falconer Napreung Dist./Dist. de Napreung	Walleye Doré	  
	Northern Pike Brochet	
<b>Mesomikenda Lake Lac Mesomikenda</b> 474018153 Chester Twp./Canton de Chester Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye Doré	  
	Northern Pike Brochet	
	White Sucker Meunier noir	
<b>Meta Lake Lac Meta</b> 50318724 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike Brochet	  
	Walleye Doré	
	Yellow Perch Perchaude	
<b>Michaud Lake Lac Michaud</b> 464918114 Tyrone Twp./Canton de Tyrone Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Lake Trout Truite de lac	  
<b>Michipicoten River Rivière Michipicoten</b> 475618451 moudimbouchure Rabazo Twp./Canton de Rabazo Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Lake Trout Truite de lac	  
<b>Michiwakenda Lake Lac Michiwakenda</b> 473918113 Churchill Twp./Canton de Churchill Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye Doré	  
	Northern Pike Brochet	
<b>Mijimeningshing Lake/Lac</b> 474218442 Stone Twp./Canton de Stone Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Lake Trout Truite de lac	  

[illegible]

<b>McIntosh Lake Lac McIntosh</b> 4838/8052 German & Dundonald Twpss Cochrane Dist. (Dist. de Cochrane)	Northern Pike' Brochet'	                                  <
--	----------------------------	---

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

**Misema Lake**  
**Lac Misema**  
4-13-14-15  
Arnold Twp./Canton d'Arnold  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Missinaibi Lake**  
**Lac Missinaibi**  
1-2-3-8-14-15  
Algonquin & Sudbury Divs.  
Dist. d'Algonquin & Sudbury

**Missisa Lake**  
**Lac Missisa**  
1-2-3-8-14-15  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Mississicabi River**  
**Rivière Mississicabi**  
1-2-3-8-14-15  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

**Mississagi River**  
**Rivière Mississagi**  
1-2-3-8-14-15  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Mistango Lake**  
**Lac Mistango**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moseskull Lake**  
**Lac Moseskull**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moray Lake**  
**Lac Moray**  
1-2-3-8-14-15  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Morris Lake**  
**Lac Morris**  
1-2-3-8-14-15  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Mose Lake**  
**Lac Mose**  
1-2-3-8-14-15  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

**Moseley Lake**  
**Lac Moseley**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Muskeg Lake**  
**Lac Muskeg**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Muskeg Lake**  
**Lac Muskeg**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Muskeg Lake**  
**Lac Muskeg**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Muskeg Lake**  
**Lac Muskeg**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

























**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

































































**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane







































































































































































































































































































































































































































**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Moose River**  
**Rivière Moose**  
1-2-3-8-14-15  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

















































































<b>Mistinikon Lake</b> <b>Lac Mistinikon</b> 475/8045 Baden Twp./Canton de Baden Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	   	   
<b>Mojikitt Lake</b> <b>Lac Mojikitt</b> 5040/8815 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	   	   
<b>Molson Lake</b> <b>Lac Molson</b> 4850/8555 Baden Twp./Canton de Baden Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	   	   
<b>Monnonawson Lake</b> <b>Lac Monnonawson</b> 514/79830 Kenora Dist./Dist. de Kenora	   	   
<b>Montreal River</b> <b>Rivière Montréal</b> 4754/8039 Lac Seul Twp./Canton de Carleton Place Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	   	   
<b>Moose Lake</b> <b>Lac Moose</b> 4850/8944 Baden Twp./Canton de Baden Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	   	   
<b>Moose River</b> <b>Rivière Moose</b> 4850/8954 Kenora Dist./Dist. de Kenora	   	   

<b>Mosquito Lake</b> <b>Lac Mosquito</b> 4850/7941 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	   	   
<b>Lake of the Mountains</b> <b>Lac des Montagnes</b> <b>(Lac Dubourne)</b> 4815/8255 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	   	   
<b>Mozhabong Lake</b> <b>Lac Mozhabong</b> 4850/8255 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	   	   
<b>Murray Lake</b> <b>Lac Murray</b> 4815/8401 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	   	   
<b>Murray Lake</b> <b>Lac Murray</b> 4815/8401 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	   	   
<b>Muskeg Lake</b> <b>Lac Muskeg</b> 4815/8401 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	   	   
<b>Nabakwasi Lake</b> <b>Lac Nabakwasi</b> 4815/8401 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	   	   
<b>Nabimina Lake</b> <b>Lac Nabimina</b> 4815/8401 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	   	   



<b>Lac Némegosenda</b> 4800/8307 Chewett Twp./Canton de Chewett Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	                                             	                                             
<b>Nepahwin Lake</b> <b>Lac Nepahwin</b> 4627/8058 McKim Twp./Canton de McKim Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Yellow Perch <sup>6</sup> Perchaude <sup>6</sup>		
<b>Nepewassi Lake</b> <b>Lac Nepewassi</b> 4622/8638 Burwash, Hendrie & Hawley Twp. Cantons de Burwash, de Hendrie et de Hawley Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	                                             	                                             
<b>Net Lake</b> <b>Lac Net</b> 4706/7946 Jaffray Twp./Canton de Jaffray Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Cisco <sup>6</sup> Cisco de lac <sup>6</sup> Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>6</sup>	                                             	                                             
<b>Nettogami Lake</b> <b>Lac Nettogami</b> 4718/8044 Cochrane Twp./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	                                             	                                             
<b>Night Hawk Lake</b> <b>Lac Night Hawk</b> 4828/8058 Cooy Twp./Canton de Cooy Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Mooneye <sup>1</sup> Laqualche argente <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup>	                                             	      

15,20 20,25 30,35 35,45 45,55 55,65 65,75  
(6,6) (8,10) (10,12) (12,14) (14,16) (16,22) (22,26) (26,30) (30)

<b>Lac Nipissing</b> French River/Rivière des Français 4610/7950 Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>1</sup> Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	                                                 
<b>Lake Nipissing</b> <b>Lac Nipissing</b> South River at Chapman Chute Parry Sound aux rapides Chapman 4616/7931 Parry Sound Dist./Dist. de Parry Sound	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>1</sup>	                             







Fish size in centimetres (inches)

Longueur du poisson en centimètres (pouces)




Water Body/  
Plan d'eau  
Fish Species/  
Espèces de poisson  
15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (8-12) 30-35 (10-14) 35-45 (11-18) 45-55 (14-22) 55-65 (16-26) 65-75 (20-30) >75 (30-)

<b>North Anvil Lake</b> <b>Lac North Anvil</b> 1° 48'33" Nipewin Twp, Canton de Mulvren Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>						
---	---	--	---	---	---	---	---







<b>North Caribou Lake</b> <b>Lac North Caribou</b> 53° 40' Kenora Dist./Dist. de Kenora	Whitefish <sup>1</sup> Grand corégone <sup>1</sup> Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>						
--	--	--	---	---	---	---	---

<b>North Driftwood River</b> <b>Rivière</b> 49° 54' 11" 111° 45' 11" 49° 54' 11" 111° 45' 11" Chelmer Twp, Canton de Calder Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>						
---	--	--	---	---	---	---	---

<b>North French River</b> <b>Rivière de</b> 49° 54' 11" 111° 45' 11" 49° 54' 11" 111° 45' 11" Chelmer Twp, Canton de Calder Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>						
---	--	--	---	---	---	---	---

<b>North Hubert Lake</b> <b>Lac North Hubert</b> 47° 25' 54" 92° 47' Larson Twp, Canton de Larson Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchetée <sup>1</sup> Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>						
---	--	--	---	---	---	---	---

<b>North Raft Lake</b> <b>Lac North Raft</b> 54° 30' 46" Kenora Dist./Dist. de Kenora	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>						
--	---	--	---	---	---	---	---

<b>North Scot Lake</b> <b>Lac North Scot</b> 49° 09' 03" Noyon Twp, Canton de Noyon Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup> Northern Pike <sup>2</sup> Brochet <sup>1</sup> White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>						
--	---	--	---	---	---	---	---

<b>North Spirit Lake</b> <b>Lac North Spirit</b> 52° 19' 25" Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>						
--	--	--	---	---	---	---	---

Fish size in centimetres (inches)

Longueur du poisson en centimètres (pouces)





Water Body/  
Plan d'eau  
Fish Species/  
Espèces de poisson  
15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (8-12) 30-35 (10-14) 35-45 (11-18) 45-55 (14-22) 55-65 (16-26) 65-75 (20-30) >75 (30-)

<b>Obushkong Lake</b> <b>Lac Obushkong</b> 57° 52' 00" Van Hise Twp, Canton de Van Hise Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>				
--	---	---	---	---	---





<b>Ogoki Lake</b> <b>Lac Ogoki</b> 50° 50' 07" 110° Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>				
---	---	---	---	---	---

<b>Oke Lake</b> <b>Lac Oke</b> 46° 50' 07" 113° Kirkland & Oke Twp Cantons de Kirkland et d'Oke Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>				
---	--	---	---	---	---





































<b>Onaman Lake</b> <b>Lac Onaman</b> 50° 00' 07" 126° Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>				
---	---	---	---	---	---

















































<b>Onaping Lake</b> <b>Lac Onaping</b> 46° 57' 07" 130° Erno & Fairbairn Twp Cantons d'Erno et de Fairbairn Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>				
---	---	---	---	---	---

<b>Opakopa Lake</b> <b>Lac Opakopa</b> 52° 54' 01" 132° Kenora Dist./Dist. de Kenora	Whitefish <sup>2</sup> Grand corégone <sup>1</sup> Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup> Northern Pike <sup>2</sup> Brochet <sup>1</sup>				
---	--	---	---	---	---

<b>Opasatika Lake</b> <b>Lac Opasatika</b> 49° 04' 03" 06° Opasatika Twp, Canton d'Opasatika Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup> Northern Pike <sup>2</sup> Brochet <sup>1</sup>				
--	---	---	---	---	---



<b>Norm Tweed Lake</b> <b>Lac North Tweed</b> 4936/8017 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	
<b>Nurse Lake</b> <b>Lac Nursey</b> 4754/8125 Nursey Twp./Canton de Nursey Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	
<b>Nym Lake</b> <b>Lac Nym</b> 4842/9126 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	  
<b>Oak Lake</b> <b>Lac Oak</b> 5026/9350 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	  
<b>Oba Lake</b> <b>Lac Oba</b> 4840/8416 Carney & Simpson Twp. Cantons de Carney et de Simpson Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	  
<b>Obakamiga Lake</b> <b>Lac Obakamiga</b> 4419/8509 Chelette Twp./Canton de Chelette Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	  
<b>Obaskaka Lake</b> <b>Lac Obaskaka</b> 5119/9113 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	  
		15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75 (6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) > (30)	

<b>Opasqua Lake</b> <b>Lac Opasquia</b> 5319/9334 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	  
<b>Opeesway Lake</b> <b>Lac Opeesway</b> 4737/8215 Osway & Hullman Twp. Cantons de Ousay et de Hullman Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	  
<b>Opekeigen Lake</b> <b>Lac Opikeigen</b> 5140/8604 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	  
<b>Opinnagau River</b> <b>Riviere Opinnagau</b> at Opinnagau Lac 5355/8356 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	  
<b>Opishning Lake</b> <b>Lac Opishning</b> 4817/8151 Keeler & Hillary Twp. Cantons de Keeler et de Hillary Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  	  
<b>Oscar Lake</b> <b>Lac Oscar</b> 4907/8253 Oscar Twp./Canton d'Oscar Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	  
<b>Osinawi Lake</b> <b>Lac Osinawi</b> 4845/9123 McCauley Twp./Canton de McCauley Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	  
<b>Oskawe Lake</b> <b>Lac Oskawe</b> 4492/8623 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  	  
		45-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75 (6-8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) > (30)	

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/  
Plan d'eau

Water Body/  
Plan d'eau

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75 (30)

**Osnaburgh Lake  
Lac Osnaburgh**  
Albany River/Rivière Albany  
5109/kkua  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Patten River  
Rivière Patten**  
at South Patten R.  
à la rivière South Patten  
4405/7938  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**O'Sullivan Lake  
Lac O'Sullivan**  
4455/875  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

**Paudash Lake  
Lac Paudash**  
4718/8145  
Paudash Twp./Canton de Paudash  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Ottise Lake  
Lac Ottise**  
4757/8201  
Powell Twp./Canton de Powell  
Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming

**Pearce Lake  
Lac Pearce**  
4939/8221  
Pearce Twp./Canton de Pearce  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Ouellet Lake  
Lac Ouellet**  
4319/8147  
Haggar Twp./Canton de Haggar  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Pebonishewi Lake  
Lac Pebonishewi**  
4743/8203  
Fraser Twp./Canton de Fraser  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Owlet Lake  
Lac Owlet**  
4939/8226  
Pearce Twp./Canton de Pearce  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Pedro Lake  
Lac Pedro**  
4655/8032  
Sheppard Twp./Canton de Sheppard  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Owlet Lake  
Lac Owlet**  
4939/8226  
Pearce Twp./Canton de Pearce  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Pekagoning Lake  
Lac Pekagoning**  
4409/5111  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Ozhiski Lake  
Lac Ozhiski**  
5201/6830  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

















































**Penass Lake  
Lac Penass**  
4745/8054  
Van Hise & Rankin Twp.  
Canton de Van Hise et de Rankin  
Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming

**Paguchi Lake  
Lac Paguchi**  
4939/8147  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

















































**Penass Lake  
Lac Penass**  
4745/8054  
Van Hise & Rankin Twp.  
Canton de Van Hise et de Rankin  
Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming

**Paguchi Lake  
Lac Paguchi**  
4939/8147  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Paguchi Lake  
Lac Paguchi**  
4939/8147  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

<b>Pagwachuan Lake</b> <b>Lac Pagwachuan</b> 4940/6305 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Lake Trout' Truite de lac'	  	  
<b>Pakashkan Lake</b> <b>Lac Pakashkan</b> 4927/6075 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike' Brochet'	  	  
<b>Pakhoan Lake</b> <b>Lac Pakhoan</b> 5430/9201 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye' Doré'	  	  
<b>Pakwash Lake</b> <b>Lac Pakwash</b> 4936/6351 Kenora Dist./Dist. de Kenora	White Sucker' Meunier noir'	  	  
<b>Pan Lake</b> <b>Lac Pan</b> 4851/6558 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike' Brochet'	  	  
<b>Panache Lake</b> <b>Lac Panache</b> 4930/6351 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Lake Trout' Truite de lac'	  	  
<b>Papakomeka Lake</b> <b>Lac Papakomeka</b> 4930/6351 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye' Doré'	  	  
<b>Parks Lake</b> <b>Lac Parks</b> 4927/6075 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike' Brochet'	  	  

































































































































15.20 20.25 25.40 30.45 35.55 40.65 45.75 50.85 55.95 60.05  
6.8 (8.10-10.12) (12.14) (14.16) (16.18) (18.20) (20.22) (22.24) (24.26) (26.28) (28.30)

































































































































































<b>Penilton Lake</b> <b>Lac Penilton</b> 4906/6305 Opasatika Twp./Canton d'Opasatika Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Northern Pike' Brochet'	  	  
<b>Percy Lake</b> <b>Lac Percy</b> 4940/6406 Coyle Twp./Canton de Coyle Kenora Dist./Dist. de Kenora	White Sucker' Meunier noir'	  	  
<b>Petersen Lake</b> <b>Lac Petersen</b> 5430/9347 Hayson Twp./Canton de Hayson Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike' Brochet'	  	  
<b>Peterson Lake</b> <b>Lac Peterson</b> 4723/7040 Coleman Twp./Canton de Coleman Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	White Sucker' Meunier noir'	  	  
<b>Pettit Lake</b> <b>Lac Pettit</b> 4867/6216 Haley River Twp./Dist. de Haley River	Northern Pike' Brochet'	  	  
<b>Pharand Lake</b> <b>Lac Pharand</b> 4907/6148 Pharand Twp./Canton de Pharand Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye' Doré'	  	  
<b>Pichogen Lake</b> <b>Lac Pichogen</b> 4865/6400 Majunee Twp./Canton de Majunee Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Northern Pike' Brochet'	  	  
<b>Pickereel Lake</b> <b>Lac Pickereel</b> 4865/6103 Majunee Twp./Canton de Majunee Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike' Brochet'	  	  

15.20 20.25 25.40 30.45 35.55 40.65 45.75 50.85 55.95 60.05  
6.8 (8.10-10.12) (12.14) (14.16) (16.18) (18.20) (20.22) (22.24) (24.26) (26.28) (28.30)

[illegible]

Water Body/ Plan d'eau		Fish Species/ Espèces de poissons	Length in centimetres (inches) Longueur du poisson en centimètres (pouces)
Poplar Lake Lac Poplar	4840/7937 Intermittent Twp./Canton de Hammett Hippisseg Dist./Dist. de Nipissing	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 30-35 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30) 75 (30-34)
		Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>	
Poppy Lake Lac Poppy	4917/8525 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
		Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
Porcupine Lake Lac Porcupine	4829/8111 Whitney Twp./Canton de Whitney Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
		White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	
Powell Lake Lac Powell	4902/8259 Oscar Twp./Canton d'Oscar Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>	
		Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
Prairie Lake Lac Prairie	4902/8643 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>2</sup>	
		Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
Prairie Bee Lake Lac Prairie Bee	4955/8330 Beaulieu & DuRoiillettes Twp./Cantons de Pêriers et de DuRoiillettes Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
Pratt Lake Lac Pratt	4857/8230 Seaton Twp./Canton de Seaton Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	
		Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
Pringle Lake Lac Pringle	5132/9328 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	

<b>Pierre Lake Lac Pierre</b> 4930/8045 McQuibban Twp./Canton de McQuibban Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike' Brochet'	               	15.20 20.25 25.30 30.35 35.40 40.45 45.50 50.55 55.60 60.65 65.70 70.75 16.00 19.00 22.00 25.00 28.00 31.00 34.00 37.00 40.00 43.00 46.00 49.00
<b>Pigeon Lake Lac Pigeon</b> 4743/8103 Knight Twp./Canton de Knight Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Walleye' Doré'	               	
<b>Pilgrim Lake Lac Pilgrim</b> 4711/8041 Dundee & Selkirk Twp. Cantons de Dundee et de Selkirk Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Lake Trout' Truite de lac'	               	
<b>Pipe Lake Lac Pipe</b> 4838/8275 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Walleye' Doré'	               	
<b>Pishidgi Lake Lac Pishidgi</b> 4602/8847 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike' Brochet'	               	
<b>Pistol Lake Lac Pistol</b> 4300/8443 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Whitefish Grand corégone'	               	
<b>Pivabiska Lake Lac Pivabiska</b> 4945/8345 Huron Twp./Canton de Huron Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike' Brochet'	               	
<b>Ponsford Lake Lac Ponsford</b> 5330/8620 Kenora Dist./Dist. de Kenora	White Sucker' Meunier noir'	               	

<b>Pullan Lake Lac Pullan</b> 5339/8248 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye' Doré'	               	15.20 20.25 25.30 30.35 35.40 40.45 45.50 50.55 55.60 60.65 65.70 70.75 16.00 19.00 22.00 25.00 28.00 31.00 34.00 37.00 40.00 43.00 46.00 49.00
<b>Quetico Lake Lac Quetico</b> 4831/8155 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Walleye' Doré'	               	
<b>Quirke Lake Lac Quirke</b> 4029/8033 Buckley Twp./Canton de Buckley Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Smallmouth Bass' Achigan à petite bouche	               	
<b>Raft Lake Lac Raft</b> 4517/8650 McQuibban Twp./Canton de McQuibban Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike' Brochet'	               	
<b>Ragged Wood Lake Lac Ragged Wood</b> 4037/8117 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye Doré'	               	
<b>Rainy Lake Lac à la Pluie</b> 4850/8257 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Walleye' Doré'	               	
<b>Rainy Lake Lac à la Pluie</b> 4836/8255 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Whitefish Grand corégone'	               	
<b>Rainy Lake Lac à la Pluie</b> 4842/8254 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Walleye' Doré'	               	
<b>Rainy Lake Lac à la Pluie</b> 4842/8254 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Walleye' Doré'	               	
<b>Rainy Lake Lac à la Pluie</b> 4842/8254 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	Walleye' Doré'	               	

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/  
Plan d'eau

**Rainy Lake  
Lac à la Pluie**  
48° 58' 34" N  
Rainy River Dist./Dist. de Rainy River

Fish Species/  
Espèces de poisson

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

White Sucker<sup>a</sup>  
Meunier noir<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

White Sucker<sup>a</sup>  
Meunier noir<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Sturgeon<sup>a</sup>  
Esturgeon de lac<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

**Rainy Lake  
Lac à la Pluie**  
48° 58' 34" N  
Rainy River Dist./Dist. de Rainy River

Fish Species/  
Espèces de poisson

Water Body/  
Plan d'eau

**Reading Lake  
Lac Reading**  
47° 55' 18" N  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

Fish Species/  
Espèces de poisson

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Cisco<sup>a</sup>  
Cisco de lac<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Ling<sup>a</sup>  
Lotte<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

White Sucker<sup>a</sup>  
Meunier noir<sup>a</sup>

Lake Trout<sup>a</sup>  
Truite de lac<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Water Body/  
Plan d'eau

**Reaume Lake  
Lac Reaume**  
48° 54' 10" N  
Reaume Twp./Canton de Reaume  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

Fish Species/  
Espèces de poisson

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Cisco<sup>a</sup>  
Cisco de lac<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Ling<sup>a</sup>  
Lotte<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

White Sucker<sup>a</sup>  
Meunier noir<sup>a</sup>

Lake Trout<sup>a</sup>  
Truite de lac<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Water Body/  
Plan d'eau

**Red Lake  
Lac Red**  
51° 03' 34" N  
Dome Twp./Canton de Dome  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Fish Species/  
Espèces de poisson

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Cisco<sup>a</sup>  
Cisco de lac<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Ling<sup>a</sup>  
Lotte<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

White Sucker<sup>a</sup>  
Meunier noir<sup>a</sup>

Lake Trout<sup>a</sup>  
Truite de lac<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Water Body/  
Plan d'eau

**Red Cedar Lake  
Lac Red Cedar**  
46° 43' 79" S  
McCallum Twp./Canton de McCallum  
Nipissing Dist./Dist. de Nipissing

Fish Species/  
Espèces de poisson

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Cisco<sup>a</sup>  
Cisco de lac<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Ling<sup>a</sup>  
Lotte<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

White Sucker<sup>a</sup>  
Meunier noir<sup>a</sup>

Lake Trout<sup>a</sup>  
Truite de lac<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Water Body/  
Plan d'eau

**Red Rock Lake  
Lac Red Rock**  
46° 19' 83" N  
Gladstone Twp./Canton de Gladstone  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Fish Species/  
Espèces de poisson

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Cisco<sup>a</sup>  
Cisco de lac<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Ling<sup>a</sup>  
Lotte<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

White Sucker<sup>a</sup>  
Meunier noir<sup>a</sup>

Lake Trout<sup>a</sup>  
Truite de lac<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Water Body/  
Plan d'eau

**Redpine Lake  
Lac Redpine**  
49° 38' 432" N  
Arnett Twp./Canton d'Arnett  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Fish Species/  
Espèces de poisson

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Cisco<sup>a</sup>  
Cisco de lac<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Ling<sup>a</sup>  
Lotte<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

White Sucker<sup>a</sup>  
Meunier noir<sup>a</sup>

Lake Trout<sup>a</sup>  
Truite de lac<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Water Body/  
Plan d'eau

**Redstone River  
Rivière Redstone**  
mouth/embouchure  
Cody Twp./Canton de Cody  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

Fish Species/  
Espèces de poisson

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Cisco<sup>a</sup>  
Cisco de lac<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Ling<sup>a</sup>  
Lotte<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>a</sup>  
Brochet<sup>a</sup>






















Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

White Sucker<sup>a</sup>  
Meunier noir<sup>a</sup>

Lake Trout<sup>a</sup>  
Truite de lac<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

Walleye<sup>a</sup>  
Doré<sup>a</sup>

<b>Ramsay Lake</b> <b>Lac Ramsay</b> north of Manitowishgic Valley Twp./Canton of Manitowishgic 4407/8547 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike Brochet	                    
<b>Ramsey Lake</b> <b>Lac Ramsey</b> west of Boscawen L. Queens d. du lac Boscawen 4713/8215 Elizabeth T		

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèce de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Rock Lake  
Lac Rock**  
48°54'N  
94°56'W  
Algoma District, Algoma

Walleye/  
Doré  
Northern Pike/  
Brochet

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Rock Island Lake  
Lac Rock Island**  
46°25'N  
82°11'W  
Canton de Normande  
Timskaming Dist./Dist. de Timiskaming

Whitefish/  
Grand corégone

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Roddy Lake  
Lac Roddy**  
49°13'N  
93°44'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Lake Trout/  
Truite de lac

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Roughrock Lake  
Lac Roughrock**  
49°06'N  
94°48'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Northern Pike/  
Brochet  
White Sucker/  
Meunier noir

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Walleye/  
Doré**  
Cisco/  
Cisco de lac

Yellow Perch/  
Perchaude

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Smallmouth Bass/  
Achigan à petite bouche**

Ling/  
Lotte

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Round Lake  
Lac Round**  
48°52'N  
92°29'W  
Canton d'Ottawa et de Marquis  
Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming

Walleye/  
Doré

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Rous Lake  
Lac Rous**  
48°41'N  
86°01'W  
Lecours Twp./Canton de Lecours  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

Northern Pike/  
Brochet  
Walleye/  
Doré

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/  
Plan d'eau

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**St. Anthony Lake  
Lac St. Anthony**  
47°56'N  
74°13'W  
Sturgeon Twp./Canton de Sturgeon  
Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming

Lake Trout/  
Truite de lac

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**St. Joseph Lake  
Lac St. Joseph**  
49°48'N  
84°02'W  
Stoddart Twp./Canton de Stoddart  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

Whitefish/  
Grand corégone

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Lake St. Joseph  
Lac St. Joseph**  
51°03'N  
94°26'W  
Saults Bay/Baie Saults  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

Walleye/  
Doré

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Lake St. Joseph  
Lac St. Joseph**  
51°05'N  
94°35'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye/  
Doré

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Lac Ste Thérèse**  
49°47'N  
83°39'W  
Cochrane Twp./Canton de Cochrane  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

Walleye/  
Doré

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Sand Lake  
Lac Sand**  
50°05'N  
94°39'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye/  
Doré

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Lac Sand**  
near Minakipies de Minak  
50°05'N  
94°39'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Northern Pike/  
Brochet

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Whitefish/  
Grand corégone**

White Sucker/  
Meunier noir

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)

**Yellow Perch/  
Perchaude**

Ling/  
Lotte

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.1) (10.1) (12.1) (14.1) (16.1) (18.2) (22.2) (26.3) (30)



[illegible]

Species	Size	Weight	Length	Age	Sex	Notes
Sauger	10"	1.5	10"	1	♂	
Doré noir	10"	1.5	10"	1	♂	
Smallmouth Bass	10"	1.5	10"	1	♂	
Acadiana petite bouche	10"	1.5	10"	1	♂	
Northern Pike	10"	1.5	10"	1	♂	
Brochet	10"	1.5	10"	1	♂	
Walleye	10"	1.5	10"	1	♂	
Doré	10"	1.5	10"	1	♂	
Northern Pike	10"	1.5	10"	1	♂	
Brochet	10"	1.5	10"	1	♂	
Brook Trout	10"	1.5	10"	1	♂	
Truite mouchetée	10"	1.5	10"	1	♂	
Walleye	10"	1.5	10"	1	♂	
Doré	10"	1.5	10"	1	♂	
Northern Pike	10"	1.5	10"	1	♂	
Brochet	10"	1.5	10"	1	♂	
Walleye	10"	1.5	10"	1	♂	
Doré	10"	1.5	10"	1	♂	
Northern Pike	10"	1.5	10"	1	♂	
Brochet	10"	1.5	10"	1	♂	
Northern Pike	10"	1.5	10"	1	♂	
Brochet	10"	1.5	10"	1	♂	
Whitefish	10"	1.5	10"	1	♂	
Grand coregone	10"	1.5	10"	1	♂	
Lake Trout	10"	1.5	10"	1	♂	
Truite de lac	10"	1.5	10"	1	♂	
Northern Pike	10"	1.5	10"	1	♂	
Brochet	10"	1.5	10"	1	♂	
Whitefish	10"	1.5	10"	1	♂	
Grand coregone	10"	1.5	10"	1	♂	
Northern Pike	10"	1.5	10"	1	♂	
Brochet	10"	1.5	10"	1	♂	
Whitefish	10"	1.5	10"	1	♂	
Grand coregone	10"	1.5	10"	1	♂	

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species  
Espèces de poissons

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75  
(6.6) (8.0) (10.1) (12.1) (14.1) (16.2) (22.2) (26.3) (30.3)

### Sapawee Lake Lac Sapawee

4846/9321  
Municipal Twp./Canton de Michipicoten  
Canton de Michipicoten  
Rainy River Dist./Dist. de Rainy River

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>  
Cisco<sup>1</sup>  
Cisco de lac<sup>1</sup>

### Sasaginaga Lake Lac Sasaginaga

4323/9427  
Cochran Twp./Canton de Cochran  
Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>  
Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>  
Cisco<sup>1</sup>  
Cisco de lac<sup>1</sup>

### Savoy Lake Lac Savoy

4839/9312  
Ontonagon Twp./Canton de Chartrand  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>  
Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>  
White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

### Saymo Lake Lac Saymo

4839/9312  
Municipal Twp./Canton de McIlwain  
Albion Dist./Dist. d'Albion

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>  
Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>  
Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

### Scarfe Lake Lac Scarfe

4616/9302  
Scarfe Twp./Canton de Scarfe  
Albion Dist./Dist. d'Albion

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>  
Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

### Schewabik Lake Lac Schewabik

4813/8310  
Copperfield Twp./Canton de Copperfield  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>  
Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

### Schryburt Lake Lac Schryburt

5235/9935  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>  
Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species<sup>1</sup>  
Espèces de poissons

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75  
(6.6) (8.0) (10.1) (12.1) (14.1) (16.2) (22.2) (26.3) (30.3)

### Sesekinika Lake Lac Sesekinika

4811/8014  
Masonville Twp./Canton de Masonville  
Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming

Walleye<sup>2</sup>  
Doré<sup>2</sup>  
Northern Pike<sup>2</sup>  
Brochet<sup>2</sup>

### Setting Net Lake Lac Setting Net

5247/9336  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>  
Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>  
Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

### Lac Seul

5020/9230  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>  
Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

### Lac Seul

Vaughan Bay/Bac Vaughan  
5015/9218  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>  
Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

### Severn River Rivière Severn

Fort Severn  
5539/8738  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>  
Whitefish<sup>1</sup>  
Grand corégone<sup>1</sup>

### Shabu Lake Lac Shabu

5120/9258  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>  
Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

### Shack Lake Lac Shack

4857/8231  
Seaton Twp./Canton de Seaton  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>  
Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

### Shackleton Lake Lac Shackleton

4918/8156  
Shackleton Twp./Canton de Shackleton  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>  
Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

### Shaco Lake Lac Shaco

4815/9032  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>



Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
---------------------------	----------------	-----------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------

<b>Silver Fox Lake</b>									
<b>Lac Silver Fox</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								
	White Sucker <sup>1</sup>								
	Meunier noir <sup>1</sup>								
	Cisco <sup>1</sup>								
	Cisco de lac <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								

<b>Sims Lake</b>									
<b>Lac Sims</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								

<b>Sinaminda Lake</b>									
<b>Lac Sinaminda</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								

<b>Sinclair Lake</b>									
<b>Lac Sinclair</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								

<b>Sisseney Lake</b>									
<b>Lac Sisseney</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								

<b>Skeleton Lake</b>									
<b>Lac Skeleton</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								

<b>Skinner Lake</b>									
<b>Lac Skinner</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								
	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
---------------------------	----------------	-----------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------

<b>Snowshoe Lake</b>									
<b>Lac Snowshoe</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Cisco <sup>1</sup>								
	Cisco de lac <sup>1</sup>								
	Whitefish <sup>1</sup>								
	Grand coregone <sup>1</sup>								

<b>Solace Lake</b>									
<b>Lac Solace</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Lake Trout <sup>1</sup>								
	Truite de lac <sup>1</sup>								

<b>Sothman Lake</b>									
<b>Lac Sothman</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								
	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								

<b>South Anvil Lake</b>									
<b>Lac South Anvil</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Lake Trout <sup>1</sup>								
	Truite de lac <sup>1</sup>								

<b>South Floodwood Lake/Lac</b>									
<b>South Floodwood</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								

<b>South Scot Lake</b>									
<b>Lac South Scot</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								
	White Sucker <sup>1</sup>								
	Meunier noir <sup>1</sup>								

<b>Spangle Lake</b>									
<b>Lac Spangle</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								
	Northern Pike <sup>1</sup>								
	Brochet <sup>1</sup>								

<b>Spanish River</b>									
<b>Rivière Spanish</b>									
Water Body/ Plan d'eau	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	75 (30)
Fish Species/ Espèces de poisson	Walleye <sup>1</sup>								
	Doré <sup>1</sup>								
	White Sucker <sup>1</sup>								
	Meunier noir <sup>1</sup>								



Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/ Espèces de poisson	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	> 75 (30-)
Walleye <sup>1</sup>									
Doré									
Northern Pike <sup>1</sup>									
Brochet <sup>1</sup>									

**Stoddard Lake  
Lac Stoddard**  
46°41'N, 84°01'W  
Tupper Twp./Canton de Tupper  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Stouffer Lake  
Lac Stouffer**  
47°01'N  
Tupper Twp./Canton de Tupper  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Stranger Lake  
Lac Stranger**  
47°15'N, 83°13'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Stratton Lake  
Lac Stratton**  
46°29'N, 83°13'W  
Canton de Fraser  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Stull Lake  
Lac Stull**  
46°24'N, 83°14'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Sturgeon Lake  
Lac Sturgeon**  
50°05'N, 92°45'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Sturgeon Lake  
Lac Sturgeon**  
49°44'N, 90°57'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Sturgeon Lake  
Lac Sturgeon**  
49°57'N, 91°00'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/ Espèces de poisson	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-45 (14-18)	45-55 (18-22)	55-65 (22-26)	65-75 (26-30)	> 75 (30-)
Walleye <sup>1</sup>									
Doré									
Northern Pike <sup>1</sup>									
Brochet <sup>1</sup>									

**Sutton River  
Rivière Sutton**  
46°13'N, 84°01'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Swan Lake  
Lac Swan**  
54°17'N, 91°12'W  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

















































**Tablerock Lake  
Lac Tablerock**  
49°52'N, 92°23'W  
McAree Twp./Canton de McAree  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Takwata Lake  
Lac Takwata**  
49°51'N, 81°23'W  
Mewhinney Twp./Canton de Mewhinney  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane






















































































































**Lake Talon  
Lac Talon**  
46°18'N, 90°05'W  
Nipissing Dist./Dist. de Nipissing

**Tatachikapika Lake  
Lac Tatachikapika**  
47°52'N, 81°42'W  
Hazen Twp./Canton de Hazen  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Teabeau Lake  
Lac Teabeau**  
51°25'N, 86°44'W  
Kenora & Thunder Bay Dist.  
Dist. de Kenora et de Thunder Bay

<b>Sturgeon Lake Lac Sturgeon</b> Mountain Is. area Region de la Montain 435/91/05 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	  
<b>Sturgeon River Rivière Sturgeon</b> above High Falls, 5016/8825 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>  Whitefish <sup>1</sup> Grand coregon <sup>2</sup>  Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	           
<b>Sucker Lake Lac Sucker</b> 464/79/26 La Salle Twp./Canton de La Salle Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet	  
<b>Sucker River Rivière Sucker</b> mouth of Sucker 4921/91/06 Chapman & Laughlin Twp./ Canton de Chapman et de Laughlin Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  
<b>Sumach Lake Lac Sumach</b> 5245/83/04 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Whitefish <sup>1</sup> Grand coregon <sup>1</sup>  Walleye <sup>1</sup> Doré	        
<b>Sup Lake Lac Sup</b> 5017/93/33 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Whitefish <sup>1</sup> Grand coregon <sup>1</sup>  Walleye <sup>1</sup> Doré	        
<b>Susanne Lake Lac Susanne</b> 1°30/81°12' Peaville Twp./Canton de Peaville Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchetée <sup>1</sup>	  
<b>Sutton Lake Lac Sutton</b> 471°/84°11' Kenora Dist./Dist. de Kenora	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac	  
<b>Sutton River Rivière Sutton</b> 1°30/81°10'30" Peaville Twp./Canton de Peaville Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Brook Trout <sup>1</sup> Truite mouchetée <sup>1</sup>	  

15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 50, 55, 60, 65, 70, 75  
(6, 8) (8, 10) (10, 12) (12, 14) (14, 16) (16, 22) (22, 26) (26, 30)































<b>Lake Temagami Lac Temagami</b> 4700/80/05 Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Whitefish <sup>2</sup> Grand coregon <sup>2</sup>  Walleye <sup>2</sup> Doré <sup>2</sup>  Cisco <sup>2</sup> Cisco de lac <sup>2</sup>  Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>2</sup>  Ling <sup>2</sup> Lotie <sup>2</sup>  Northern Pike <sup>2</sup> Brochet <sup>2</sup>  Smallmouth Bass <sup>2</sup> Brochet <sup>2</sup>  Achiqan à petite bouche <sup>1</sup>	                          
<b>Tetapaga Lake Lac Tetapaga</b> 4704/79/52 Strathcona Twp./Canton de Strathcona Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>  Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	                       
<b>Tetu Lake Lac Tetu</b> 5017/95/02 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>  Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>  Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup>  Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac <sup>1</sup>  White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>  Sturgeon <sup>1</sup> Esturgeon de lac <sup>1</sup>  Whitefish <sup>1</sup> Grand coregon <sup>1</sup>  Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	                                                           
<b>Theatre Lake Lac Theatre</b> 5030/94/10 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	  
<b>Therlaul Lake Lac Therlaul</b> 4640/90/18 Jagers Twp./Canton de Jagers Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Yellow Perch <sup>1</sup> Perchaude <sup>1</sup>	  

15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 50, 55, 60, 65, 70, 75  
(6, 8) (8, 10) (10, 12) (12, 14) (14, 16) (16, 22) (22, 26) (26, 30)

























Water Body Plan d'eau	Fish Species / Espèces de poisson	Fish size in centimetres (inches) Longueur du poisson en centimètres (pouces)
<b>Thistle Lake Lac Thistle</b> 48°58'N 121°51'W Canton de Roseauville et de St-Alain Sudbury Dist. Est. de Sudbury	Walleye Doré Cisco Cisco de lac Northern Pike Brochet	15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 35-45 (13-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30)
<b>Thor Lake Lac Thor</b> 48°58'N 121°51'W Canton de Roseauville et de St-Alain Sudbury Dist. Est. de Sudbury	Walleye Doré Northern Pike Brochet	15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 35-45 (13-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30)
<b>Thorning Lake Lac Thorning</b> 48°58'N 121°51'W Canton de Roseauville et de St-Alain Sudbury Dist. Est. de Sudbury	Walleye Doré Northern Pike Brochet	15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 35-45 (13-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30)
<b>(Middle) Three Duck Lake Lac Three Duck (tronçon du milieu)</b> 48°58'N 121°51'W Canton de Roseauville et de St-Alain Sudbury Dist. Est. de Sudbury	Northern Pike Brochet	15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 35-45 (13-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30)
<b>Threecorner Lake Lac Threecorner</b> 48°58'N 121°51'W Canton de Roseauville et de St-Alain Sudbury Dist. Est. de Sudbury	Northern Pike Brochet	15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 35-45 (13-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30)
<b>Threenarrows Lake Lac Threenarrows</b> 48°58'N 121°51'W Canton de Roseauville et de St-Alain Sudbury Dist. Est. de Sudbury	Lake Trout Truite de lac	15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 35-45 (13-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30)
<b>Thunder Lake Lac Thunder</b> 48°58'N 121°51'W Canton de Roseauville et de St-Alain Sudbury Dist. Est. de Sudbury	Northern Pike Brochet Walleye Doré Lake Trout Truite de lac	15-20 (6-8) 20-25 (8-10) 25-30 (10-12) 35-45 (13-18) 45-55 (18-22) 55-65 (22-26) 65-75 (26-30)

[illegible]
























































<b>Timber Lake Lac Timber</b> 4630/7903 Kenora & Thunder Bay Dist. Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Round Whitefish <sup>1</sup> Ménominee rond <sup>1</sup>	  
<b>Lake Timiskaming Lac Temiscamingue</b> 4652/7915 Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac <sup>1</sup> Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup> Mooneye <sup>1</sup> Laquette argentée <sup>1</sup> Ling <sup>1</sup> Lotte <sup>1</sup>	           
<b>Tocheri Lake Lac Tocheri</b> 4630/7903 Kenora & Thunder Bay Dist. Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 
<b>Tom Lake Lac Tom</b> 4654/8050 St. John's/Twp./Canton de St. John Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	
<b>Tom Chief Lake Lac Tom Chief</b> 4953/9222 McArthur Twp./Canton de McArthur Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	 
<b>Tomiko Lake Lac Tomiko</b> 4632/7949 Grant Twp./Canton de Grant Nipissing Dist./Dist. de Nipissing	Walleye Doré <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup> White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	     
<b>Tony Lake Lac Tony</b> 4737/8332 de Gaulle Twp./Canton de de Gaulle Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> White Sucker <sup>1</sup> Meunier noir <sup>1</sup>	   


























































15 20 20 25 25 30 40 35 35 45 45 55 55 65 65 75 75  
(6.8) (8.10) (10.12) (12.14) (14.18) (18.22) (22.26) (26.30) (30.34)

<b>Triangular Lake Lac Triangular</b> 5129/8758 Kenora & Thunder Bay Dist. Dist. de Kenora et de Thunder Bay	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	  
<b>Trident Lake Lac Trident</b> 5049/9590 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	 
<b>Trollope Lake Lac Trollope</b> 4835/7941 Friedville Twp./Canton de Friedville Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	  
<b>Trout Lake Lac Trout</b> 5115/9315 northeast of Red L. /nord-est du lac Red Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 
<b>Trout Lake Lac Trout</b> 5014/9434 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Cisco <sup>1</sup> Cisco de lac <sup>1</sup>	     
<b>Trout Lake Lac Trout</b> 4612/8935 Herdin & Chierman Twp. Cantons de Herdin et de Chierman Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Smallmouth Bass <sup>1</sup> Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	   
<b>Trout Lake Lac Trout</b> 4618/7961 east of North (Sudbury) de North Bay E. Herin & Wapikong Twp. Cantons de Herin et de Wapikong Huron Dist./Dist. de Huron	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	 
<b>Tukane Lake Lac Tukane</b> 4835/9114 Compton Twp./Canton de Compton Algoma Dist./Dist. d'Algoma	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup>	 

15 20 20 25 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75  
(6.8) (8.10) (10.12) (12.14) (14.18) (18.22) (22.26) (26.30) (30.34)


























































































































































































































































































































































































<b>Sauger<sup>1</sup></b> <b>Doré noir<sup>1</sup></b>				
<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b>				
<b>Whitfish<sup>1</sup></b> <b>Grand corégone<sup>1</sup></b>				
<b>Cisco<sup>1</sup></b> <b>Cisco de lac<sup>1</sup></b>				
<b>Ling<sup>1</sup></b> <b>Lotte<sup>1</sup></b>				
<b>Smallmouth Bass<sup>1</sup></b> <b>Achigan à petite bouche<sup>1</sup></b>				
<b>Yellow Perch<sup>1</sup></b> <b>Perchaude<sup>1</sup></b>				
<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b>				
<b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>				
<b>Cisco<sup>1</sup></b> <b>Cisco de lac<sup>1</sup></b>				
<b>White Sucker<sup>1</sup></b> <b>Meunier noir<sup>1</sup></b>				
<b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>				
<b>Unnamed Lake #2</b> <b>Lac sans nom N° 2</b> 51°28'N 92°55'W Thunder Bay Dist. de Kenora				
<b>Unnamed Lake #3</b> <b>Lac sans nom N° 3</b> 50°09'N 92°12'W Kenora Dist. de Kenora				
<b>Unnamed Lake #4</b> <b>Lac sans nom N° 4</b> 49°02'N 92°39'W Thunder Bay Dist. de Kenora				
<b>Upper Kesagami Lake</b> <b>Lac Upper Kesagami</b> 49°40'N 90°17'W Cochrane Dist. de Cochrane				
15 20 20 25 25 30 30 35 35 45 45 55 55 65 65 75 75 (6 8) (8 10) (10 12) (12 14) (14 16) (16 22) (22 26) (26 30) (30)				

<b>Wabcock Lake</b> <b>Lac Wabcock</b> 49°14'N 92°31'W Swanson Twp. (Canton de Swanson) Cochrane Dist. de Cochrane	<b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>			
<b>Wabigoon Lake</b> <b>Lac Wabigoon</b> 49°41'N 92°40'W Kenora Dist. de Kenora	<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b>			
	<b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>			
	<b>Whitfish<sup>1</sup></b> <b>Grand corégone<sup>1</sup></b>			
	<b>White Sucker<sup>1</sup></b> <b>Meunier noir<sup>1</sup></b>			
<b>Wabigoon River</b> <b>Rivière Wabigoon</b> at Sturgeon, aka/lac lac Sturgeon 50°03'N 93°39'W Kenora Dist. de Kenora	<b>Whitfish<sup>1</sup></b> <b>Grand corégone<sup>1</sup></b>			
	<b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>			
	<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b>			
	<b>White Sucker<sup>1</sup></b> <b>Meunier noir<sup>1</sup></b>			
<b>Wabikoba Lake</b> <b>Lac Wabikoba</b> 48°47'N 94°45'W Thunder Bay Dist. de Thunder Bay	<b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>			
	<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b>			
	<b>Cisco<sup>1</sup></b> <b>Cisco de lac<sup>1</sup></b>			
<b>Waboosekon Lake</b> <b>Lac Waboosekon</b> 49°13'N 96°11'W Thunder Bay Dist. de Thunder Bay	<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b>			
	<b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>			
<b>Wakami Lake</b> <b>Lac Wakami</b> 47°24'N 95°11'W Kenora Twp. (Canton de Kenora) Cochrane Dist. de Cochrane	<b>Whitfish<sup>1</sup></b> <b>Grand corégone<sup>1</sup></b>			
	<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b>			
	<b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>			
<b>Wakwayowkastic Lake</b> <b>Lac Wakwayowkastic</b> 49°36'N 94°16'W Cochrane Dist. de Cochrane	<b>Walleye<sup>1</sup></b> <b>Doré<sup>1</sup></b>			
	<b>Northern Pike<sup>1</sup></b> <b>Brochet<sup>1</sup></b>			
15 20 20 25 25 30 30 35 35 45 45 55 55 65 65 75 75 (6 8) (8 10) (10 12) (12 14) (14 16) (16 22) (22 26) (26 30) (30)				

Water Body/ Plan d'eau		Fish Species/ Espèces de poisson	Fish size in centimetres (incl. tail) Longueur du poisson en centimètres (pouces)
<b>Wenasaga Lake</b> <b>Lac Wenasaga</b> 50414301 Kearla Dist./Dist. de Kenora		Walleye <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Northern Pike <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Brochet <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
<b>Wendigo Lake</b> <b>Lac Wendigo</b> 47527943 Bayly Twp./Canton de Bayly		Walleye	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Northern Pike <sup>2</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Brochet	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
<b>Wenebagon Lake</b> <b>Lac Wenebagon</b> 47238306 Birch, L'Ange, Langlois & Bourassa Twp. Cantons de Birch, de L'Ange, de Langlois et de Bourassa		Northern Pike <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Brochet <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
			15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
<b>Werner Lake</b> <b>Lac Werner</b> 50279454 Kenora Dist./Dist. de Kenora		Walleye <sup>2</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Northern Pike <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Brochet	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
<b>Weshaygo Lake</b> <b>Lac Weshaygo</b> 47768314 Hutchison Twp./Canton de Hutchison		Whitefish <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Grand catogone <sup>2</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		White Sucker <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
<b>West Kabenung Lake</b> <b>Lac West Kabenung</b> 481616003 Killarney & Killarney Twp. Cantons de Killarney et de Killarney		Northern Pike <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Brochet <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		White Sucker <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
<b>West Larkin Lake</b> <b>Lac West Larkin</b> 43958446 Larkin Twp./Canton de Larkin		Walleye <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Northern Pike <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75
		Brochet <sup>1</sup>	15 20 25 30 35 45 45 55 55 65 65 75 75

W. C. Body		Fish Species	Fish size in centimetres (inches)	
P. L. Body		Especies de poisson	Longueur du poisson en centimètres (pouces)	
			15-30 (6-8)	30-35 (12-14)
Walleye Lake Lac Walleye	49° 42' 44"N 94° 01' 03" W	Walleye Doré		
		Northern Pike Brochet		
		White Sucker Meunier noir		
Wanapitei Lake Lac Wanapitei	49° 42' 44"N 94° 01' 03" W	Lake Trout Truite de lac		
		Northern Pike Brochet		
		Walleye Doré		
Wangoon Lake Lac Wangoon	49° 42' 44"N 94° 01' 03" W	Northern Pike Brochet		
		Whitfish Grand corégone		
Wanzatika Lake Lac Wanzatika	49° 42' 44"N 94° 01' 03" W	Walleye Doré		
		Northern Pike Brochet		
Wasicho Lake Lac Wasicho	49° 42' 44"N 94° 01' 03" W	Walleye Doré		
		Northern Pike Brochet		
Watabeag Lake Lac Watabeag	49° 42' 44"N 94° 01' 03" W	Lake Trout Truite de lac		
Watersnake Lake Lac Watersnake	49° 42' 44"N 94° 01' 03" W	Walleye Doré		
		Northern Pike Brochet		

<b>Wawell Lake Lac Wavell</b> Kenora Dist. Dist. de Kenora 5135/5244	              	Walleye' Doré'
<b>Wawa Lake Lac Wawa</b> 4801/8443 McMurray Twp./Canton de McMurray Algonia Dist./Dist. d'Algonia	              	Lake Trout' Truite de lac'
<b>Wawagoshe Lake Lac Wawagoshe</b> 4812/7936 Ossian Twp./Canton d'Ossian Timiskaming Dist./Dist. de Timiskaming	              	Northern Pike' Brochet'
<b>Wawang Lake Lac Wawang</b> 4925/9034 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'
<b>Wawiashkashi (Grassy) Lake Lac Wawiashkashi (Grassy)</b> 4648/8020 McNish & Macbeth Twp. Cantons de McNish et de Macbeth Kenora Dist./Dist. de Kenora	              	Northern Pike' Brochet'
<b>Weagamow Lake Lac Weagamow</b> 4653/9122 Kenora Dist./Dist. de Kenora	              	Yellow Perch Perchaude'
<b>Weller Lake Lac Weller</b> 4857/7334 Rainy River Twp./Dist. de Rainy River	              	Lake Trout' Truite de lac'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'





































<b>West Shining Tree Lake/Lac</b> 4735/8117 Churchill & Asquith Twp Cantons de Churchill et d'Asquith Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	              	Northern Pike' Brochet'
<b>West Shining Tree</b> 4735/8117 Churchill & Asquith Twp Cantons de Churchill et d'Asquith Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	              	Walleye' Doré'
<b>Whalen Lake Lac Whalen</b> 4840/3219 Rainy River Dist./Dist. de Rainy River	              	Northern Pike' Brochet'
<b>Whistle Lake Lac Whistle</b> 4918/8928 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'
<b>Whitefish Lake Lac Whitefish</b> 4632/8134 Ermatinger Twp./Canton d'Ermatinger Kenora Dist./Dist. de Kenora	              	Lake Trout' Truite de lac'
<b>Whitefish Lake Lac Whitefish</b> 4801/8428 Fiddler & Maness Twp. Cantons de Fiddler et de Maness Algonia Dist./Dist. d'Algonia	              	Walleye' Doré'
<b>Whitefish Lake Lac Whitefish</b> 4813/3900 Sudbury & Thunder Bay Cantons de Sudbury et de Thunder Bay Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Northern Pike' Brochet'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Walleye' Doré'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	Cisco' Cisco de lac'
<b>White Lake Lac White</b> 4847/2647 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	              	White Sucker' Meunier noir'
<b>White Otter Lake Lac White Otter</b> 4840/3155 Kenora Dist./Dist. de Kenora	              	Walleye' Doré'









































































Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

[illegible]

Fish size in centimetres (inches).  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/ Espèce de poisson	15-20 in (40-50 cm)	20-25 in (50-63 cm)	25-30 in (63-76 cm)	30-35 in (76-89 cm)	35-40 in (89-102 cm)	40-45 in (102-114 cm)	45-55 in (114-139 cm)	55-65 in (139-165 cm)	65-75 in (165-190 cm)
<b>Windermere Lake Lac Windermere</b> 47-56(47-56) Bay & Collingwood Twp. Cantons de Bay et de Collingwood de Guelph Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Walleye Dore'	Northern Pike Brochet'	Smallmouth Bass Achigan à petite bouche'	Whitefish Grand corégone'	Whitefish Grand corégone'	Walleye Dore'	Northern Pike Brochet'	Northern Pike Brochet'	Smallmouth Bass Achigan à petite bouche'
<b>Windigo Lake Lac Windigogan</b> 48-42(37-51) Irenen Twp./Canton d'Irenen Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Walleye Dore'	Northern Pike Brochet'	Smallmouth Bass Achigan à petite bouche'	Walleye Dore'	Northern Pike Brochet'	Northern Pike Brochet'	Smallmouth Bass Achigan à petite bouche'	Walleye Dore'	Northern Pike Brochet'
<b>Windy Lake Lac Windy</b> 46-36(38-127) Cascaden & Dowling Twp. Cantons de Cascaden et de Dowling Sudbury Dist./Dist. de Sudbury	Northern Pike Brochet'	White Sucker Meunier noir'	Whitefish Grand corégone'	Brook Trout Truite mouchetée'	Longnose Sucker Meunier rouge'	Cisco Cisco de lac'	Northern Pike Brochet'	White Sucker Meunier noir'	Whitefish Grand corégone'
<b>Winisk River Rivière Winisk</b> 55-17(87-05) Northumbria Township Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike Brochet'	White Sucker Meunier noir'	Whitefish Grand corégone'	Brook Trout Truite mouchetée'	Longnose Sucker Meunier rouge'	Cisco Cisco de lac'	Northern Pike Brochet'	White Sucker Meunier noir'	Whitefish Grand corégone'

<b>Wicksteed Lake</b> <b>Lac Wicksteed</b> 4847/7940 Kenny Twp / Canton de Kenny Nipissing Dist / Dist. de Nipissing	Walleye' Doré'				
<b>Wicksteed Lake</b> <b>Lac Wicksteed</b> north of Hornby Bayne 4919/8447 Wicksteed & Elze Twp's Cantons de Wicksteed et d'Elze Algoma Dist / Dist. d'Algoma	Walleye' Doré'				
<b>Wigwascence Lake</b> <b>Lac Wigwascence</b> 4297/8684 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Northern Pike' Brochet'				
<b>Wildgoose Lake</b> <b>Lac Wildgoose</b> 4343/7115 Kenny Twp / Canton de Kenny Cantons de Kenny et de Lindsay Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	Walleye' Doré'				
<b>Wilson Lake</b> <b>Lac Wilson</b> 4844/8043 McCart Twp / Canton de McCart Kenora Dist / Dist. de Kenora	Northern Pike' Brochet'				
<b>Wilson Lake</b> <b>Lac Wilson</b> 4844/8043 McCart Twp / Canton de McCart Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Wilson Lake</b> <b>Lac Wilson</b> 4844/8043 McCart Twp / Canton de McCart Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Wilson Lake</b> <b>Lac Wilson</b> 4844/8043 McCart Twp / Canton de McCart Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Wilson Lake</b> <b>Lac Wilson</b> 4844/8043 McCart Twp / Canton de McCart Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				

<b>Wintering Lake</b> <b>Lac Wintering</b> 4936/8716 Thunder Bay Dist / Dist. de Thunder Bay	Walleye' Doré'				
<b>Wistiwasung (Wasi) Lake</b> <b>Lac Wistiwasung (Wasi)</b> 4608/7913 Chesholm Twp / Canton de Chesholm Nipissing Dist / Dist. de Nipissing	Walleye' Doré'				
<b>Withers Lake</b> <b>Lac Withers</b> 5422/8142 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Northern Pike' Brochet'				
<b>Wizard Lake</b> <b>Lac Wizard</b> 4746/8146 Canton de Jack Sudbury Dist / Dist. de Sudbury	Walleye' Doré'				
<b>Wolf Lake</b> <b>Lac Wolf</b> 4738/8159 Piller Twp / Canton de Piller Sudbury Dist / Dist. de Sudbury	Walleye' Doré'				
<b>Wolverine Lake</b> <b>Lac Wolverine</b> 4950/8346 Harian Twp / Canton de Harian Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	Northern Pike' Brochet'				
<b>Wolverine Lake</b> <b>Lac Wolverine</b> 4950/8346 Harian Twp / Canton de Harian Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	Walleye' Doré'				
<b>Wolverine Lake</b> <b>Lac Wolverine</b> 4950/8346 Harian Twp / Canton de Harian Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	Walleye' Doré'				
<b>Wolverine Lake</b> <b>Lac Wolverine</b> 4950/8346 Harian Twp / Canton de Harian Cochrane Dist / Dist. de Cochrane	Walleye' Doré'				
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> 4936/8420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> 4936/8420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> 4936/8420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> 4936/8420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> 4936/8420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> 4936/8420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> 4936/8420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> 4936/8420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> 4936/8420 Kenora Dist / Dist. de Kenora	Walleye' Doré'				

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-85  
(6 ft) (8 ft) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) (30-36)

**Lake of the Woods**  
**Lac des Bois**

Bay of Rays Bay/Baie Raysonne  
4840/3420

Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Lake of the Woods**  
**Lac des Bois**

Big Trout Lake/Baie Big Trout  
4840/3420

Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Lake of the Woods**  
**Lac des Bois**

4840/3420  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Lake of the Woods**  
**Lac des Bois**

4840/3420  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Lake of the Woods**  
**Lac des Bois**

4840/3420  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Lake of the Woods**  
**Lac des Bois**

4840/3420  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Lake of the Woods**  
**Lac des Bois**

4840/3420  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Lake of the Woods**  
**Lac des Bois**

4840/3420  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Lake of the Woods**  
**Lac des Bois**

4840/3420  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Sauger<sup>1</sup>  
Doré noir<sup>1</sup>

Northern Pike  
Brochet<sup>1</sup>

Sauger<sup>1</sup>  
Doré noir<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Sauger<sup>1</sup>  
Doré noir<sup>1</sup>

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Sauger<sup>1</sup>  
Doré noir<sup>1</sup>

Yellow Perch<sup>1</sup>  
Perchaude<sup>1</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Sauger<sup>1</sup>  
Doré noir<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Fish Species/  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-85  
(6 ft) (8 ft) (10-12) (12-14) (14-16) (16-22) (22-26) (26-30) (30-36)

**Wright Lake**  
**Lac Wright**

5119/0057  
Kenora Dist./Dist. de Kenora

**Yorston Lake**  
**Lac Yorston**

4703/8032  
Sauger & Clay Twp.  
Cantons de Sauguer et de Clay  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Yorston River**  
**Rivière Yorston**

4703/8032  
Sudbury Dist./Dist. de Sudbury

**Zadi Lake**  
**Lac Zadi**

4947/8241  
Neely Twp./Canton de Neely  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Zigzag Lake**  
**Lac Zigzag**

5029/8920  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

**Zinger Lake**  
**Lac Zinger**

4957/8614  
Patterson Twp./Canton de Patterson  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Lake 12J-9**  
**Lac 12J-9**

5057/8036  
Municipalité de Cochrane  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Lake 15**  
**Lac 15**

4846/8932  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Lake 15**  
**Lac 15**

4846/8932  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

**Lake 15**  
**Lac 15**

4846/8932  
Cochrane Dist./Dist. de Cochrane

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Lake Trout  
Truite de lac<sup>1</sup>

Smallmouth Bass<sup>1</sup>  
Achigan à petite bouche<sup>1</sup>

Brook Trout<sup>1</sup>  
Truite mouchetée<sup>1</sup>

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Walleye<sup>1</sup>  
Doré<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>














Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>

Northern Pike<sup>1</sup>  
Brochet<sup>1</sup>



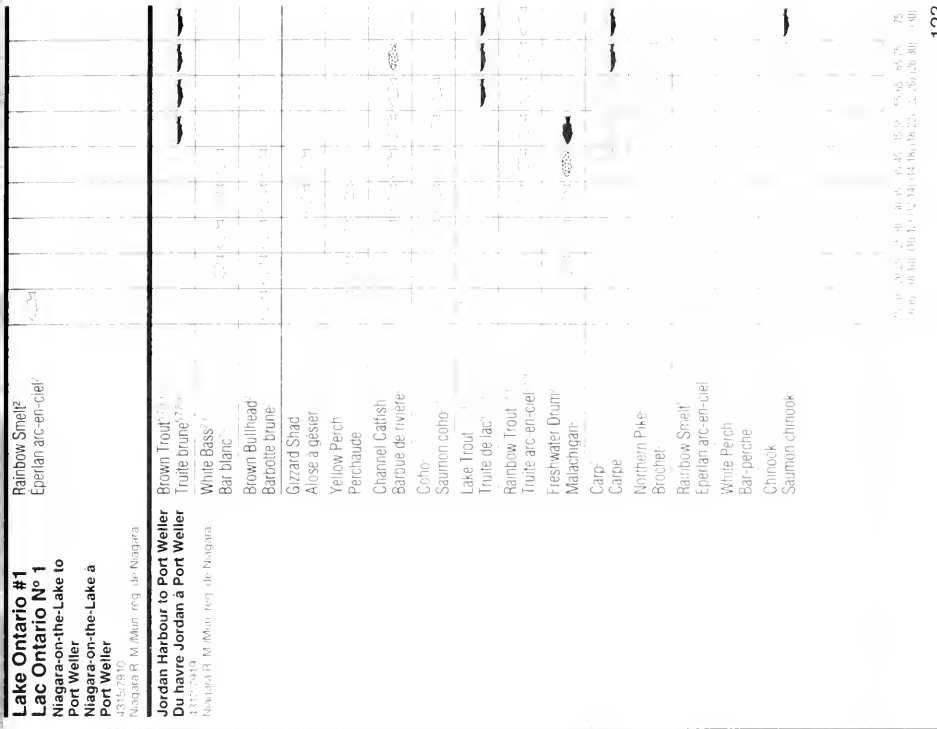
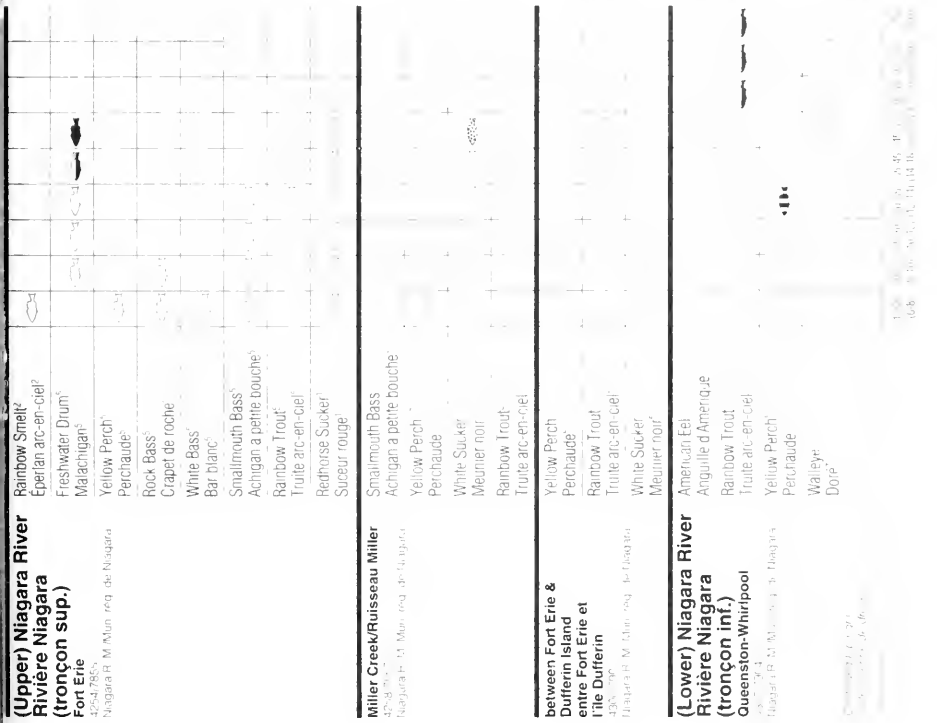
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Miles Bay/Bae Miles 4915/5420 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>2</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	   	<b>Lake 16H-96</b> <b>Lac 16H-96</b> 4921/5916 Lac à la Savanne Turps Canton de Bragoo et de Neuman Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	   
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Plamogan Bay/Bae Plamogan 4939/5443 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup> Smallmouth Bass Achigan à petite bouche	    	<b>Lake 16H-97</b> <b>Lac 16H-97</b> 4920/6017 Canton de Bragoo Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Sakabung Bay/Bae Sakabung 4920/5434 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	 	<b>Lake 17H-12</b> <b>Lac 17H-12</b> 4934/6021 Tweed Twp./Canton de Tweed Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Whitish Bay/Bae Whitch Bay 4924/5353 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Lake Trout Truite de lac Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Whitish Grand coregone <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	      	<b>Lake 17H-51</b> <b>Lac 17H-51</b> 4931/6019 Tweed Twp./Canton de Tweed Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	   
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Alevy Bay/Bae Alevy 4934/5440 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye Doré <sup>1</sup> Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup> Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	     	<b>Lake 19E-62</b> <b>Lac 19E-62</b> 4947/6101 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	 
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Yellow Gun Bay/Bae Yellow Gun 4923/5416 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye Doré <sup>1</sup> Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup> Smallmouth Bass Achigan à petite bouche Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	       	<b>Lake 19E-72</b> <b>Lac 19E-72</b> 4948/6102 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Yellow Gun Bay/Bae Yellow Gun 4923/5416 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye Doré <sup>1</sup> Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup> Smallmouth Bass Achigan à petite bouche Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	       	<b>Lake 19F-76</b> <b>Lac 19F-76</b> 4948/6041 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	 
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Yellow Gun Bay/Bae Yellow Gun 4923/5416 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye Doré <sup>1</sup> Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup> Smallmouth Bass Achigan à petite bouche Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	       	<b>Lake 20F-113</b> <b>Lac 20F-113</b> 4961/6044 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	 
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Yellow Gun Bay/Bae Yellow Gun 4923/5416 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye Doré <sup>1</sup> Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup> Smallmouth Bass Achigan à petite bouche Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	       	<b>Lake 20G-134</b> <b>Lac 20G-134</b> 4961/6043 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye Doré <sup>1</sup>	 
<b>Lake of the Woods</b> <b>Lac des Bois</b> Yellow Gun Bay/Bae Yellow Gun 4923/5416 Kenora Dist./Dist. de Kenora	Walleye Doré <sup>1</sup> Sauger <sup>1</sup> Doré noir <sup>1</sup> Smallmouth Bass Achigan à petite bouche Northern Pike <sup>1</sup> Brochet <sup>1</sup>	       	<b>Lake 21G-15</b> <b>Lac 21G-15</b> 4960/5977 Cochrane Dist./Dist. de Cochrane	Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup>	 

15 20 25 30 35 38 45 48 55 58 65 75 78  
(6 6) (6 10) (10 12) (12 14) (14 16) (16 22) (22 24) (24 30) (30)

Fish size in centimetres (inches)		Longueur du poisson en centimètres (pouces)	
15-30	30-45	45-60	60-75
6-12	12-18	18-24	24-30
Lake 21G-103 Lac 21G-103	Walleye Dore		
Lake 21I-04 Lac 21I-04	Northern Pike Brochet		
Lake 21I-63 Lac 21I-63	Walleye Dore		
Lake 23L-54 Lac 23L-54	Walleye Dore		
Lake 53H-1 Lac 53H-1	Walleye Dore		
Lake 53H-3 Lac 53H-3	Northern Pike Brochet		
Lake #108 Lac N° 108	Walleye Dore		
#625 (Fish) Lake Lac N° 625 (Fish)	Lake Trout Truite de lac		
	Long Lotte		

































42° 40' 43' 46' 49' 52' 55' 58' 61' 64' 67' 70' 73' 76' 79' 82' 85' 88' 91' 94' 97' 100' 103' 106' 109' 112' 115' 118' 121' 124' 127' 130' 133' 136' 139' 142' 145' 148' 151' 154' 157' 160' 163' 166' 169' 172' 175' 178' 181' 184' 187' 190' 193' 196' 199' 202' 205' 208' 211' 214' 217' 220' 223' 226' 229' 232' 235' 238' 241' 244' 247' 250' 253' 256' 259' 262' 265' 268' 271' 274' 277' 280' 283' 286' 289' 292' 295' 298' 301' 304' 307' 310' 313' 316' 319' 322' 325' 328' 331' 334' 337' 340' 343' 346' 349' 352' 355' 358' 361' 364' 367' 370' 373' 376' 379' 382' 385' 388' 391' 394' 397' 400' 403' 406' 409' 412' 415' 418' 421' 424' 427' 430' 433' 436' 439' 442' 445' 448' 451' 454' 457' 460' 463' 466' 469' 472' 475' 478' 481' 484' 487' 490' 493' 496' 499' 502' 505' 508' 511' 514' 517' 520' 523' 526' 529' 532' 535' 538' 541' 544' 547' 550' 553' 556' 559' 562' 565' 568' 571' 574' 577' 580' 583' 586' 589' 592' 595' 598' 601' 604' 607' 610' 613' 616' 619' 622' 625' 628' 631' 634' 637' 640' 643' 646' 649' 652' 655' 658' 661' 664' 667' 670' 673' 676' 679' 682' 685' 688' 691' 694' 697' 700' 703' 706' 709' 712' 715' 718' 721' 724' 727' 730' 733' 736' 739' 742' 745' 748' 751' 754' 757' 760' 763' 766' 769' 772' 775' 778' 781' 784' 787' 790' 793' 796' 799' 802' 805' 808' 811' 814' 817' 820' 823' 826' 829' 832' 835' 838' 841' 844' 847' 850' 853' 856' 859' 862' 865' 868' 871' 874' 877' 880' 883' 886' 889' 892' 895' 898' 901' 904' 907' 910' 913' 916' 919' 922' 925' 928' 931' 934' 937' 940' 943' 946' 949' 952' 955' 958' 961' 964' 967' 970' 973' 976' 979' 982' 985' 988' 991' 994' 997' 1000'

















<b>Credit River/Rivière Credit</b>	
4333/7035	
Peel R. M. Mun. reg. de Peel	
Chinook <sup>4,7,8,9</sup>	
Saumon chinook <sup>4,7,8,9</sup>	
White Sucker <sup>3</sup>	
Meunier noir <sup>3</sup>	
Coho <sup>5,7,8,9</sup>	
Saumon coho <sup>5,7,8,9</sup>	
White Bass <sup>7</sup>	
Bar blanc <sup>7</sup>	
Rainbow Trout <sup>4,7,8,9</sup>	
Truite arc-en-ciel <sup>4,7,8,9</sup>	
Lake Trout <sup>4,7,8,9</sup>	
Truite de lac <sup>4,7,8,9</sup>	
Brown Trout <sup>4,7,8,9</sup>	
Truite brune <sup>4,7,8,9</sup>	







<b>Marie Curtis Park</b>	
Parc Marie Curtis	
4334/7031	
Peel R. M. Mun. reg. de Peel	
White Sucker	
Meunier noir	









<b>Col. Sam Smith Park</b>	
Parc Col. Sam Smith	
4334/7032	
Peel R. M. Mun. reg. de Peel	
White Sucker	
Meunier noir	

<b>Humber Bay area</b>	
Region de la baie Humber	
4334/7033	
Peel R. M. Mun. reg. de Peel	
Rainbow Smelt	
Eperlan arc-en-ciel	
Lake Trout	
Truite de lac	
White Sucker <sup>3,4</sup>	
Meunier noir <sup>3,4</sup>	
Rainbow Trout	
Truite arc-en-ciel	
Yellow Perch	
Perchaude	
Brown Trout	
Truite brune	

<b>Scarborough Bluffs</b>	
Falaises de Scarborough	
4342/7114	
Scarborough	
Yellow Perch <sup>1</sup>	
Perchaude	
Brown Bullhead <sup>1</sup>	
Barbotte brune <sup>1</sup>	
Lake Trout <sup>1</sup>	
Truite de lac <sup>1</sup>	
White Sucker <sup>1</sup>	
Meunier noir <sup>1</sup>	
Yellow Perch <sup>1</sup>	
Perchaude	
Brown Trout <sup>1</sup>	
Truite brune <sup>1</sup>	
Chinook <sup>1</sup>	
Saumon chinook <sup>1</sup>	

<b>Lake Ontario #2</b>	
Lac Ontario N° 2	
Rouge River mouth	
Embouchure de la rivière Rouge	
4348/794	
Pickering Twp. Canton de Pickering	
Urban O. M. Mun. reg. de Pickering	
Brown Bullhead <sup>1</sup>	
Barbotte brune <sup>1</sup>	

<b>Frenchman Bay</b>	
Baie Frenchman	
4349/794	
Durham R. M. Mun. reg. de Durham	
Carpe	
Carpe	
Northern Pike	
Brochet	
Yellow Perch <sup>1</sup>	
Perchaude	

<b>Pickering Generation Station</b>	
Centrale électrique Pickering	
4349/794	
Durham R. M. Mun. reg. de Durham	
Rainbow Smelt	
Eperlan arc-en-ciel	
Brown Trout	
Truite brune	
White Bass	
Bar blanc <sup>1</sup>	
Walleye	
Dore	

<b>Oshawa area</b>	
Region d'Oshawa	
4349/794	
Durham R. M. Mun. reg. de Durham	
Rainbow Trout <sup>1</sup>	
Truite arc-en-ciel	
Coho	
Saumon coho	
Chinook	
Saumon chinook	

15-20 (8-10) 20-25 (10-12) 25-30 (12-14) 35-45 (14-18) 45-55 (16-22) 55-65 (18-26) 65-75 (20-30) 75-85 (22-32) 85-95 (24-34) 95-105 (26-36) 105-115 (28-38) 115-125 (30-40) 125-135 (32-42) 135-145 (34-44) 145-155 (36-46) 155-165 (38-48) 165-175 (40-50) 175-185 (42-52) 185-195 (44-54) 195-205 (46-56) 205-215 (48-58) 215-225 (50-60) 225-235 (52-62) 235-245 (54-64) 245-255 (56-66) 255-265 (58-68) 265-275 (60-70) 275-285 (62-72) 285-295 (64-74) 295-305 (66-76) 305-315 (68-78) 315-325 (70-80) 325-335 (72-82) 335-345 (74-84) 345-355 (76-86) 355-365 (78-88) 365-375 (80-90) 375-385 (82-92) 385-395 (84-94) 395-405 (86-96) 405-415 (88-98) 415-425 (90-100) 425-435 (92-102) 435-445 (94-104) 445-455 (96-106) 455-465 (98-108) 465-475 (100-110) 475-485 (102-112) 485-495 (104-114) 495-505 (106-116) 505-515 (108-118) 515-525 (110-120) 525-535 (112-122) 535-545 (114-124) 545-555 (116-126) 555-565 (118-128) 565-575 (120-130) 575-585 (122-132) 585-595 (124-134) 595-605 (126-136) 605-615 (128-138) 615-625 (130-140) 625-635 (132-142) 635-645 (134-144) 645-655 (136-146) 655-665 (138-148) 665-675 (140-150) 675-685 (142-152) 685-695 (144-154) 695-705 (146-156) 705-715 (148-158) 715-725 (150-160) 725-735 (152-162) 735-745 (154-164) 745-755 (156-166) 755-765 (158-168) 765-775 (160-170) 775-785 (162-172) 785-795 (164-174) 795-805 (166-176) 805-815 (168-178) 815-825 (170-180) 825-835 (172-182) 835-845 (174-184) 845-855 (176-186) 855-865 (178-188) 865-875 (180-190) 875-885 (182-192) 885-895 (184-194) 895-905 (186-196) 905-915 (188-198) 915-925 (190-200) 925-935 (192-202) 935-945 (194-204) 945-955 (196-206) 955-965 (198-208) 965-975 (200-210) 975-985 (202-212) 985-995 (204-214) 995-1005 (206-216) 1005-1015 (208-218) 1015-1025 (210-220) 1025-1035 (212-222) 1035-1045 (214-224) 1045-1055 (216-226) 1055-1065 (218-228) 1065-1075 (220-230) 1075-1085 (222-232) 1085-1095 (224-234) 1095-1105 (226-236) 1105-1115 (228-238) 1115-1125 (230-240) 1125-1135 (232-242) 1135-1145 (234-244) 1145-1155 (236-246) 1155-1165 (238-248) 1165-1175 (240-250) 1175-1185 (242-252) 1185-1195 (244-254) 1195-1205 (246-256) 1205-1215 (248-258) 1215-1225 (250-260) 1225-1235 (252-262) 1235-1245 (254-264) 1245-1255 (256-266) 1255-1265 (258-268) 1265-1275 (260-270) 1275-1285 (262-272) 1285-1295 (264-274) 1295-1305 (266-276) 1305-1315 (268-278) 1315-1325 (270-280) 1325-1335 (272-282) 1335-1345 (274-284) 1345-1355 (276-286) 1355-1365 (278-288) 1365-1375 (280-290) 1375-1385 (282-292) 1385-1395 (284-294) 1395-1405 (286-296) 1405-1415 (288-298) 1415-1425 (290-300) 1425-1435 (292-302) 1435-1445 (294-304) 1445-1455 (296-306) 1455-1465 (298-308) 1465-1475 (300-310) 1475-1485 (302-312) 1485-1495 (304-314) 1495-1505 (306-316) 1505-1515 (308-318) 1515-1525 (310-320) 1525-1535 (312-322) 1535-1545 (314-324) 1545-1555 (316-326) 1555-1565 (318-328) 1565-1575 (320-330) 1575-1585 (322-332) 1585-1595 (324-334) 1595-1605 (326-336) 1605-1615 (328-338) 1615-1625 (330-340) 1625-1635 (332-342) 1635-1645 (334-344) 1645-1655 (336-346) 1655-1665 (338-348) 1665-1675 (340-350) 1675-1685 (342-352) 1685-1695 (344-354) 1695-1705 (346-356) 1705-1715 (348-358) 1715-1725 (350-360) 1725-1735 (352-362) 1735-1745 (354-364) 1745-1755 (356-366) 1755-1765 (358-368) 1765-1775 (360-370) 1775-1785 (362-372) 1785-1795 (364-374) 1795-1805 (366-376) 1805-1815 (368-378) 1815-1825 (370-380) 1825-1835 (372-382) 1835-1845 (374-384) 1845-1855 (376-386) 1855-1865 (378-388) 1865-1875 (380-390) 1875-1885 (382-392) 1885-1895 (384-394) 1895-1905 (386-396) 1905-1915 (388-398) 1915-1925 (390-400) 1925-1935 (392-402) 1935-1945 (394-404) 1945-1955 (396-406) 1955-1965 (398-408) 1965-1975 (400-410) 1975-1985 (402-412) 1985-1995 (404-414) 1995-2005 (406-416) 2005-2015 (408-418) 2015-2025 (410-420) 2025-2035 (412-422) 2035-2045 (414-424) 2045-2055 (416-426) 2055-2065 (418-428) 2065-2075 (420-430) 2075-2085 (422-432) 2085-2095 (424-434) 2095-2105 (426-436) 2105-2115 (428-438) 2115-2125 (430-440) 2125-2135 (432-442) 2135-2145 (434-444) 2145-2155 (436-446) 2155-2165 (438-448) 2165-2175 (440-450) 2175-2185 (442-452) 2185-2195 (444-454) 2195-2205 (446-456) 2205-2215 (448-458) 2215-2225 (450-460) 2225-2235 (452-462) 2235-2245 (454-464) 2245-2255 (456-466) 2255-2265 (458-468) 2265-2275 (460-470) 2275-2285 (462-472) 2285-2295 (464-474) 2295-2305 (466-476) 2305-2315 (468-478) 2315-2325 (470-480) 2325-2335 (472-482) 2335-2345 (474-484) 2345-2355 (476-486) 2355-2365 (478-488) 2365-2375 (480-490) 2375-2385 (482-492) 2385-2395 (484-494) 2395-2405 (486-496) 2405-2415 (488-498) 2415-2425 (490-500) 2425-2435 (492-502) 2435-2445 (494-504) 2445-2455 (496-506) 2455-2465 (498-508) 2465-2475 (500-510) 2475-2485 (502-512) 2485-2495 (504-514) 2495-2505 (506-516) 2505-2515 (508-518) 2515-2525 (510-520) 2525-2535 (512-522) 2535-2545 (514-524) 2545-2555 (516-526) 2555-2565 (518-528) 2565-2575 (520-530) 2575-2585 (522-532) 2585-2595 (524-534) 2595-2605 (526-536) 2605-2615 (528-538) 2615-2625 (530-540) 2625-2635 (532-542) 2635-2645 (534-544) 2645-2655 (536-546) 2655-2665 (538-548) 2665-2675 (540-550) 2675-2685 (542-552) 2685-2695 (544-554) 2695-2705 (546-556) 2705-2715 (548-558) 2715-2725 (550-560) 2725-2735 (552-562) 2735-2745 (554-564) 2745-2755 (556-566) 2755-2765 (558-568) 2765-2775 (560-570) 2775-2785 (562-572) 2785-2795 (564-574) 2795-2805 (566-576) 2805-2815 (568-578) 2815-2825 (570-580) 2825-2835 (572-582) 2835-2845 (574-584) 2845-2855 (576-586) 2855-2865 (578-588) 2865-2875 (580-590) 2875-2885 (582-592) 2885-2895 (584-594) 2895-2905 (586-596) 2905-2915 (588-598) 2915-2925 (590-600) 2925-2935 (592-602) 2935-2945 (594-604) 2945-2955 (596-606) 2955-2965 (598-608) 2965-2975 (600-610) 2975-2985 (602-612) 2985-2995 (604-614) 2995-3005 (606-616) 3005-3015 (608-618) 3015-3025 (610-620) 3025-3035 (612-622) 3035-3045 (614-624) 3045-3055 (616-626) 3055-3065 (618-628) 3065-3075 (620-630) 3075-3085 (622-632) 3085-3095 (624-634) 3095-3105 (626-636) 3105-3115 (628-638) 3115-3125 (630-640) 3125-3135 (632-642) 3135-3145 (634-644) 3145-3155 (636-646) 3155-3165 (638-648) 3165-3175 (640-650) 3175-3185 (642-652) 3185-3195 (644-654) 3195-3205 (646-656) 3205-3215 (648-658) 3215-3225 (650-660) 3225-3235 (652-662) 3235-3245 (654-664) 3245-3255 (656-666) 3255-3265 (658-668) 3265-3275 (660-670) 3275-3285 (662-672) 3285-3295 (664-674) 3295-3305 (666-676) 3305-3315 (668-678) 3315-3325 (670-680) 3325-3335 (672-682) 3335-3345 (674-684) 3345-3355 (676-686) 3355-3365 (678-688) 3365-3375 (680-690) 3375-3385 (682-692) 3385-3395 (684-694) 3395-3405 (686-696) 3405-3415 (688-698) 3415-3425 (690-700) 3425-3435 (692-702) 3435-3445 (694-704) 3445-3455 (696-706) 3455-3465 (698-708) 3465-3475 (700-710) 3475-3485 (702-712) 3485-3495 (704-714) 3495-3505 (706-716) 3505-3515 (708-718) 3515-3525 (710-720) 3525-3535 (712-722) 3535-3545 (714-724) 3545-3555 (716-726) 3555-3565 (718-728) 3565-3575 (720-730) 3575-3585 (722-732) 3585-3595 (724-734) 3595-3605 (726-736) 3605-3615 (728-738) 3615-3625 (730-740) 3625-3635 (732-742) 3635-3645 (734-744) 3645-3655 (736-746) 3655-3665 (738-748) 3665-3675 (740-750) 3675-3685 (742-752) 3685-3695 (744-754) 3695-3705 (746-756) 3705-3715 (748-758) 3715-3725 (750-760) 3725-3735 (752-762) 3735-3745 (754-764) 3745-3755 (756-766) 3755-3765 (758-768) 3765-3775 (760-770) 3775-3785 (762-772) 3785-3795 (764-774) 3795-3805 (766-776) 3805-3815 (768-778) 3815-3825 (770-780) 3825-3835 (772-782) 3835-3845 (774-784) 3845-3855 (776-786) 3855-3865 (778-788) 3865-3875 (780-790) 3875-3885 (782-792) 3885-3895 (784-794) 3895-3905 (786-796) 3905-3915 (788-798) 3915-3925 (790-800) 3925-3935 (792-802) 3935-3945 (794-804) 3945-3955 (796-806) 3955-3965 (798-808) 3965-3975 (800-810) 3975-3985 (802-812) 3985-3995 (804-814) 3995-4005 (806-816) 4005-4015 (808-818) 4015-4025 (810-820) 4025-4035 (812-822) 4035-4045 (814-824) 4045-4055 (816-826) 4055-4065 (818-828) 4065-4075 (820-830) 4075-4085 (822-832) 4085-4095 (824-834) 4095-4105 (826-836) 4105-4115 (828-838) 4115-4125 (830-840) 4125-4135 (832-842) 4135-4145 (834-844) 4145-4155 (836-846) 4155-4165 (838-848) 4165-4175 (840-850) 4175-4185 (842-852) 4185-4195 (844-854) 4195-4205 (846-856) 4205-4215 (848-858) 4215-4225 (850-860) 4225-4235 (852-862) 4235-4245 (85

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body / Plan d'eau: 15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75  
16-81 16-101 10-121 12-141 14-181 18-221 22-261 26-301 301

**Wilnot Creek/Ruisseau Wilnot**  
4351774<sup>1</sup> Canton de Hope  
Rambow Smelt<sup>1</sup>  
Eperlan arc-en-ciel<sup>1</sup>  
Truite arc-en-ciel<sup>1</sup>

**Ganaraska River**  
Riviere Ganaraska  
Port Hope  
4351774<sup>1</sup> Canton de Hope  
Rambow Smelt<sup>1</sup>  
Eperlan arc-en-ciel<sup>1</sup>  
Truite arc-en-ciel<sup>1</sup>

**Brown Trout**<sup>2,3,4</sup>  
Truite brun<sup>2,3,4</sup>  
Lake Trout<sup>2,3,4</sup>  
Truite de lac<sup>2,3,4</sup>

**Chinook**<sup>5</sup>  
Saumon chinook<sup>5</sup>  
Coho<sup>6,7</sup>  
Saumon coho<sup>6,7</sup>

**Lake Ontario #3**  
Lac Ontario N° 3  
Gage Creek/Ruisseau Gage  
4351774<sup>1</sup> Hope Twp. & Canton de Hope  
Northumberland Co.  
Cité de Northumberland

**Brighton**  
Brighton Twp. - Canton de Brighton  
Northumberland Co.  
Cité de Northumberland

**Presquille Point**  
Pointe Presquille  
440017341 Brighton Twp. Canton de Brighton  
Northumberland Co.  
Cité de Northumberland

**Scotch Bonnet**  
425417732 Prince Edward Co. Cité de Prince Edward

**Salmon Point/Pointe Salmon**  
4351774<sup>1</sup> Canton d'Alton  
Prince Edward Co. Cité de Prince Edward

**Gravelly Bay/Bale Gravelly**  
435517657 Prince Edward Co. Cité de Prince Edward

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body / Plan d'eau: 15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75  
16-81 16-101 10-121 12-141 14-181 18-221 22-261 26-301

**Bay of Quinte/Baie de Quinte**  
Hay Bay/Baie Hay  
441017656 Lennox & Addington Co.  
Cité de Lennox et d'Addington

**White Perch**<sup>1</sup>  
Bar-perche<sup>1</sup>  
Yellow Perch<sup>1</sup>  
Perchaude<sup>1</sup>

**Gizzard Shad**<sup>2</sup>  
Alose a gesier<sup>2</sup>  
Walleye<sup>3,4</sup>  
Doré<sup>3,4</sup>

**Northern Pike**<sup>2</sup>  
Brochet<sup>2</sup>  
White Sucker<sup>5,9</sup>  
Meunier noir<sup>5,9</sup>

**Keith Shoal, Adolphus Reach**  
Haut-fond Keith,  
troncon Adolphus  
440217659 N. Marysburg Twp.  
Canton de Marysburg-N.  
Prince Edward Co. Cité de Prince Edward

**Pictou Bay/Baie Pictou**  
440217659 Pictou Co. Cité de Prince Edward

**Bay of Quinte, Glenora to**  
Upper Gap<sup>1</sup>  
Baie de Quinte, de Glenora à  
Upper Gap<sup>1</sup>

440317657 N. Marysburg Twp.  
Canton de Marysburg-N.  
Prince Edward Co. Cité de Prince Edward

**Lake Ontario #6**  
Lac Ontario N° 6  
Prince Edward Bay, Long Point  
Baie Prince Edward,  
Pointe Long



















































































































43517657 N. Marysburg Twp.  
Canton de Marysburg-S.  
Prince Edward Co. Cité de Prince Edward

**American Eel**<sup>1</sup>  
Anguille d'Amérique<sup>1</sup>

**Whitefish**<sup>1</sup>  
Grand corégone<sup>1</sup>

**Walleye**<sup>3</sup>  
Doré<sup>3</sup>



<b>Presque Bay/Baie Presquie</b>	Largemouth Bass <sup>2</sup>							
	Achigan à grande bouche <sup>2</sup>							
	Yellow Perch <sup>2</sup>							
	Perchaude <sup>2</sup>							
<b>Lake Ontario #4</b>	Brown Bullhead <sup>1</sup>							
<b>Lac Ontario No 4</b>	Barbotte brune <sup>1</sup>							
<b>Bay of Quinte/Baie de Quinte</b>	Channel Catfish <sup>1</sup>							
	Barbue de rivière <sup>1</sup>							
	White Bass <sup>1</sup>							
	Bar blanc <sup>3</sup>							
<b>Bay of Quinte/Baie de Quinte</b>	Walleye <sup>2</sup>							
<b>Trent River mouth</b>	Dore <sup>2</sup>							
<b>Embouchure de la rivière Trent</b>	Yellow Perch <sup>2</sup>							
	Perchaude <sup>1</sup>							
	Smallmouth Bass <sup>1</sup>							
	Achigan à petite bouche <sup>1</sup>							
	White Sucker <sup>1</sup>							
	Méunier noir <sup>1</sup>							
<b>Bay of Quinte/Baie de Quinte</b>	Walleye <sup>2</sup>							
<b>Long Reach</b>	Dore <sup>2</sup>							
<b>Belleville, deslroits Telegraph, tronçon Long</b>	Largemouth Bass <sup>1</sup>							
	Achigan à grande bouche <sup>1</sup>							
	Carp <sup>1</sup>							
	Carpe <sup>1</sup>							
<b>Bay of Quinte/Baie de Quinte</b>	Walleye <sup>2</sup>							
<b>Big Bay/Baie Big</b>	Dore <sup>2</sup>							
	Northern Pike <sup>1</sup>							
	Brochet <sup>1</sup>							
	Yellow Perch <sup>1</sup>							
	Perchaude <sup>1</sup>							
	Brown Bullhead <sup>1</sup>							
	Barbotte brune <sup>1</sup>							
<b>Bay of Quinte/Baie de Quinte</b>	White Sucker <sup>1</sup>							
	Méunier noir <sup>1</sup>							
<b>Walleye<sup>1</sup></b>								
	Dore <sup>2</sup>							
<b>Adakington Co (Cité de l'ennivie et d'Adakington)</b>								

15 20 20 25 25 30 30 35 35 45 45 55 55 65 65 75 75 85 85 95 95 105 105 115 115 125 125 135 135 145 145 155 155 165 165 175 175 185 185 195 195 205 205 215 215 225 225 235 235 245 245 255 255 265 265 275 275 285 285 295 295 305 305 315 315 325 325 335 335 345 345 355 355 365 365 375 375 385 385 395 395 405 405 415 415 425 425 435 435 445 445 455 455 465 465 475 475 485 485 495 495 505 505 515 515 525 525 535 535 545 545 555 555 565 565 575 575 585 585 595 595 605 605 615 615 625 625 635 635 645 645 655 655 665 665 675 675 685 685 695 695 705 705 715 715 725 725 735 735 745 745 755 755 765 765 775 775 785 785 795 795 805 805 815 815 825 825 835 835 845 845 855 855 865 865 875 875 885 885 895 895 905 905 915 915 925 925 935 935 945 945 955 955 965 965 975 975 985 985 995 995 1005 1005 1015 1015 1025 1025 1035 1035 1045 1045 1055 1055 1065 1065 1075 1075 1085 1085 1095 1095 1105 1105 1115 1115 1125 1125 1135 1135 1145 1145 1155 1155 1165 1165 1175 1175 1185 1185 1195 1195 1205 1205 1215 1215 1225 1225 1235 1235 1245 1245 1255 1255 1265 1265 1275 1275 1285 1285 1295 1295 1305 1305 1315 1315 1325 1325 1335 1335 1345 1345 1355 1355 1365 1365 1375 1375 1385 1385 1395 1395 1405 1405 1415 1415 1425 1425 1435 1435 1445 1445 1455 1455 1465 1465 1475 1475 1485 1485 1495 1495 1505 1505 1515 1515 1525 1525 1535 1535 1545 1545 1555 1555 1565 1565 1575 1575 1585 1585 1595 1595 1605 1605 1615 1615 1625 1625 1635 1635 1645 1645 1655 1655 1665 1665 1675 1675 1685 1685 1695 1695 1705 1705 1715 1715 1725 1725 1735 1735 1745 1745 1755 1755 1765 1765 1775 1775 1785 1785 1795 1795 1805 1805 1815 1815 1825 1825 1835 1835 1845 1845 1855 1855 1865 1865 1875 1875 1885 1885 1895 1895 1905 1905 1915 1915 1925 1925 1935 1935 1945 1945 1955 1955 1965 1965 1975 1975 1985 1985 1995 1995 2005 2005 2015 2015 2025 2025 2035 2035 2045 2045 2055 2055 2065 2065 2075 2075 2085 2085 2095 2095 2105 2105 2115 2115 2125 2125 2135 2135 2145 2145 2155 2155 2165 2165 2175 2175 2185 2185 2195 2195 2205 2205 2215 2215 2225 2225 2235 2235 2245 2245 2255 2255 2265 2265 2275 2275 2285 2285 2295 2295 2305 2305 2315 2315 2325 2325 2335 2335 2345 2345 2355 2355 2365 2365 2375 2375 2385 2385 2395 2395 2405 2405 2415 2415 2425 2425 2435 2435 2445 2445 2455 2455 2465 2465 2475 2475 2485 2485 2495 2495 2505 2505 2515 2515 2525 2525 2535 2535 2545 2545 2555 2555 2565 2565 2575 2575 2585 2585 2595 2595 2605 2605 2615 2615 2625 2625 2635 2635 2645 2645 2655 2655 2665 2665 2675 2675 2685 2685 2695 2695 2705 2705 2715 2715 2725 2725 2735 2735 2745 2745 2755 2755 2765 2765 2775 2775 2785 2785 2795 2795 2805 2805 2815 2815 2825 2825 2835 2835 2845 2845 2855 2855 2865 2865 2875 2875 2885 2885 2895 2895 2905 2905 2915 2915 2925 2925 2935 2935 2945 2945 2955 2955 2965 2965 2975 2975 2985 2985 2995 2995 3005 3005 3015 3015 3025 3025 3035 3035 3045 3045 3055 3055 3065 3065 3075 3075 3085 3085 3095 3095 3105 3105 3115 3115 3125 3125 3135 3135 3145 3145 3155 3155 3165 3165 3175 3175 3185 3185 3195 3195 3205 3205 3215 3215 3225 3225 3235 3235 3245 3245 3255 3255 3265 3265 3275 3275 3285 3285 3295 3295 3305 3305 3315 3315 3325 3325 3335 3335 3345 3345 3355 3355 3365 3365 3375 3375 3385 3385 3395 3395 3405 3405 3415 3415 3425 3425 3435 3435 3445 3445 3455 3455 3465 3465 3475 3475 3485 3485 3495 3495 3505 3505 3515 3515 3525 3525 3535 3535 3545 3545 3555 3555 3565 3565 3575 3575 3585 3585 3595 3595 3605 3605 3615 3615 3625 3625 3635 3635 3645 3645 3655 3655 3665 3665 3675 3675 3685 3685 3695 3695 3705 3705 3715 3715 3725 3725 3735 3735 3745 3745 3755 3755 3765 3765 3775 3775 3785 3785 3795 3795 3805 3805 3815 3815 3825 3825 3835 3835 3845 3845 3855 3855 3865 3865 3875 3875 3885 3885 3895 3895 3905 3905 3915 3915 3925 3925 3935 3935 3945 3945 3955 3955 3965 3965 3975 3975 3985 3985 3995 3995 4005 4005 4015 4015 4025 4025 4035 4035 4045 4045 4055 4055 4065 4065 4075 4075 4085 4085 4095 4095 4105 4105 4115 4115 4125 4125 4135 4135 4145 4145 4155 4155 4165 4165 4175 4175 4185 4185 4195 4195 4205 4205 4215 4215 4225 4225 4235 4235 4245 4245 4255 4255 4265 4265 4275 4275 4285 4285 4295 4295 4305 4305 4315 4315 4325 4325 4335 4335 4345 4345 4355 4355 4365 4365 4375 4375 4385 4385 4395 4395 4405 4405 4415 4415 4425 4425 4435 4435 4445 4445 4455 4455 4465 4465 4475 4475 4485 4485 4495 4495 4505 4505 4515 4515 4525 4525 4535 4535 4545 4545 4555 4555 4565

[illegible]





Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

15 20 25 30 35 40 45 50 55 60 65 70 75 80 85 90 95 100  
6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100

Fish Species  
Espèce de poisson

Lake St. Francis  
Lac St. François

Pumpkinseed  
Crappet-soleil  
Brown Bullhead  
Barbotte brune  
Smallmouth Bass  
Achigan à petite bouche





<b>Lake Erie #1</b> <b>Lac Érié N° 1</b> <b>E. Sister Island/Île E. Sister</b> 4143, 825' N E 82° 17' 11" W	Walleye <sup>1</sup>	
	Doré <sup>1</sup>	
	Yellow Perch <sup>1</sup>	
	Perchaude <sup>1</sup>	
<b>Kingsville</b> 13°2'30"N 80°1'0" W	Yellow Perch <sup>1</sup>	
	Perchaude <sup>1</sup>	
	White Bass	
	Bar blanc <sup>1</sup>	
<b>Pelee Island/Île Pelee</b> 43°42'20"N E 80° 45' 0" W	Coho <sup>1</sup>	
	Saumon coho <sup>1</sup>	
	Walleye <sup>1</sup>	
	Doré <sup>1</sup>	
<b>Point Pelee/Pointe Pelee</b> 43°28'0"N E 80° 45' 0" W	Carp	
	Yellow Perch	
	Perchaude <sup>1</sup>	
<b>Western Basin/Bassin Ouest</b> 43°28'0"N E 80° 45' 0" W	Walleye	
	Doré	
	White Bass	
	Bar blanc	
	Coho	
	Saumon coho	
	Rainbow Smelt	
	Eperlan arc-en-ciel <sup>1</sup>	
	Rainbow Trout <sup>1</sup>	
	Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>	
	Snailmouth Bass <sup>1</sup>	
	Acnigan a petite bouche	
	White Sucker	
	Meunier noir	
	Freshwater Drum	
	Malachigan <sup>1</sup>	
	Channel Catfish <sup>1</sup>	
	Barbue de riviere	
	White Perch	
	Bar perche	

<b>Lake Erie #2 &amp; 3</b> <b>Lac Érié N°s 2 et 3</b> <b>Central Basin</b> 42°37'810"	Channel Catfish <sup>1,9</sup>	
	Barbue de riviere <sup>1,9</sup>	
	White Bass <sup>1</sup>	
	Bar blanc <sup>1</sup>	
	Coho <sup>1</sup>	
	Saumon coho <sup>1</sup>	
	White Sucker <sup>1</sup>	
	Meunier noir <sup>1</sup>	
	Freshwater Drum <sup>1</sup>	
	Malachigan <sup>1</sup>	
	Walleye <sup>1,7,9</sup>	
	Doré <sup>1,9</sup>	
	Rainbow Smelt <sup>1</sup>	
	Eperlan arc-en-ciel <sup>1</sup>	
	Yellow Perch <sup>1</sup>	
	Perchaude <sup>1</sup>	
	White Perch <sup>1</sup>	
	Bar perche <sup>1</sup>	
	Rainbow Trout <sup>1</sup>	
	Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>	
	Carp <sup>1,7,9</sup>	
	Catpe <sup>1,7,9</sup>	
	Coho <sup>1</sup>	
	Saumon coho	
	White Bass <sup>1</sup>	
	Bar blanc <sup>1</sup>	
	Yellow Perch <sup>1</sup>	
	Perchaude <sup>1</sup>	
	Freshwater Drum <sup>1</sup>	
	Malachigan <sup>1</sup>	
	Rainbow Smelt <sup>1</sup>	
	Eperlan arc-en-ciel <sup>1</sup>	
	Pink Salmon	
	Saumon rose <sup>1</sup>	
<b>Lake Erie #4</b> <b>Lac Érié N° 4</b> <b>Young, Normandale &amp; Fisher Creeks</b> Ruisseau Young, Normandale et Fisher 42°42'59" N E 80° 45' 0" W	Coho <sup>1</sup>	
	Saumon coho	

Fish size in centimetres (inches)

Fishes of Lake Ontario		Fishes of the province		Fishes of the Great Lakes	
1	2	3	4	5	6
15-20	20-25	25-30	30-35	35-40	40-55
0-10	10-15	15-20	20-25	25-30	30-40
40-50	50-60	60-70	70-80	80-90	90-100
100-110	110-120	120-130	130-140	140-150	150-160
160-170	170-180	180-190	190-200	200-210	210-220
220-230	230-240	240-250	250-260	260-270	270-280
280-290	290-300	300-310	310-320	320-330	330-340
340-350	350-360	360-370	370-380	380-390	390-400
400-410	410-420	420-430	430-440	440-450	450-460
460-470	470-480	480-490	490-500	500-510	510-520
520-530	530-540	540-550	550-560	560-570	570-580
580-590	590-600	600-610	610-620	620-630	630-640
640-650	650-660	660-670	670-680	680-690	690-700
700-710	710-720	720-730	730-740	740-750	750-760
760-770	770-780	780-790	790-800	800-810	810-820
820-830	830-840	840-850	850-860	860-870	870-880
880-890	890-900	900-910	910-920	920-930	930-940
940-950	950-960	960-970	970-980	980-990	990-1000
1000-1010	1010-1020	1020-1030	1030-1040	1040-1050	1050-1060
1060-1070	1070-1080	1080-1090	1090-1100	1100-1110	1110-1120
1120-1130	1130-1140	1140-1150	1150-1160	1160-1170	1170-1180
1180-1190	1190-1200	1200-1210	1210-1220	1220-1230	1230-1240
1240-1250	1250-1260	1260-1270	1270-1280	1280-1290	1290-1300
1300-1310	1310-1320	1320-1330	1330-1340	1340-1350	1350-1360
1360-1370	1370-1380	1380-1390	1390-1400	1400-1410	1410-1420
1420-1430	1430-1440	1440-1450	1450-1460	1460-1470	1470-1480
1480-1490	1490-1500	1500-1510	1510-1520	1520-1530	1530-1540
1540-1550	1550-1560	1560-1570	1570-1580	1580-1590	1590-1600
1600-1610	1610-1620	1620-1630	1630-1640	1640-1650	1650-1660
1660-1670	1670-1680	1680-1690	1690-1700	1700-1710	1710-1720
1720-1730	1730-1740	1740-1750	1750-1760	1760-1770	1770-1780
1780-1790	1790-1800	1800-1810	1810-1820	1820-1830	1830-1840
1840-1850	1850-1860	1860-1870	1870-1880	1880-1890	1890-1900
1900-1910	1910-1920	1920-1930	1930-1940	1940-1950	1950-1960
1960-1970	1970-1980	1980-1990	1990-2000	2000-2010	2010-2020
2020-2030	2030-2040	2040-2050	2050-2060	2060-2070	2070-2080
2080-2090	2090-2100	2100-2110	2110-2120	2120-2130	2130-2140
2140-2150	2150-2160	2160-2170	2170-2180	2180-2190	2190-2200
2200-2210	2210-2220	2220-2230	2230-2240	2240-2250	2250-2260
2260-2270	2270-2280	2280-2290	2290-2300	2300-2310	2310-2320
2320-2330	2330-2340	2340-2350	2350-2360	2360-2370	2370-2380
2380-2390	2390-2400	2400-2410	2410-2420	2420-2430	2430-2440
2440-2450	2450-2460	2460-2470	2470-2480	2480-2490	2490-2500
2500-2510	2510-2520	2520-2530	2530-2540	2540-2550	2550-2560
2560-2570	2570-2580	2580-2590	2590-2600	2600-2610	2610-2620
2620-2630	2630-2640	2640-2650	2650-2660	2660-2670	2670-2680
2680-2690	2690-2700	2700-2710	2710-2720	2720-2730	2730-2740
2740-2750	2750-2760	2760-2770	2770-2780	2780-2790	2790-2800
2800-2810	2810-2820	2820-2830	2830-2840	2840-2850	2850-2860
2860-2870	2870-2880	2880-2890	2890-2900	2900-2910	2910-2920
2920-2930	2930-2940	2940-2950	2950-2960	2960-2970	2970-2980
2980-2990	2990-3000	3000-3010	3010-3020	3020-3030	3030-3040
3040-3050	3050-3060	3060-3070	3070-3080	3080-3090	3090-3100
3100-3110	3110-3120	3120-3130	3130-3140	3140-3150	3150-3160
3160-3170	3170-3180	3180-3190	3190-3200	3200-3210	3210-3220
3220-3230	3230-3240	3240-3250	3250-3260	3260-3270	3270-3280
3280-3290	3290-3300	3300-3310	3310-3320	3320-3330	3330-3340
3340-3350	3350-3360	3360-3370	3370-3380	3380-3390	3390-3400
3400-3410	3410-3420	3420-3430	3430-3440	3440-3450	3450-3460
3460-3470	3470-3480	3480-3490	3490-3500	3500-3510	3510-3520
3520-3530	3530-3540	3540-3550	3550-3560	3560-3570	3570-3580
3580-3590	3590-3600	3600-3610	3610-3620	3620-3630	3630-3640
3640-3650	3650-3660	3660-3670	3670-3680	3680-3690	3690-3700
3700-3710	3710-3720	3720-3730	3730-3740	3740-3750	3750-3760
3760-3770	3770-3780	3780-3790	3790-3800	3800-3810	3810-3820
3820-3830	3830-3840	3840-3850	3850-3860	3860-3870	3870-3880
3880-3890	3890-3900	3900-3910	3910-3920	3920-3930	3930-3940
3940-3950	3950-3960	3960-3970	3970-3980	3980-3990	3990-4000
4000-4010	4010-4020	4020-4030	4030-4040	4040-4050	4050-4060
4060-4070	4070-4080	4080-4090	4090-4100	4100-4110	4110-4120
4120-4130	4130-4140	4140-4150	4150-4160	4160-4170	4170-4180
4180-4190	4190-4200	4200-4210	4210-4220	4220-4230	4230-4240
4240-4250	4250-4260	4260-4270	4270-4280	4280-4290	4290-4300
4300-4310	4310-4320	4320-4330	4330-4340	4340-4350	4350-4360
4360-4370	4370-4380	4380-4390	4390-4400	4400-4410	4410-4420
4420-4430	4430-4440	4440-4450	4450-4460	4460-4470	4470-4480
4480-4490	4490-4500	4500-4510	4510-4520	4520-4530	4530-4540
4540-4550	4550-4560	4560-4570	4570-4580	4580-4590	4590-4600
4600-4610	4610-4620	4620-4630	4630-4640	4640-4650	4650-4660
4660-4670	4670-4680	4680-4690	4690-4700	4700-4710	4710-4720
4720-4730	4730-4740	4740-4750	4750-4760	4760-4770	4770-4780
4780-4790	4790-4800	4800-4810	4810-4820	4820-4830	4830-4840
4840-4850	4850-4860	4860-4870	4870-4880	4880-4890	4890-4900
4900-4910	4910-4920	4920-4930	4930-4940	4940-4950	4950-4960
4960-4970	4970-4980	4980-4990	4990-5000	5000-5010	5010-5020
5020-5030	5030-5040	5040-5050	5050-5060	5060-5070	5070-5080
5080-5090	5090-5100	5100-5110	5110-5120	5120-5130	5130-5140
5140-5150	5150-5160	5160-5170	5170-5180	5180-5190	5190-5200
5200-5210	5210-5220	5220-5230	5230-5240	5240-5250	5250-5260
5260-5270	5270-5280	5280-5290	5290-5300	5300-5310	5310-5320
5320-5330	5330-5340	5340-5350	5350-5360	5360-5370	5370-5380
5380-5390	5390-5400	5400-5410	5410-5420	5420-5430	5430-5440
5440-5450	5450-5460	5460-5470	5470-5480	5480-5490	5490-5500
5500-5510	5510-5520	5520-5530	5530-5540	5540-5550	5550-5560
5560-5570	5570-5580	5580-5590	5590-5600	5600-5610	5610-5620
5620-5630	5630-5640	5640-5650	5650-5660	5660-5670	5670-5680
5680-5690	5690-5700	5700-5710	5710-5720	5720-5730	5730-5740
5740-5750	5750-5760	5760-5770	5770-5780	5780-5790	5790-5800
5800-5810	5810-5820	5820-5830	5830-5840	5840-5850	5850-5860
5860-5870	5870-5880	5880-5890	5890-5900	5900-5910	5910-5920
5920-5930	5930-5940	5940-5950	5950-5960	5960-5970	5970-5980
5980-5990	5990-6000	6000-6010	6010-6020	6020-6030	6030-6040
6040-6050	6050-6060	6060-6070	6070-6080	6080-6090	6090-6100
6100-6110	6110-6120	6120-6130	6130-6140	6140-6150	6150-6160
6160-6170	6170-6180	6180-6190	6190-6200	6200-6210	6210-6220
6220-6230	6230-6240	6240-6250	6250-6260	6260-6270	6270-6280
6280-6290	6290-6300	6300-6310	6310-6320	6320-6330	6330-6340
6340-6350	6350-6360	6360-6370	6370-6380	6380-6390	6390-6400
6400-6410	6410-6420	6420-6430	6430-6440	6440-6450	6450-6460
6460-6470	6470-6480	6480-6490	6490-6500	6500-6510	6510-6520
6520-6530	6530-6540	6540-6550	6550-6560	6560-6570	6570-6580
6580-6590	6590-6600	6600-6610	6610-6620	6620-6630	6630-6640
6640-6650	6650-6660	6660-6670	6670-6680	6680-6690	6690-6700
6700-6710	6710-6720	6720-6730	6730-6740	6740-6750	6750-6760
6760-6770	6770-6780	6780-6790	6790-6800	6800-6810	6810-6820
6820-6830	6830-6840	6840-6850	6850-6860	6860-6870	6870-6880
6880-6890	6890-6900	6900-6910	6910-6920	6920-6930	6930-6940
6940-6950	6950-6960	6960-6970	6970-6980	6980-6990	6990-7000
7000-7010	7010-7020	7020-7030	7030-7040	7040-7050	7050-7060
7060-7070	7070-7080	7080-7090	7090-7100	7100-7110	7110-7120
7120-7130	7130-7140	7140-7150	7150-7160	7160-7170	7170-7180
7180-7190	7190-7200	7200-7210	7210-7220	7220-7230	7230-7240
7240-7250	7250-7260	7260-7270	7270-7280	7280-7290	7290-7300
7300-7310	7310-7320	7320-7330	7330-7340	7340-7350	7350-7360
7360-7370	7370-7380	7380-7390	7390-7400	7400-7410	7410-7420
7420-7430	7430-7440	7440-7450	7450-7460	7460-7470	7470-7480
7480-7490	7490-7500	7500-7510	7510-7520	7520-7530	7530-7540
7540-7550	7550-7560	7560-7570	7570-7580	7580-7590	7590-7600
7600-7610	7610-7620	7620-7630	7630-7640	7640-7650	7650-7660
7660-7670	7670-7680	7680-7690	7690-7700	7700-7710	7710-7720
7720-7730	7730-7740	7740-7750	7750-7760	7760-7770	7770-7780
7780-7790	7790-7800	7800-7810	7810-7820	7820-7830	7830-7840
7840-7850	7850-7860	7860-7870	7870-7880	7880-7890	7890-7900
7900-7910	7910-7920	7920-7930	7930-7940	7940-7950	7950-7960
7960-7970	7970-7980	7980-7990	7990-8000	8000-8010	8010-8020
8020-8030	8030-8040	8040-8050	8050-8060	8060-8070	8070-8080
8080-8090	8090-8100	8100-8110	8110-8120	8120-8130	8130-8140
8140-8150	8150-8160	8160-8170	8170-8180	8180-8190	8190-8200
8200-8210	8210-8220	8220-8230	8230-8240	8240-8250	8250-8260
8260-8270	8270-8280	8280-8290	8290-8300	8300-8310	8310-8320
8320-8330	8330-8340	8340-8350	8350-8360	8360-8370	8370-8380
8380-8390	8390-8400	8400-8410	8410-8420	8420-8430	8430-8440
8440-8450	8450-8460	8460-8470	8470-84		

[illegible]



Moulton Bay/Baie Moulton		Eastern Basin/Bassin Est	
Pumpkinseed	+	Yellow Perch	+
Crapet-soleil	+	Perchaude	+
Pink Salmon <sup>9</sup>	+	Coho	+
Salmon rose <sup>9</sup>	+	Salmon <sup>10</sup>	+
Black Crappie <sup>1</sup>	+	Walleye	+
Margate noire <sup>1</sup>	+	Dore	+
Walleye <sup>10</sup>	+	Smallmouth Bass	+
Dore <sup>6</sup>	+	Achigan a petite bouche	+
Lake Trout <sup>11</sup>	+	Northern Pike	+
Truite de lac <sup>1</sup>	+	Brochet	+
Bluegill	+	White Bass <sup>1</sup>	+
Crapet arlequin	+	Bar blanc	+
White Perch	+	Rainbow Trout	+
Bar-perche <sup>1</sup>	+	Truite arc-en-ciel	+
		Channel Catfish	+
		Barbue de riviere	+
		Lake Trout	+
		Truite de lac	+

Fish size in centimetres (inches)

Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson

15 20 25 30 35 40 45 50 55 60 65 70 75  
(6.8) (8.0) (10) (12) (14) (16) (18) (22) (27) (30) (36) (40)

Lake St. Clair Lac Sainte-Claire		10-15 (4-6)	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-40 (14-16)	40-45 (16-18)	45-50 (18-20)	50-55 (20-22)	55-60 (22-24)	60-65 (24-26)	65-70 (26-28)	70-75 (28-30)
Muskie <sup>1</sup>														
Maskinonge <sup>2</sup>														
Sturgeon <sup>3</sup>														
Eel <sup>4</sup>														
St. Clair River Rivière Sainte-Claire		10-15 (4-6)	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-40 (14-16)	40-45 (16-18)	45-50 (18-20)	50-55 (20-22)	55-60 (22-24)	60-65 (24-26)	65-70 (26-28)	70-75 (28-30)
Brochet <sup>5</sup>														
Walleye <sup>6</sup>														
Doré <sup>6</sup>														
Yellow Perch <sup>7</sup>														
Perchaude <sup>7</sup>														
Carp <sup>8</sup>														
White Sucker <sup>9</sup>														
Meunier noir <sup>9</sup>														
Ethyl Corp.		10-15 (4-6)	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-40 (14-16)	40-45 (16-18)	45-50 (18-20)	50-55 (20-22)	55-60 (22-24)	60-65 (24-26)	65-70 (26-28)	70-75 (28-30)
Carp <sup>10</sup>														
Carpe <sup>10</sup>														
White Sucker <sup>11</sup>														
Meunier noir <sup>11</sup>														
Freshwater Drum <sup>12</sup>														
Malachugan <sup>12</sup>														
Yellow Perch <sup>13</sup>														
Perchaude <sup>13</sup>														
Walleye <sup>14</sup>														
Doré <sup>14</sup>														
Gizzard Shad <sup>15</sup>														
Alose à gésier <sup>15</sup>														
Slag Island/Île Slag		10-15 (4-6)	15-20 (6-8)	20-25 (8-10)	25-30 (10-12)	30-35 (12-14)	35-40 (14-16)	40-45 (16-18)	45-50 (18-20)	50-55 (20-22)	55-60 (22-24)	60-65 (24-26)	65-70 (26-28)	70-75 (28-30)
Gizzard Shad <sup>16</sup>														
Alose à gésier <sup>16</sup>														
Rock Bass <sup>17</sup>														
Crapet de roche <sup>17</sup>														
Yellow Perch <sup>18</sup>														
Perchaude <sup>18</sup>														
White Sucker <sup>19</sup>														
Meunier noir <sup>19</sup>														

Wade / Bâche

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau














Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Boat / Bateau

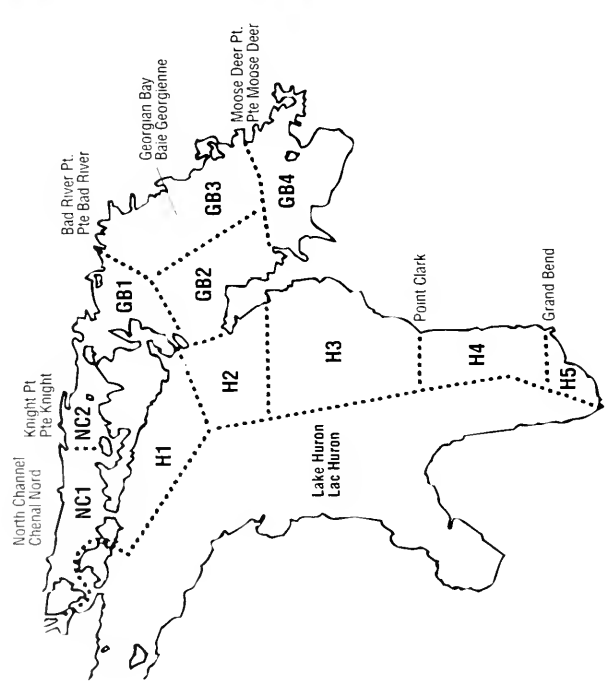
Motor / Moteur

Fishing / Pêche

Walleye <sup>6</sup>									
Dore <sup>6</sup>									
Freshwater Drum <sup>6</sup>									
Malachian <sup>6</sup>									
<b>Lambton Generating Station</b>									
<b>Centrale électrique Lambton</b>									
423-18273									
Lambton Co / Cte de Lambton									
<b>Port Lambton</b>									
423-18230									
Sombra Twp / Cantón de Sombra									
Lambton Co / Cte de Lambton									
Yellow Perch <sup>7</sup>									
Perchaude <sup>7</sup>									
White Bass <sup>7</sup>									
Bar blanc <sup>7</sup>									
Gizzard Shad <sup>7</sup>									
Alose a gesier <sup>7</sup>									
Walleye <sup>8</sup>									
Dore <sup>8</sup>									

15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 50, 55, 60, 65, 70, 75  
 (6.8) (8.10) (10.12) (12.14) (14.16) (16.20) (20.26) (26.30) (30.36)

# Lake Huron Lac Huron



Water Body/ Plan d'eau	Fish Species/ Espèces de poisson	Fish size in centimetres (inches) Longueur du poisson en centimètres (pouces)
		15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75 (6.8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-19) (18-22) (22-26) (26-30) >(30)

Water Body/ Plan d'eau	Fish Species/ Espèces de poisson	Fish size in centimetres (inches) Longueur du poisson en centimètres (pouces)
<b>Lake Huron #2</b> <b>Lac Huron N° 2</b> west of Fitzwilliam Island ouest de l'île Fitzwilliam 44°51'N 82°47'W Municipal Dist. (Dist. de Manitoulin)	Round Whitefish- Menominee rind- Cisco- Cisco de lac- Ling- Lotte	15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75 (6.8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-19) (18-22) (22-26) >(30)
<b>west of Cove Island</b> <b>ouest de l'île Cove</b> 45°18'N 81°57'W Bruce Co./Cte. de Bruce	Lake Trout Truite de lac-	15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75 (6.8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-19) (18-22) (22-26) >(30)
<b>west of St. Edmunds Twp.</b> <b>ouest du canton de</b> <b>St. Edmunds</b> 45°18'N 81°57'W Bruce Co./Cte. de Bruce	Whitefish- Grand coregon- <sup>2</sup>	15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75 (6.8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-19) (18-22) (22-26) >(30)
<b>west of Lindsay Twp.</b> <b>ouest du canton de Lindsay</b> 45°00'N 81°40'W Bruce Co./Cte. de Bruce	Bloater- Cisco de lunage- <sup>2</sup>	15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75 (6.8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-19) (18-22) (22-26) >(30)
<b>Tobemory to Dorcas Bay</b> <b>Tobemory à la baie Dorcas</b> 45°11'N 81°36'W St. Edmunds Twp. Canton de St. Edmunds Bruce Co./Cte. de Bruce	Round Whitefish- Menominee rind- <sup>2</sup>	15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75 (6.8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-19) (18-22) (22-26) >(30)
<b>Lake Huron #3</b> <b>Lac Huron N° 3</b> <b>Pike Bay/Baie Pike</b> 44°52'N 81°20'W Eastnor & Altonville Twp. Cantons d'Eastnor et d'Altonville Bruce Co./Cte. de Bruce	Smallmouth Bass- Achigan à petite bouche <sup>2</sup>	15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75 (6.8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-19) (18-22) (22-26) >(30)
<b>Stokes Bay/Baie Stokes</b> 44°50'N 81°23'W Eastnor Twp./Canton d'Eastnor Bruce Co./Cte. de Bruce	Carp- Carpe <sup>2</sup>	15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75 (6.8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-19) (18-22) (22-26) >(30)
<b>Fishing Islands/îles Fishing</b> 44°47'N 81°19'W Bruce Co./Cte. de Bruce	Chinook <sup>2,3</sup> Saumon chinook Coho <sup>2</sup> Saumon coho Brown Trout Truite brune <sup>2</sup>	15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 >75 (6.8) (8-10) (10-12) (12-14) (14-19) (18-22) (22-26) >(30)














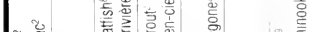
## Lake Huron #1

### Lac Huron N° 1

#### Burnt Island/île Burnit

4549/8257

Manitoulin Dist/Dist. de Manitoulin

Lake Trout <sup>2</sup>	
Truite de lac <sup>2</sup>	
Carpe <sup>2</sup>	
Carpe <sup>2</sup>	
Channel Catfish <sup>8,9</sup>	
Barbue de rivière <sup>8,9</sup>	
Rainbow Trout <sup>2</sup>	
Truite arc-en-ciel <sup>2</sup>	
Whitefish <sup>2</sup>	
Grand corégone <sup>2</sup>	
Ling <sup>2</sup>	
Loite <sup>2</sup>	
Chinook <sup>7,8,9</sup>	
Salmon chinook <sup>7,8,9</sup>	

## Duck Islands/îles Duck

4541/9047











Manitoulin Dist./Dist. de Manitoulin

Bloater <sup>1</sup>	
Cisco de fumage <sup>4</sup>	
Rainbow Trout	
Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>	
Chinook <sup>1</sup>	
Salmon chinook	

## South Bay/Baie South

4538/8030

Manitoulin Dist./Dist. de Manitoulin

Rainbow Smelt <sup>1</sup>	
Enerlan arc-en-ciel <sup>1</sup>	
Spike <sup>1</sup>	
Truite moulac <sup>2</sup>	
Whitefish <sup>1</sup>	
Grand corégone <sup>1</sup>	
Yellow Perch <sup>1</sup>	
Perchaude <sup>1</sup>	
Lake Trout <sup>1</sup>	
Truite de lac	








## Thomas Bay, Manitoulin Island

### Baie Thomas, île Manitoulin

4537/4112

Manitoulin Dist./Dist. de Manitoulin

Lake Trout <sup>1</sup>	
Truite de lac <sup>1</sup>	
Bloater <sup>1</sup>	
Cisco de fumage <sup>4</sup>	
Cisco <sup>1</sup>	
Cisco de lac	

Smallmouth Bass <sup>1</sup>	
Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	
Round Whitefish <sup>1,2</sup>	
Ménomini rond <sup>1,2</sup>	
Ling <sup>1</sup>	
Loite	
Yellow Perch <sup>1</sup>	
Perchaude	
White Sucker <sup>1</sup>	
Meunier noir	
Rainbow Trout <sup>1</sup>	
Truite arc-en-ciel <sup>1,8</sup>	
Carpe <sup>1</sup>	
Carpe <sup>1</sup>	
Bloater <sup>1</sup>	
Cisco de fumage <sup>1</sup>	
Channel Catfish <sup>1</sup>	
Barbue de rivière	
Longnose Sucker	
Meunier rouge	
Whitefish <sup>1</sup>	
Grand corégone	
Northern Pike <sup>1</sup>	
Brochet	

## off Anabel Twp. à l'est du canton d'Anabel

4430/6130

Bracebridge, E.C. de Bruce

Bloater <sup>1</sup>	
Cisco de fumage <sup>1</sup>	
Rainbow Trout <sup>1</sup>	
Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>	

## Sauble River mouth

### Embouchure de la rivière Sauble

4439/6115

Anabel Twp./Canton d'Anabel

Bracebridge, E.C. de Bruce

Bloater <sup>1</sup>	
Cisco de fumage <sup>1</sup>	
Rainbow Trout <sup>1</sup>	
Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>	

## Horseshoe Reef

### Reef Horseshoe

4437/6041

Bracebridge, E.C. de Bruce

Bloater <sup>1</sup>	
Cisco de fumage <sup>1</sup>	
Rainbow Trout <sup>1</sup>	
Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>	



Crique Snowanaga			
43278024	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Chub <sup>7</sup>	Achigan à petite bouche <sup>1</sup>
		Chub <sup>7</sup>	
		Northern Pike <sup>2</sup>	
		Brochet	
		Whitefish <sup>1</sup>	
		Grand corégone <sup>1</sup>	
Snake Island/Ile Snake			
45204021	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Chub <sup>7</sup>	
		Chub <sup>7</sup>	
Pointe au Baril			
45334031	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Smallmouth Bass <sup>1</sup>	
		Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	
		Northern Pike <sup>2</sup>	
		Brochet	
		Walleye <sup>2</sup>	
		Doré <sup>1</sup>	
Franklin Island/Ile Franklin			
45244020	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Smallmouth Bass	
		Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	
Snug Harbour/Havre Snug			
45224018	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Yellow Perch <sup>1</sup>	
		Perchaude <sup>2</sup>	
Parry Sound Big Sound			
45224008	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Yellow Perch	
		Perchaude <sup>2</sup>	
		Rainbow Smelt	
		Eperlan arc-en-ciel <sup>1</sup>	
		Lake Trout	
		Truite de lac	
Pancake Island/Ile Pancake			
45194014	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Yellow Perch	
		Perchaude <sup>2</sup>	
Davey Island/Ile Davey			
45184015	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Smallmouth Bass	
		Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	
Sandy Island/Ile Sandy			
45164016	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Smallmouth Bass	
		Achigan à petite bouche <sup>1</sup>	
Moon River/Rivière Moon			
45087934	Parry Sound Dist (Dist. de Parry Sound)	Northern Pike <sup>2</sup>	
		Brochet	
		Walleye	
		Doré <sup>1</sup>	

Saumon blanc			
Smallmouth Bass <sup>5</sup>			
Achigan à petite bouche <sup>5</sup>			
Yellow Perch <sup>7</sup>			
Perchaude			
Brown Trout <sup>2</sup>			
Truite brun <sup>1</sup>			
Rainbow Trout <sup>1</sup>			
Truite arc-en-ciel <sup>2</sup>			
Lake Trout <sup>1</sup>			
Truite de lac <sup>1</sup>			
Freshwater Drum <sup>5</sup>			
Malachigan <sup>3</sup>			
Chinook <sup>19</sup>			
Salmon chinook <sup>19</sup>			
Longnose Sucker <sup>2</sup>			
Meunier rouge <sup>2</sup>			
Carpe <sup>59</sup>			
Carpe <sup>59</sup>			
Walleye <sup>19</sup>			
Doré <sup>55</sup>			
Whitefish <sup>1</sup>			
Grand corégone <sup>5</sup>			
White Bass <sup>1</sup>			
Bar blanc <sup>1</sup>			
Channel Catfish <sup>19</sup>			
Barque de rivière <sup>19</sup>			
Rainbow Smelt <sup>1</sup>			
Eperlan arc-en-ciel <sup>2</sup>			
Bloater <sup>1</sup>			
Cisco de fumage <sup>5</sup>			
Ling <sup>1</sup>			
Loite <sup>1</sup>			
Pink Salmon <sup>1</sup>			
Salmon rose <sup>1</sup>			
White Sucker <sup>1</sup>			
Meunier noir <sup>1</sup>			
White Perch <sup>1</sup>			
Bar-perche <sup>1</sup>			

15 20 20 25 25 30 30 35 35 45 45 55 55 65 75 75  
 (6 B) (8 10) (10 12) (12 14) (14 16) (16 22) (22 26) (26 30) (30)





[illegible][illegible]

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species  
Espèces de poisson

15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-  
(6 ft) (6 ft) (10 ft) (12 ft) (14 ft) (16 ft) (22 ft) (22 ft) (30 ft)

### North Channel #1

### Chenal Nord N° 1

### Lake George, St. Marys River

### Lac George, Rivière St. Marys

4611/840/3

Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Northern Pike

Brochet

White Sucker

Meunier noir

Yellow Perch

Perchaude

Rainbow Trout

Truite arc-en-ciel

Lake Trout

Truite de lac

Walleye<sup>a</sup>

Doré<sup>a</sup>

Smallmouth Bass<sup>c</sup>

Acchigan à petite bouche

Brown Bullhead

Barbotte brune

### St. Joseph Channel

### Chenal St. Joseph

4613/835/3

Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Walleye<sup>a</sup>

Doré<sup>a</sup>

Northern Pike<sup>c</sup>

Brochet

### St. Joseph Island area

### Ile St. Joseph

4606/834/7

Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Walleye<sup>a</sup>

Doré<sup>a</sup>

Whitefish<sup>c</sup>

Grand corégone<sup>c</sup>

### Blind River area

### Environ de Blind River

4553/832/7

Cobden Twp./Canton de Cobden

Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Lake Trout

Truite de lac<sup>c</sup>

Whitefish<sup>c</sup>

Grand corégone<sup>c</sup>

### Algoma Mills area

### Région d'Algoma Mills

4610/825/0

Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Chinook<sup>a</sup>

Saumon chinook<sup>a</sup>

Channel Catfish<sup>b</sup>

Barbue de rivière<sup>b</sup>

Pink Salmon<sup>a</sup>

Saumon rose<sup>a</sup>

Long Two (Canton de Long)		L'Épave (Canton de Long)	
Algoma Dist (Dist. d'Algoma)		Algoma Dist (Dist. d'Algoma)	
<b>Serpent River/Rivière Serpent</b>		White Sucker <sup>1</sup>	
4612/238		Meunier noir <sup>1</sup>	
Algoma Dist (Dist. d'Algoma)		Yellow Perch <sup>1</sup>	
		Perchaude <sup>1</sup>	
		Northern Pike <sup>1</sup>	
		Brochet <sup>1</sup>	
		Walleye <sup>1</sup>	
		Dore <sup>1</sup>	
<b>North Channel #2</b>		Yellow Perch <sup>1</sup>	
<b>Chenal Nord N° 2</b>		Perchaude <sup>1</sup>	
<b>Spanish River/Rivière Spanish</b>		Northern Pike <sup>1</sup>	
4611/8219		Brochet <sup>1</sup>	
Algoma Dist (Dist. d'Algoma)		White Sucker <sup>1,2,3</sup>	
		Meunier noir <sup>1,2,3</sup>	
		Walleye <sup>1,2,3</sup>	
		Dore <sup>1,2,3</sup>	
<b>Kagawong River</b>		Rainbow Smelt <sup>1</sup>	
<b>Rivière Kagawong</b>		Éperlan arc-en-ciel <sup>1</sup>	
4554/8215			
Billings Two (Canton de Billings)			
Municipal Dist (Dist. de Manitoulin)			
<b>LaCloche Creek</b>		Rainbow Smelt <sup>1</sup>	
<b>Ruisseau LaCloche</b>		Éperlan arc-en-ciel <sup>1</sup>	
4612/238			
Harrow Two (Canton d'Harrow)			
Sudbury Dist (Dist. de Sudbury)			
<b>Strawberry Channel</b>		Carp <sup>1</sup>	
<b>Chenal Strawberry</b>		Carpe <sup>1</sup>	
4555/8153			
Manitoulin Dist (Dist. de Manitoulin)			
<b>Little Current area</b>		Yellow Perch <sup>1</sup>	
<b>Région de Little Current</b>		Perchaude <sup>1</sup>	
4602/8207		Lake Trout <sup>1</sup>	
Algoma Dist (Dist. d'Algoma)		Truite de lac <sup>1</sup>	
<b>McGregor Bay/Baie McGregor</b>		Splake <sup>1</sup>	
4605/8247		Truite moulac <sup>1</sup>	
Manitoulin Dist (Dist. de Manitoulin)			
<b>Heywood Island area</b>		Whitefish <sup>1</sup>	
<b>Région de l'île Heywood</b>		Grand corégone <sup>1</sup>	
4556/8146			
Manitoulin Dist (Dist. de Manitoulin)			

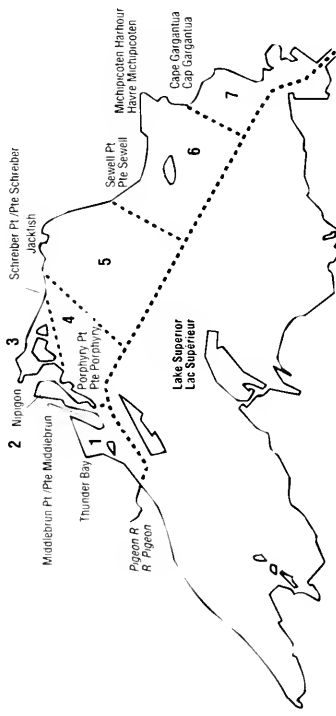
15, 20, 25, 30, 35, 40, 45, 50, 55, 60, 65, 70, 75  
 (6, 8), (8, 10), (10, 12), (12, 14), (14, 16), (16, 18), (18, 20), (20, 22), (22, 24), (24, 26), (26, 28), (28, 30)

# Lake Superior Lac Supérieur

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	Fish Species/ Espèces de poisson	15-20 (6 in)	20-25 (8 in)	25-30 (10 in)	30-35 (12 in)	35-45 (14 in)	45-55 (16 in)	55-65 (22 in)	65-75 (26 in)	> 75 (30 in)
---------------------------	-------------------------------------	-----------------	-----------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	-----------------

<b>Bare Point area</b> <b>Région de la pointe Bare</b> 4823/8913 MacGregor Twp./Canton de MacGregor Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	White Sucker Meunier noir <sup>1</sup>									
<b>Current River/Rivière Current</b> 4827/8911 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Northern Pike Brochet <sup>1</sup> Walleye <sup>1</sup> Doré <sup>1</sup> White Sucker <sup>2</sup> Meunier noir <sup>1</sup>									
<b>Thunder Bay Harbour near Keiffer Terminal Havre de Thunder Bay près du terminal Keiffer</b> 4825/8913 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Chinook <sup>1</sup> Saumon chinook <sup>1</sup>									
<b>Wild Goose Bay Baie Wild Goose</b> 4826/8915 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Whitefish <sup>1</sup> Grand coregone <sup>1</sup> Cisco <sup>2</sup> Cisco <sup>2</sup> Rainbow Trout <sup>1</sup> Truite arc-en-ciel <sup>1</sup>									
<b>Pie Island/Île Pie</b> 4813/8910 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>1</sup> Siscowet <sup>1</sup> Siscowet <sup>1</sup> Whitefish <sup>1</sup> Grand coregone <sup>1</sup>									
<b>Hare Island/Île Hare</b> 4819/8918 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>2</sup>									
<b>near Caribou Island, Thunder Bay près de l'île Caribou, Thunder Bay</b> 4833/8916 Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay	Lake Trout <sup>1</sup> Truite de lac <sup>2</sup> Chinook <sup>2</sup> Saumon chinook <sup>2</sup>									



Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Water Body/ Plan d'eau	Fish Species/ Espèces de poisson	15-20 (6 in)	20-25 (8 in)	25-30 (10 in)	30-35 (12 in)	35-45 (14 in)	45-55 (16 in)	55-65 (22 in)	65-75 (26 in)	> 75 (30 in)
---------------------------	-------------------------------------	-----------------	-----------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	-----------------



## Lake Superior/Lac Supérieur

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson  
15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.10) (10.12) (12.14) (14.18) (18.22) (22.26) (26.30) (30.38)

**Nipigon Bay/Baie Nipigon**  
70°N, 90°W S.W.  
Chinook<sup>45</sup>  
Saumon chinook<sup>45</sup>

**Rossport**  
4850/6231  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay  
Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Whitfish<sup>1</sup>  
Grand coregone<sup>1</sup>

White Sucker  
Meunier noir

Longnose Sucker<sup>4</sup>  
Meunier rouge<sup>4</sup>

Cisco<sup>1</sup>  
Cisco de lac<sup>1</sup>

**Lake Superior #4  
Lac Supérieur N° 4**  
Mass Island/Ile Moss  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

**Lake Superior #5  
Lac Supérieur N° 5**  
Terrace Bay/Baie Terrace  
4847/8770  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

Pink Salmon<sup>2</sup>  
Saumon rose<sup>2</sup>

Whitfish<sup>1</sup>  
Grand coregone<sup>1</sup>

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Rainbow Trout<sup>1</sup>  
Truite arc-en-ciel<sup>1</sup>

Walleye/  
Doré<sup>1</sup>

**Aquasabon River  
Rivière Aquasabon**  
4846/8710  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

**Slate Islands/Iles Slate**  
Thunder Bay Dist./Dist. de Thunder Bay

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Lake Trout<sup>45</sup>  
Truite de lac<sup>45</sup>

Whitfish<sup>1</sup>  
Grand coregone<sup>2</sup>

Cisco<sup>2</sup>  
Cisco de lac<sup>2</sup>

White Sucker<sup>1</sup>  
Meunier noir

Fish size in centimetres (inches)  
Longueur du poisson en centimètres (pouces)

Fish Species/  
Espèces de poisson  
15-20 20-25 25-30 30-35 35-45 45-55 55-65 65-75 75-80  
(6.8) (8.10) (10.12) (12.14) (14.18) (18.22) (22.26) (26.30) (30.38)

**Michipicoten Bay  
Baie Michipicoten**  
4755/8453  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Pink Salmon<sup>2</sup>  
Saumon rose<sup>2</sup>

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Whitfish<sup>1</sup>  
Grand coregone<sup>1</sup>

Cisco<sup>1</sup>  
Cisco de lac<sup>1</sup>

Rainbow Trout<sup>1</sup>  
Truite arc-en-ciel<sup>1</sup>

Chinook<sup>4</sup>  
Saumon chinook<sup>4</sup>

**Old Woman River  
Rivière Old Woman**  
4748/8454  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Rainbow Trout<sup>1</sup>  
Truite arc-en-ciel<sup>1</sup>

Siscowet<sup>1</sup>  
Siscowet<sup>1</sup>

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Rainbow Snell<sup>1</sup>  
Eperlan arc-en-ciel<sup>1</sup>

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

**Cap Gargantua off shore  
Cap Gargantua, au large**  
4737/8522  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Cisco<sup>1</sup>  
Cisco de lac<sup>1</sup>

Siscowet<sup>1</sup>  
Siscowet<sup>1</sup>

**southeast of Michipicoten  
Island  
sud-est de l'île Michipicoten**  
4730/8530  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma

Lake Trout<sup>1</sup>  
Truite de lac<sup>1</sup>

Cisco<sup>2</sup>  
Cisco de lac<sup>2</sup>

**Cap Gargantua, nearshore  
Cap Gargantua, près du rivage**  
4735/8505  
Algoma Dist./Dist. d'Algoma











back beaver	61	19	65	55	65	Head (Victoria)	20	150	Kenogami R	81	Lisgar	83
Black Birch	17	139	63	20	20	Healy	124	78	Kenogami (2)	81	Little Abitibi	82
Black Creek	18	63	20	20	22	Heam Generating Sin	29	77	Kenogami	81	Little Agawa	82
Black Halibut	61	63	20	20	22	Heart	29	77	Kernick	31	Little Cedar	32
Black Laran	18	63	20	20	22	Heley	29	77	Kerr	31	Little Creel R	32
Black R (Thunder Bay) (2)	61	140	21	21	21	Helan	77	77	see (voir) Thames R	51	Little Creel R	32
Black R (Trimsclaming)	62	140	21	21	21	Heron	77	77	Jenny	78	Little Current area	145
Black Sturgeon	61	140	21	21	21	Hermk	77	77	Jenny	78	Little Dudson	33
Black Trout	62	140	21	21	21	Heywood Is	145	77	Katie Cr	31	Little French R	33 & 82
Blackwater R	62	140	21	21	21	Hicks	77	77	Johnstown	78	Little Gull (Haliburton)	33
Blind R area	144	64	64	64	64	Hidden	77	77	Jojo	78	Little Gull (Kenora)	33
Cachoe	19	64	64	64	64	High	77	77	Jordan	78	Little Hawk	82
Calabogie	62	64	64	64	64	Highbush	77	77	Jordan Harbour	78	Little Jackfish R	82
Calim	19	64	64	64	64	Hogan	77	77	Joseph	78	Little Jennies	82
Cameron (Bruce)	129	64	64	64	64	Holland Marsh Canals	29	77	Kingsville	133	Little Kennis	82
Cameron (Victoria)	139	64	64	64	64	Holland R	29	77	Kitch	31	Little Kenogami	82
Camp	19	64	64	64	64	Holland R	29	77	Julian	31	Little (Peterborough) -	40
Campfire	63	64	64	64	64	Hopper	76	76	K	Kingama - see (voir)	see (voir) Obanabee R	40
Carnegie Cr (2)	61	141	64	64	64	Horn	76	76	Kabakagami	79	Long (Trimsclaming)	33
Casals	62	141	64	64	64	Horn	76	76	Kagawong	79	Long (Trimsclaming)	33
Caslay	18	143	64	64	64	Hornblende	76	76	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Caslay	20	143	64	64	64	De Courcy	66	66	Kagawong	79	Long (Trimsclaming)	33
Casneashed	63	142	64	64	64	Deer (3)	66	66	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bobo Is	134	64	64	64	64	Horsehoe (Kenora)	76	76	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bobs	18	142	64	64	64	Horsehoe (Simcoe)	30	30	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bolsa	62	148	64	64	64	Horsehoe Reef	139	139	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Boleau	18	142	64	64	64	Howard	76	76	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bolier	62	140	64	64	64	Hubert	76	76	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bonnerhere	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bonner	19	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bonden	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Boshung	19	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Boston Cr	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bostford	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bound	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bunnol	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bowl	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bowland	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Brady	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bragg	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Brady	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Brant R	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Brant R	63	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Brigden	62	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bright	126	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Brighton area	62	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Block	62	140	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bonnie Cr	124	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Buce	62	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bule	19	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bursuck	62	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Buchanan	18	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Buck (Frontenac)	18	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Buck (Kenora)	62	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Buck (Muskego)	18	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Buck (Parry Sound)	18	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Buck (Parry Sound)	18	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Buchon	18	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bulder	18	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Bulder - see (voir)	31	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Burlington Bay	124	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33
Burlington Beach	124	64	64	64	64	Humber Bay area	125	125	Kagawong R	79	Long (Trimsclaming)	33

85	Marlson	87	Madie Three Duck - see (vor)	110	Moulton Bay	135	Rous	102	Sdamerom - see (vor)	48	Six Mile	108	Straton
86	Mar	34	Three Duck L	110	Mourain	37	Routine	103	Clear L	48	Skeleton (Muskoka)	50	Strawberry Ch
87	May Ward Shoals	142	Midland area	142	M of the Mountains	91	Rulus	103	Schewabik	106	Skeleton (Tmskaming)	50	Stull
88	Maynard Bay	143	Midland Park - see (vor)	33	Mud (Perry Sound)	91	Rushbrook	103	Schrybair	106	Skegon Bay	50	Surgon Bay
89	McIntosh	33	Little L	88	Mud (Perry Sound)	37	Rush	103	Scott Bonnet	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
90	McIntosh	88	Minerungshing	89	Murray (Algonia)	37	Ryan	103	Scott Bonnet	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
91	McIntosh	89	Lac des Mille Lacs	36	Murray (Sudbury)	91	S	46	Scott - see (vor)	148	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
92	McIntosh	36	Millchamp	36	Muskog	91	S	46	Scott - see (vor)	148	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
93	McIntosh	89	Mill	89	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
94	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
95	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
96	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
97	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
98	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
99	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
100	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
101	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
102	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
103	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
104	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
105	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
106	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
107	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
108	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
109	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
110	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
111	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
112	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
113	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
114	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
115	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
116	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
117	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
118	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
119	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
120	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
121	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
122	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
123	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
124	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
125	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
126	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
127	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
128	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
129	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
130	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
131	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
132	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
133	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
134	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
135	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
136	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
137	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
138	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
139	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
140	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
141	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
142	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
143	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
144	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
145	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
146	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
147	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
148	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
149	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
150	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
151	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
152	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
153	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
154	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
155	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
156	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
157	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
158	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
159	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
160	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
161	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
162	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
163	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
164	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
165	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
166	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
167	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
168	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
169	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
170	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
171	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
172	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
173	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
174	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
175	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
176	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
177	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
178	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
179	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
180	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
181	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
182	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
183	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
184	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
185	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
186	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
187	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
188	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
189	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
190	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
191	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
192	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S	103	L Scupg	107	Skegon Bay (Perry Sound)	50	Surgon Bay (Perry Sound)
193	McIntosh	36	Mill	36	Muskoka	37	S						

[illegible]

## Fish Identification

### Identification des poissons

The consumption advice provided in this book is related to specific species of fish and, in order to use the information properly, it is important to correctly identify the species of fish caught.

On the following pages are sketches of the types of the fish most commonly caught in Ontario. Accompanying each picture is a brief description of the length and weight ranges of the adult fish that anglers are likely to catch from Ontario's lakes and streams. For those fishermen lucky enough to land a "lunker", the record size of many species are provided for comparison.

Information on the distribution (D), spawning time (S) and food consumed (F) is also provided.

The fish illustrations were drawn by University of Toronto student Rebecca Brehner, with the exception of the muskellunge and the sturgeon, which were drawn by Andreas Radman of the Ontario Ministry of Environment and Energy. These illustrations were redrawn based on original fish illustrations from two publications: Bulletin 184, Fisheries Research Board of Canada - "Freshwater Fishes of Canada" by Scott and Crossman, and "Fish of Ontario" (poster) distributed by the Ministry of Natural Resources.

Les conseils de consommation donnés dans le présent guide portent sur des espèces particulières de poisson et, pour tirer parti de cette information, il importe d'identifier correctement les espèces que l'on prend.

On trouvera dans les pages qui suivent des croquis des types de poissons qui se pêchent le plus souvent en Ontario. Chaque image est accompagnée d'une brève description indicative de la fourchette de dimensions et de poids où se situent les poissons adultes que le pêcheur à la ligne a des chances de prendre dans les lacs et les cours d'eau de l'Ontario. Pour ceux qui auraient la chance de sortir une « grosse pièce », la taille record est indiquée pour beaucoup d'espèces aux fins de comparaison.

On donne également des renseignements sur l'habitat des poissons (H), leurs périodes de frai (F), et leur nourriture (N).

Les croquis des poissons ont été réalisés par Rebecca Brehner, étudiante à l'Université de Toronto, sauf ceux du maskinongé et de l'esturgeon, qui sont l'œuvre d'Andreas Radman, du ministère de l'Environnement et de l'Énergie de l'Ontario. Les croquis ont été faits à partir d'illustrations originales tirées de deux publications : le bulletin 184 de l'Office des recherches sur les pêcheries du Canada, « Freshwater Fishes of Canada », de Scott et Crossman et « Poissons de l'Ontario » affichée diffusée par le ministère des Richesses naturelles de l'Ontario.

#### Northern Pike Brochet

Length/longueur 45-100 cm  
18-39 in/po  
Weight/poids 0.7-8.0 kg  
1.5-17.5 lb  
Record (Ontario) 19.11 kg  
42.13 lb



D: quiet, heavily vegetated waters throughout Ontario

S: early spring

F: adults consume fish, but also take ducklings, frogs, and small muskies

H: early catches occurring between cap de végétation dans tout l'Ontario

N: le poisson adulte se nourrit de poisson et aussi de canards, de grenouilles et de petits rats musqués

#### Pike

Cheek fully scaled, upper half of opercle only scaled, 10 pores on undersides of lower jaw. Northern pike (*E. lucius*)

Cheek/Joue



#### Muskie

Cheek and opercle both scaled only on upper half, 12-18 pores on undersides of lower jaw. Great Lakes muskellunge (*E. masquinongy*)

Cheek/Joue



#### Brochet

Joue recouverte d'écaillies; partie supérieure de l'opercule recouverte d'écaillies seulement; 10 pores sous la mâchoire inférieure. Brochet (*E. lucius*)

#### Maskinongé

Partie supérieure de la joue et de l'opercule recouverte d'écaillies seulement; 12 à 18 pores sous la mâchoire inférieure. Maskinongé (*E. masquinongy*)

#### Muskellunge Maskinongé

Length/longueur 71-117 cm  
28-46 in/po  
Weight/poids 3.5-16.0 kg  
8-35 lb  
Record (Ontario) 147.3 cm/29.48 kg  
58 in/po/65.0 lb



D: quiet, weedy areas of lakes and rivers

S: spring

F: mainly fish, but also cray fish, frogs, mice, muskrats and waterfowl

H: eaux tranquilles et herbeuses des lacs et rivières

N: principalement du poisson, mais aussi des crevettes, grenouilles, souris, rats musqués et oiseaux aquatiques

## Walleye Doré

Length/longueur 25-65 cm  
10-33 in/po  
Weight/poids 0.25-6.0 kg  
0.5-13 lb  
Record (Ontario) 92.7 cm/10.09 kg  
36.5 in/po/22.25 lb

- D mainly cold, clear waters throughout Ontario  
S early spring  
F mainly fish

H *peut également vivre tranquille en eaux profondes dans tout l'Ontario*  
F *début du printemps*  
N *surtout du poisson*

## Sauger Doré noir

Length/longueur 25-41 cm  
10-16 in/po  
Weight/poids 1.0-0.5 kg  
1.0 lb  
Record (Ontario) 56.4 cm/2.0 kg  
22.2 in/po/4.4 lb

- D large, shallow, turbid waters throughout Ontario  
S late May and early June  
F fish, insects, and freshwater shrimp

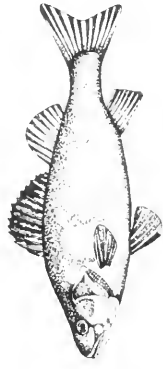
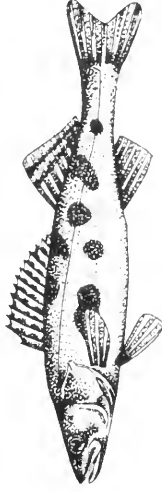
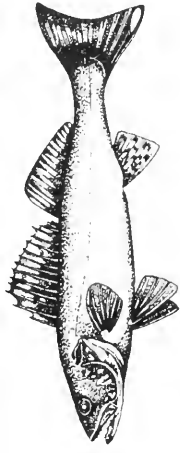
H *vastes étendues d'eau trouble peu profonde dans tout l'Ontario*  
F *fin mai, début juin*  
N *poisson, insectes et crevettes d'eau douce*

## Yellow Perch Perchaude

Length/longueur 15-30 cm  
6-12 in/po  
Weight/poids 0.2-0.3 kg  
0.4-0.7 lb  
Record (Ontario) 34.3 cm/0.86 kg  
13.5 in/po/1.9 lb

- D clear waters with some vegetation throughout Ontario  
S April or May  
F insects, crayfish, snails, and fish

H *eaux claires contenant un peu de végétation dans tout l'Ontario*  
F *avril ou mai*  
N *insectes, crevettes, escargots et poisson*



## Smallmouth Bass Achigan à petite bouche

Length/longueur 25-50 cm  
10-20 in/po  
Weight/poids 0.5-2.3 kg  
1-5 lb  
Record (Ontario) 61.0 cm/4.46 kg  
24 in/po/9.84 lb

- D clear, rocky waters with little vegetation from Southern Ontario to Timiskaming  
S June  
F fish, crayfish, insects

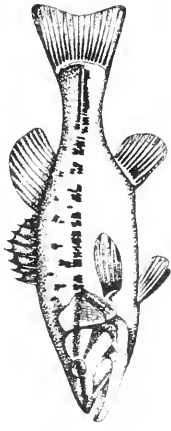
H *eaux claires et rocheuses contenant peu de végétation du Sud de l'Ontario à Timiskaming*  
F *juin*  
N *poisson, crevettes et insectes*

## Largemouth Bass Achigan à grande bouche

Length/longueur 25-55 cm  
10-22 in/po  
Weight/poids 0.3-2.3 kg  
0.7-5 lb  
Record (Ontario) 4.74 kg  
10.48 lb

- D warm, weedy, slow or still waters with mud bottoms, in Southern Ontario  
S June  
F mainly fish, but also crayfish and frogs

H *eaux chaudes, herbues, lentes ou tranquilles, à fond vaseux, dans le Sud de l'Ontario*  
F *juin*  
N *surtout du poisson, mais aussi des crevettes et des grenouilles*

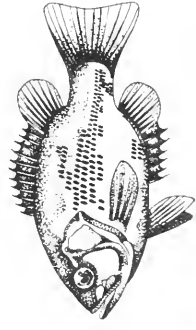


## Rock Bass Crapet de roche

Length/longueur 15-20 cm  
6-8 in/po  
Weight/poids 0.2-0.45 kg  
0.5-1 lb

- D warm, clear, shallow, slow waters with gravel or rocky bottoms, northward to Lake Abitibi  
S spring  
F insects, crayfish, small fish

H *eaux chaudes, claires, peu profondes à fond de roches ou de gravier jusqu'au lac Abitibi au nord*  
F *printemps*  
N *insectes, crevettes, petits poissons*



## Chinook Saumon chinook

Length/longueur 90-106 cm

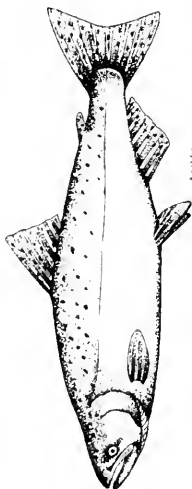
Weight/poids 0.5-18.0 kg

Record (Ontario) 114.3 cm, 20.62 kg

45 in./po.45.38 lb

1-40 lb

45 in./po.45.38 lb



Mouth black  
Bouche noire

Spots over  
entire tail  
Queue entièrement  
mouchetée

Anal fin

15-17 Anal rays

Nagaine anale

15 à 17 rayons anaux

Anal fin

Nagaine anale



Commencez à compter les  
rayons à partir du premier rayon  
rudimentaire (1)  
The last ray usually is  
branched to bottom  
généralement ramifié

D introduced into Great Lakes from Pacific  
West Coast

S at maturity, swims up rivers to spawn in fall.

F: mainly smell and alewives

H: *origine de la côte du Pacifique et introduit dans les  
Grands Lacs de l'Ontario*

F: *à maturité, remonte les rivières pour frayer en  
automne; meurt ensuite*

N: *surtout des éperlans et des alevins*

## Pink Salmon Saumon rose

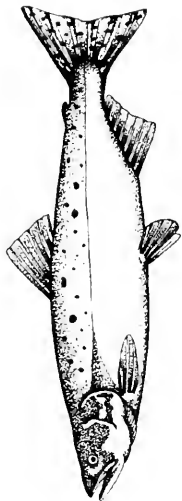
Length/longueur 10-46 cm

Weight/poids 0.5-9 kg

Record (Ontario) 83.0 cm/5.9 kg

32.7 in./po.13.1 lb

18 in./po.7.3 lb



D has spread naturally through Great Lakes after  
introduction from Pacific West Coast into  
Lake Superior

S at maturity, travels up rivers to spawn in fall.

F: mainly insects

N: smelt, insects

H: *origine de la côte du Pacifique, s'est naturellement  
dispersé dans les Grands Lacs après avoir été introduit  
dans le lac Supérieur*

F: *à maturité, remonte les rivières pour frayer en  
automne; meurt ensuite*

N: *éperlans, insectes*

## Rainbow Trout Truite arc-en-ciel

Length/longueur 15-75 cm

Weight/poids 0.2-5.5 kg

Record (Ontario) 97.8 cm/13.21 kg

38.5 in./po.29.1 lb

38.5 in./po.29.1 lb



Mouth white

Bouche blanche

Spots over entire tail  
in reddish tones

Queue entièrement  
mouchetée en lignes

10-12 Anal rays

10 à 12 rayons anaux

D: primarily a lake fish throughout Great Lakes  
across introduced from Pacific West Coast

S: migrates up river to spawn from December to May

F: insects, freshwater shrimp, fish, snails,  
clams, leeches

H: *origine de la côte du Pacifique; poisson vivant  
essentiellement dans les lacs de la région des Grands Lacs*

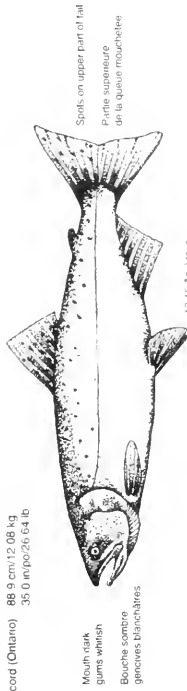
F: *remonte les rivières pour frayer de décembre à mai*

N: *insectes, crevettes d'eau douce, poissons, escargots,  
coquillages et sangsues*



## Coho Saumon coho

Length/longueur 30-75 cm  
12-30 in/po  
Weight/poids 0.5-8.0 kg  
1-18 lb  
Record (Ontario) 88.9 cm/21.08 kg  
35.0 in/po/26.64 lb



Mouth dark  
gums whitish  
Bouche sombre  
gencives blanchâtres

13-15 Anal rays  
12-15 rayons anaux

- D introduced into Great Lakes in the mid 1960s from Pacific West Coast  
S swims up rivers in late fall to spawn at maturity, dies after spawning  
F mainly smelt and alewives

H *introduit de la côte du Pacifique, introduit dans les Grands Lacs au milieu des années 1960*  
F *remonte des rivières pour frayer à maturité, en automne*  
M *mort peu après la ponte*  
N *variété des éperlans et des alevins*

## Atlantic Salmon Saumon de l'Atlantique

Length/longueur 25-70 cm  
10-28 in/po  
Weight/poids 0.9-3.6 kg  
2-8 lb  
Record (Ontario) 88.9 cm/11.02 kg  
35 in/po/24-30 lb

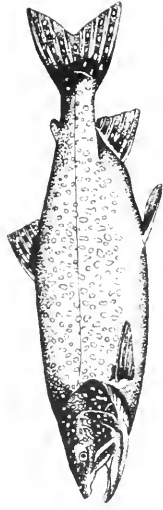


- D recently stocked in Lake Ontario and Trout Lake (North Bay)  
S fall, may enter rivers from mid summer, can spawn more than once  
F mainly smelt and alewives in Lake Ontario

H *introduit récemment dans le lac Ontario et le lac Trout (North Bay)*  
F *automne, peut remonter les rivières dès le milieu de l'été, peut frayer plusieurs fois*  
N *variété des éperlans et des alevins dans le lac Ontario*

## Lake Trout Truite de lac

Length/longueur 30-80 cm  
12-31 in/po  
Weight/poids 0.27-4.5 kg  
0.6-10 lb  
Record (Ontario) 130.8 cm/28.63 kg  
51.5 in/po/63.1 lb



- D cool waters of deep lakes, throughout much of Ontario  
S October  
F fish, insect larvae and plankton

H *habitants des lacs profonds dans tout l'Ontario*  
F *octobre*  
N *poissons, larves d'insectes et plancton*

## Brown Trout Truite brune

Length/longueur 15-65 cm  
6-16 in/po  
Weight/poids 0.2-4.5 kg  
0.5-10 lb  
Record (Ontario) 14.91 kg  
32.88 lb

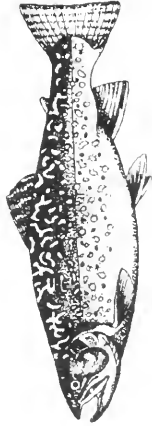


- D introduced from Europe into Southern Ontario  
S adults  
S fall  
F insects, fish, crayfish, worms

H *introduit d'Europe et introduit dans les cours d'eau du Sud de l'Ontario*  
F *adultes*  
N *insectes, poissons, crustacés et vers*

## Brook Trout Truite mouchetée

Length/longueur 15-40 cm  
6-16 in/po  
Weight/poids 0.2-0.9 kg  
0.5-2 lb  
Record (Ontario) 80.0 cm/6.58 kg  
31.5 in/po/14.5 lb



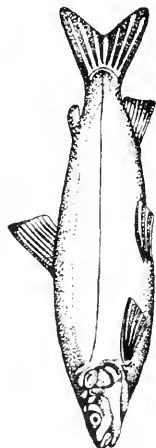
- D cool, clear streams and small lakes  
S late fall  
F insects, fish, crayfish, clams, snails

H *cours d'eau frais et limpide, et petits lacs*  
F *fin de l'automne*  
N *insectes, poissons, crustacés, coquillages et escargots*

## Whitefish Grand corégon

Length/longueur 30-55 cm  
12-26 in po  
Weight/poids 0.3-4.0 kg  
0.5-9 lb  
Record (Ontario) 81.3 cm 6.53 kg  
32.0 in po 14.38 lb

- D many inland lakes, from Great Lakes to Hudson Bay  
S November and December  
F aquatic insect larvae, clams, snails and plankton

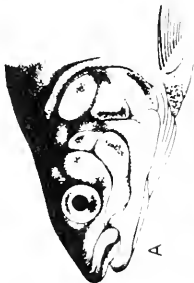


- H lakes interiors, des Grands Lacs à la baie d'Hudson  
F novembre et décembre  
N larves d'insectes aquatiques, coquillages, escargots et plancton

Profiles of whitefish and herring showing differences due to position of snout or upper jaw

## Whitefish

- A. The mouth is overhanging by the snout or upper jaw; rounded profile. Whitefish (*Coregonus clupeaformis*).



## Cisco

- B. The mouth is not overhanging by the snout; pointed profile. Lake herring (*Coregonus artedii*).



## Cisco (Lake Herring) Cisco de lac (Hareng de lac)

Length/longueur 20-30 cm  
8-12 in po  
Weight/poids 0.3-0.5 kg  
0.5-1 lb

Record (Ontario) 59.7 cm/1.96 kg  
23.5 in po/4.33 lb

- D cold waters throughout Great Lakes to Hudson Bay  
S November or December  
F mainly plankton, but also aquatic insects, clams and snails

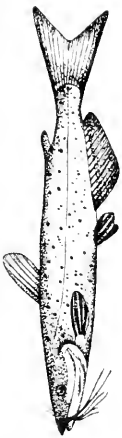


- H eaux froides des Grands Lacs à la baie d'Hudson  
F novembre ou décembre  
N principalement du plancton, mais aussi des insectes aquatiques, coquillages et escargots

## Channel Catfish Barbue de rivière

Length/longueur 36-53 cm  
14-21 in po  
Weight/poids 0.8-1.8 kg  
2-4 lb

- D Great Lakes and larger lakes and rivers in Southern Ontario and parts of Northern Ontario  
S spring to summer  
F fish, aquatic insects, crayfish, clams and snails



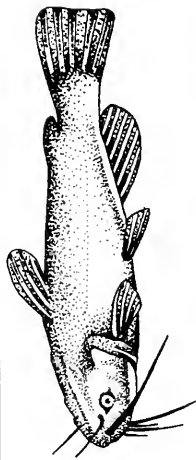
- H Grands Lacs et lacs ou rivières plus importants du Sud de l'Ontario et de certaines régions du Nord  
F printemps ou été  
N insectes aquatiques, crustacés, coquillages et escargots

## Brown Bullhead Barbotte brune

Length/longueur 20-36 cm  
8-14 in po  
Weight/poids 0.3-0.45 kg  
0.8-1 lb

Record (Ontario) 41.3 cm/1.07 kg  
16.25 in po/2.38 lb

- D warm, slow waters throughout Southern Ontario and parts of Northern Ontario  
S spring  
F insect larvae, crayfish, worms, clams, snails, fish and plant material

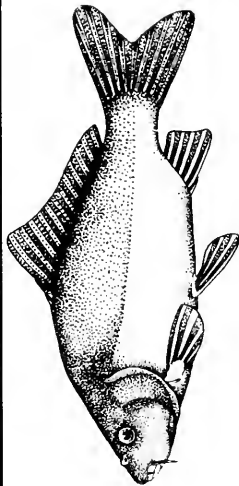


- H eaux chaudes et tranquilles du Sud de l'Ontario et de certaines régions du Nord  
F printemps  
N larves d'insectes, crustacés, vers, coquillages, escargots, poisson et plantes

## Carp Carpe

Length/longueur 30-75 cm  
12-30 in po  
Weight/poids 0.5-11.0 kg  
1-24 lb

- D widely introduced into Ontario in shallow, fairly warm waters  
S June and July  
F insects larvae, crayfish, snails and plants



- H très commune dans tout l'Ontario dans les eaux peu profondes et relativement chaudes  
F juin et juillet  
N larves d'insectes, crustacés, escargots et plantes

# **Round Whitefish Ménomini rond**

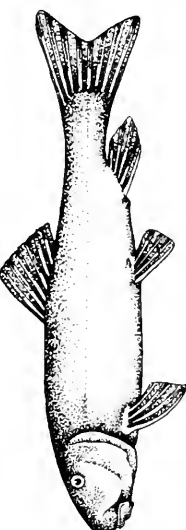


Length/longueur 20-40 cm  
8-16 in/po  
Weight/poids average 0.45 kg  
moyen 1.0 lb

- D: usually found in deep lakes in Southern Ontario and Great Lakes
- S: fall
- F: bottom feeder, eating aquatic insect larvae, clams and snails

H: d'ordinaire, les plus profonds du Sud de l'Ontario et des Grands Lacs  
F: automne  
N: se nourrit au fond de l'eau, larves d'insectes aquatiques, coquillages et escargots

# **White Sucker Meunier noir**

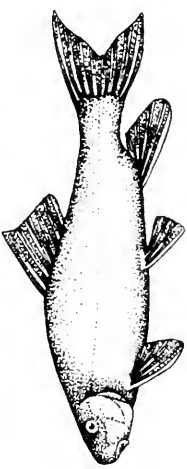


Length/longueur 30-50 cm  
12-20 in/po  
Weight/poids 0.45-0.9 kg  
1.2 lb

- D: warm shallow lakes and tributary rivers of larger lakes
- S: spring
- F: sucks up bottom material for aquatic insects, clams, worms, and aquatic plant material

H: les v. chauds et peu profonds et rivières se plant dans des lacs plus étendus  
F: printemps  
N: aspire la vase du fond pour y trouver des insectes aquatiques, des escargots, des vers, et des plantes

# **Redhorse Sucker Suceur rouge**



Length/longueur 30-45 cm  
12-18 in/po  
Weight/poids 0.45-0.9 kg  
1.2 lb

- D: throughout Ontario
- S: spring
- F: sucks up bottom material for aquatic insects, snails and clams

H: tout l'Ontario  
F: printemps  
N: aspire la vase du fond pour y trouver des insectes aquatiques, des escargots et des coquillages

# **White Bass Bar blanc**

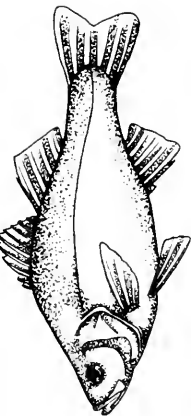


Length/longueur 20-30 cm  
8-12 in/po  
Weight/poids to 0.7 kg  
1.5 lb  
Record (Ontario) 1.3 kg  
2.9 lb

- D: clear waters near rock reefs and sand bars in lower Great Lakes area
- S: spring
- F: small fish, insects, small plant material and crayfish

H: eaux claires près des bancs de roches et de sable dans les régions inférieures des Grands Lacs  
F: printemps  
N: petits poissons, insectes, petites plantes et écrevisses

# **White Perch Bar-perche**

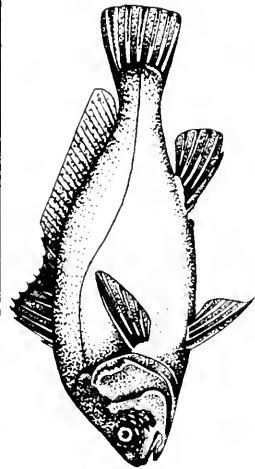


Length/longueur 15-25 cm  
6-10 in/po  
Weight/poids 0.2-0.5 kg  
0.5-1 lb

- D: Lake Ontario, Lake Erie, lower Niagara River and Welland Canal
- S: May and June
- F: insects and fish

H: les Ontario, les Erie, partie inférieure de la rivière Niagara et canal Welland  
F: mai et juin  
N: insectes et poissons

# **Freshwater Drum Malachigan**



Length/longueur 45-50 cm  
18-20 in/po  
Weight/poids 0.5-1.0 kg  
1-2 lb  
Record (Ontario) 78.7 cm/31.4 kg  
31.0 in/po/20.6 lb

- D: large shallow waterbodies with mud or sandy bottoms
- S: spring or early summer
- F: feed on bottom, eating snails, crayfish and insects

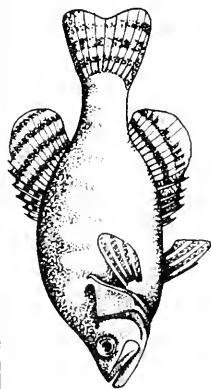
H: grandes étendues d'eau peu profonde au fond vaseux ou sablonneux  
F: printemps au début de l'été  
N: se nourrit au fond de l'eau d'escargots, d'écrevisses et de poissons et d'insectes

### White Crappie Marigane blanche

Length/longueur 20-30 cm  
8-12 in/po  
Record (Ontario) 38.1 cm/15 in po 90 kg  
15.0 in po 1.98 lb

- D: mouths of tributaries streams or weedy sheltered  
bas in lower Great Lakes area  
S: late spring or early summer  
F: aquatic insects, small fish

H: embouchure des cours d'eau affluents ou hautes  
aménités et herbacées de la région inférieure des  
Grands Lacs  
F: fin du printemps au début de l'été  
N: insectes aquatiques, petits poissons

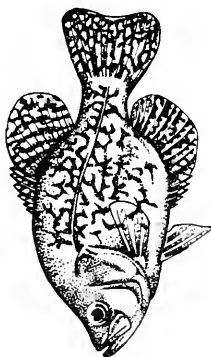


### Black Crappie Marigane noire

Length/longueur 18-25 cm  
7-10 in/po  
Weight/poids 0.25-0.5 kg  
0.5-1 lb  
Record (Ontario) 43.2 cm/17 in po 71 kg  
17 in po 3.78 lb

- D: clear, weedy lakes and slow rivers northward to  
Salt Ste. Marie  
S: May and June  
F: small fish, insects and crayfish

H: lacs clairs et herbacés et rivières lentes au sud de  
Saint Ste. Marie  
F: mai et juin  
N: petits poissons, insectes et dérivés

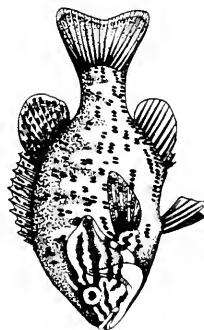


### Pumpkinseed Crapet-soleil

Length/longueur 18-23 cm  
7-9 in/po  
Weight/poids less than/moins de 0.2 kg  
0.5 lb

- D: clear, shallow weedy waters northward to  
Temagami  
S: spring

H: eaux claires et herbacées au sud de Temagami  
F: printemps  
N: poissons, écrevisses, grenouilles



### Ling (Burbot) Lotte

Length/longueur to 38 cm  
15 in/po

- D: cool waters of lakes and rivers throughout  
Ontario  
S: late winter or early spring  
F: fish, crayfish, freshwater shrimp and insects

H: eaux fraîches des lacs et des rivières dans tout l'Ontario  
F: fin de l'hiver au début du printemps  
N: poissons, écrevisses, crevettes d'eau douce et insectes

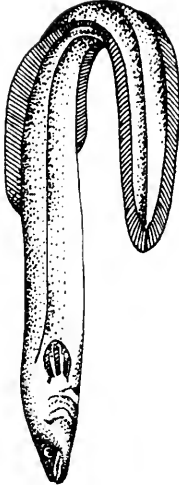


### American Eel Anguille d'Amérique

Length/longueur 61-91 cm  
2-3 ft/po

- D: mainly in St. Lawrence River and Ottawa River  
drainage, and Lake Ontario  
S: adults spawn once in Atlantic Ocean in fall, then  
die; young return to lakes and rivers in spring  
F: fish, aquatic insect larvae, crayfish, snails,  
earthworms

H: surtout le bassin du fleuve Saint-Laurent et de la rivière  
des Outaouais et lac Ontario  
F: les adultes fraient une fois dans l'océan Atlantique en  
automne puis meurent; les jeunes poissons reviennent  
dans les lacs et rivières au printemps  
N: poissons, larves d'insectes aquatiques, écrevisses,  
escargots et vers de terre



### Bowfin Poisson castor

Length/longueur 46-61 cm  
18-24 in/po  
Weight/poids 0.9-1.4 kg  
2-3 lb  
Record (Ontario) 81.3 cm/31.6 in po 15 kg  
32 in po 13.56 lb

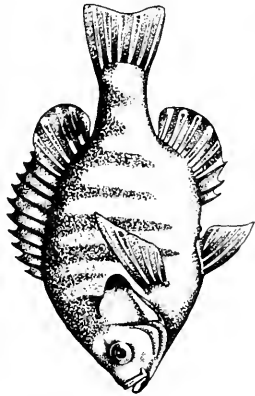
- D: swampy vegetated bays of warm lakes and rivers  
S: spring  
F: fish, crayfish, frogs

H: baies marécageuses et herbacées des lacs et des  
rivières d'eau chaude  
F: printemps  
N: poissons, écrevisses, grenouilles



## Bluegill Crapet arlequin

Length/longueur 15-30 cm  
6-12 m/po  
Record (Ontario) 24.8 cm/0.40 kg  
9.76 m/po/0.88 lb

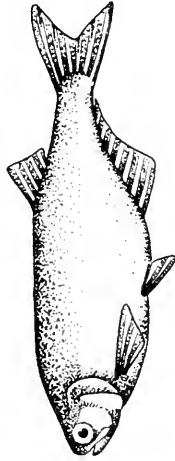


D: warm, vegetated still waters throughout Southern Ontario  
S: spring and summer  
F: insects, vegetation

H: eaux chaudes et tranquilles colonisées par des plantes dans tout le Sud de l'Ontario  
F: printemps et etc  
N: insectes et végétation

## Goldeye Laqualche aux yeux d'or

Length/longueur 25-38 cm  
10-15 m/po  
Record (Ontario) 36.5 cm/0.48 kg  
14.4 m/po/1.06 lb

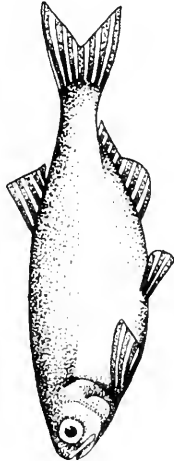


D: parts of NE & NW Ontario often in soft silty waters  
S: spring  
F: insects, snails, crayfish, fish

H: régions du N.E. et du N.O. de l'Ontario, souvent dans les eaux rapides et alluviales  
F: printemps  
N: insectes, escargots, et poissons et poissons

## Mooneye Laqualche argentée

Length/longueur 25-30 cm  
10-12 m/po



D: clear rivers and shallows waters of lakes  
S: spring  
F: fish, insects, snails and small plant matter

H: rivières claires et eaux peu profondes des lacs  
F: printemps  
N: poissons, insectes, escargots et petites plantes

## Sturgeon Esturgeon de lac

Length/longueur 90-145 cm  
3-5 m/po  
Weight/poids 4.5-35 kg  
10-80 lb

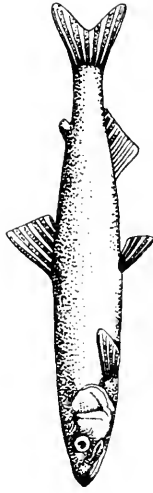


D: larger rivers and lakes, usually in depths less than 30 feet  
S: spring; attain great ages, not maturing until about 20 years of age  
F: bottom feeder, consuming insect larvae, snails and crayfish

H: grands lacs et rivières, d'ordinaire à moins de 30 pieds de profondeur  
F: printemps, vit longtemps et ne parvient pas à maturité avant environ 20 ans  
N: se nourrit au fond de larves d'insectes, d'escargots et d'écrevisses

## Rainbow Smelt Éperlan arc-en-ciel

Length/longueur 15-25 cm  
6-10 m/po



D: throughout Great Lakes area  
S: late April  
F: small fish, small aquatic life, worms

H: toute la région des Grands Lacs  
F: fin avril  
N: petits poissons, petites créatures aquatiques, vers

# Fish Names!

## Noms des poissons!

English Common Name	Nom français	Scientific Name Nom scientifique
Sea Lamprey	Lamproie marine	<i>Petromyzon marinus</i> (Linnaeus)
Sturgeon, Lake Sturgeon	Esturgeon de lac, charbonnier	<i>Acipenser fulvescens</i> Rafinesque
Longnose Gait	Lépoiste osseux	<i>Lepisosteus osseus</i> (Linnaeus)
Bowfin, dogfish, lawyer	Poisson castor	<i>Amia calva</i> Linnaeus
Alewife	Gaspereau	<i>Alosa pseudoharengus</i> (Wilson)
Gizzard Shad, Shad, Sawbelly	Alose à gésier	<i>Dorosoma cepedianum</i> (Lesueur)
Atlantic Salmon	Saumon de l'Atlantique	<i>Salmo salar</i> Linnaeus
Pink Salmon	Saumon rose	<i>Oncorhynchus gorbuscha</i> (Walbaum)
Coho Salmon	Saumon coho	<i>Oncorhynchus kisutch</i> (Walbaum)
Kokanee Salmon	Saumon nerka	<i>Oncorhynchus nerka</i> (Walbaum)
Chinook Salmon	Saumon chinook	<i>Oncorhynchus tshawytscha</i> (Walbaum)
Rainbow Trout, Steelhead Trout	Truite arc-en-ciel	<i>Oncorhynchus mykiss</i> (Walbaum)
Brown Trout	Truite brune	<i>Salmo trutta</i> Linnaeus
Brook trout, Speckled Trout, Square-tail, aurora Trout	Truite mouchetée, omble de fontaine	<i>Salvelinus fontinalis</i> (Mitchill)
Lake Trout, Grey Trout, Lakér, Namaycush	Truite de lac, truite grise, todjadi	<i>Salvelinus namaycush</i> (Walbaum)
Siscowet, fat Lake Trout, fat	Siscowet	<i>Salvelinus namaycush viscivorus</i> (Agassiz)
Splake, Wendigo	Truite moulac	Hybrid of <i>Salvelinus namaycush</i> (Walbaum) and <i>Salvelinus fontinalis</i> (Mitchill)

English Common Name	Nom français	Scientific Name Nom scientifique
Bluelar, Hoy's Cisco	Cisco de fumage	<i>Coregonus hoyi</i> (Gill)
Whitefish, Lake Whitefish	Grande esgoume	<i>Coregonus clupeaformis</i> (Mitchill)
Round Whitefish, Menominee	Ménomini rond	<i>Prosopium cylindricum</i> (Rafines)
Rainbow Smelt, Smelt	Léperlan arc-en-ciel, Léperlan du nord	<i>Osmerus mordax</i> (Mitchill)
Goldeye, Winnipeg Goldeye	Laquache aux yeux d'or	<i>Hiodon alosoides</i> (Rafinesque)
Mooneye	Laquache argentée	<i>Hiodon tergisus</i> (Lesueur)
Northern Pike, Great Northern Pike, Jack	Brochet, grand brochet	<i>Esox lucius</i> (Linnaeus)
Muskie, Muskellunge, Maskinonge, Lunge	Maskinongé	<i>Esox masquinongy</i> Mitchill
Goldenfish, Golden Carp	Poisson doré	<i>Carassius auratus</i> (Linnaeus)
Carp, Mirror Carp	Carpe	<i>Cyprinus carpio</i> Linnaeus
Quillback, Carpsucker, Quillback, Drum	Couette	<i>Carpiodes cyprinus</i> (Lesueur)
Longnose Sucker	Meunier rouge	<i>Catostomus commersoni</i> (Foster)
White Sucker, Common Sucker	Meunier noir	<i>Catostomus commersoni</i> (Lacépède)
Redhorse Sucker, Northern Redhorse, Common Mullet	Sucré rouge	<i>Moxostoma macrolepidotum</i> (Lesueur)
Emerald Shiner, Lake Shiner	Méné émeraude	<i>Notropis atherinoides</i> (Rafinesque)
Spottail Shiner, Shiner	Queue à tache noire	<i>Notropis hudsonius</i> (Clinton)
Brown Bullhead, Common	Barbote brune	<i>Ictalurus nebulosus</i> (Lesueur)
Channel Catfish, Channel Cat	Barbue de rivière	<i>Ictalurus punctatus</i> (Rafinesque)

American Eel, Common Eel	Anguille d'Amérique	<i>Anguilla rostrata</i> (Lesueur)
Burbot, Ling, Moria, Freshwater Cod, Lawyer	Lotte	<i>Lota lota</i> (Linnaeus)
White Perch, Silver Perch	Bar-perche	<i>Morone americana</i> (Gmelin)
White Bass, Silver Bass	Bar blanc	<i>Morone chrysops</i> (Rafinesque)
Rock Bass, Rockeye	Crapet de roche	<i>Ambloplites rupestris</i> (Rafinesque)
Pumpkinseed, Common Sunfish	Crapet-soleil	<i>Lepomis gibbosus</i> (Linnaeus)
Bluegill, Bluegill Sunfish, Bream	Crapet-ariéquin	<i>Lepomis macrochirus</i> Rafinesque
Smallmouth Bass, Black Bass	Achigan à petite bouche	<i>Micropterus dolomieu</i> Lacépède
Largemouth Bass, Largemouth Black Bass, Green Bass	Achigan à grande bouche	<i>Micropterus salmoides</i> Lacépède
White Crappie, Crappie	Marigane blanche	<i>Pomoxis annularis</i> Rafinesque
Black Crappie, Crappie, Calico Bass	Margane noire	<i>Pomoxis nigromaculatus</i> (Lesueur)
Yellow Perch, Perch, Lake Perch	Perchaude	<i>Perca flavescens</i> (Mitchill)
Sauger, Sand Pickerel, Sand Pike	Doré noir	<i>Stizostedion canadense</i> (Smith)
Walleye, Yellow Walleye, Pickerel, Yellow Pickerel, Wall- eyed Pike, Pike-Perch	Doré	<i>Stizostedion vitreum</i> (Mitchill)
Freshwater Drum, Sheepshead, Drum	Malachigan	<i>Aplodinotus grunniens</i> Rafinesque

1 The names of fish are as contained in "Freshwater Fishes of Canada" by W.B. Scott and L.J. Crossman, Bulletin 184, Fisheries Research Board of Canada, 1973.  
 1 Les noms des poissons sont tirés de: "Freshwater Fishes of Canada" par W.B. Scott et L.J. Crossman, Bulletin 184 de l'Office des recherches sur les pêcheries du Canada, 1973.

## Addresses Adresses

In many local areas, toll-free telephone numbers for the following offices may be available. Please check the blue pages of your local telephone directory.

Vous pouvez téléphoner sans frais à la plupart des bureaux suivants. Ces numéros figurent dans les pages bleues de votre annuaire téléphonique.

### Ministry of Environment and Energy

Regional and District Offices

#### Ministère de l'Environnement et de l'Énergie

Bureaux régionaux et de district

##### Northwestern Region Région du Nord-Ouest

Thunder Bay Regional Office  
P.O. Box 5000, 435 James St. S.  
Thunder Bay, P7C 5G6  
Tel.: 807/475-1205

Kenora District Office  
P.O. Box 5150, 808 Robertson St.  
Kenora, P9N 1X9  
Tel.: 807/468-2725

##### Northeastern Region Région du Nord-Est

Sudbury Regional Office,  
199 Larch St., 11th Floor  
Sudbury, P3E 5P9  
Tel.: 705/675-4501

Timmins District Office,  
83 Algonquin Blvd. W.,  
Timmins, P4N 2R4  
Tel.: 705/268-3222

Sault Ste. Marie District Office,  
445 Albert St. E.  
Sault Ste. Marie, P6A 2J9  
Tel.: 705/949-4640

North Bay District Office,  
1500 Fisher St., Northgate Plaza,  
North Bay, P1B 2H3  
Tel.: 705/476-1001

Parry Sound Sub-Office,  
74 Church St.  
Parry Sound, P2A 1Z1  
Tel.: 705/746-2139

##### Central Region Région du Centre

Toronto Regional Office,  
4th Floor, 7 Overlea Blvd.  
Toronto, M4H 1A8  
Tel.: 416/424-3000

Barrie District Office,  
12 Fairview Rd.,  
Barrie, K4N 4P3  
Tel.: 705/726-1730

Muskoka-Haliburton Dist. Office,  
483 Bethune Dr.,  
Gravenhurst, P0C 1G0  
Tel.: 705/687-6647

### Ministry of Natural Resources

Regional and District Offices

#### Ministère des Richesses naturelles

Bureaux régionaux et de district

##### Northwest Region Région du Nord-Ouest

P.O. Box 5000  
Ontario Government Building  
435 James St. South  
Thunder Bay, P7C 5G6  
Tel.: 807/475-1221

Devon District  
479 Government Rd.  
(Hwy. 17), Box 730  
Dryden, P8N 2Z4  
Tel.: 807/223-3341

Ignace Area Office  
Box 448, Hwy. 599  
Ignace, P0T 1T0  
Tel.: 807/934-2233

Fort Frances District  
922 Scott Street  
Fort Frances, P9A 1J4  
Tel.: 807/274-5337

Atikokan District  
108 Saturn Ave.  
Atikokan, P0T 1C0  
Tel.: 807/597-6971

Geraldton District  
208 Beamish Ave. W.  
Box 640  
Geraldton, P0T 1M0  
Tel.: 807/854-1030

Kenora District  
808 Robertson St.  
Box 5080  
Kenora, P9N 3X9  
Tel.: 807/468-2564

Nipigon District  
Box 970, Hwy. 17  
Nipigon, P0T 2I0  
Tel.: 807/887-2120

Armstrong District  
Box 69  
Armstrong, P0T 1A0  
Tel.: 807/583-2364  
Terrace Bay Area Office  
Box 280  
Terrace Bay, P0T 2W0  
Tel.: 807/825-3205

Red Lake District  
Box 5003, Howley Street  
Red Lake, P0V 2M0  
Tel.: 807/727-2253

Sioux Lookout District  
Box 309, Prince Street  
Sioux Lookout, P0V 2T0  
Tel.: 807/737-1140

Pickle Lake Area Office  
Pickle Lake, P0V 3A0  
Tel.: 807/928-2470

Thunder Bay District  
Basement, Ontario Govt. Bldg.  
435 James St. S.  
Thunder Bay, P7C 5G6  
Tel.: 807/475-1471

##### Northeast Region Région du Nord-Est

140 Fourth Ave., Box 3000  
Cochrane, P0B 1C0  
Tel.: 705/272-4287

2nd Floor, 60 Wilson Ave.  
Timmins, P4N 2S7  
Tel.: 705/360-8201

Chapleau District  
190-192 Cherry St.  
Chapleau, P0M 1K0  
Tel.: 705/864-1710



## Southeastern Region

### Région du Sud-Est

Kingston Regional Office,  
133 Dalton Ave., P.O. Box 820  
Kingston, K7K 6C2  
Tel.: 613/49-4000

Ottawa District Office,  
2435 Holly Lane, 2nd Floor,  
Ottawa, K1V 7P2  
Tel.: 613/521-3450

Cornwall District Office,  
205 Amelia St.  
Cornwall, K6H 3P3  
Tel.: 613/933-7402

Belleville Sub-Office,  
470 Dundas St. E.  
Belleville, K8N 1G1  
Tel.: 613/962-9208

Pembroke Sub-Office,  
1000 Mackay St.  
Pembroke, K8B 1A3  
Tel.: 613/732-3643

## Peterborough District Office,

139 George St. N.,  
Peterborough, K9J 3G6  
Tel.: 705/743-2972

Hutton-Peel District Office,  
1235 Trafalgar Rd.  
Suite 401  
Oakville, L6H 3P1  
Tel.: 416/844-5747

## Southwestern Region

### Région du Sud-Ouest

London Regional Office,  
985 Adelaide St. South  
London, N6B 1V3  
Tel.: 519/661-2200

Windsor District Office,  
250 Windsor Ave., 6th Floor  
Windsor, N9A 6S9  
Tel.: 519/254-2546

Sarnia District Office,  
265 Front St. N.,  
Suite 109  
Sarnia, N7T 7X1  
Tel.: 519/336-4030

Owen Sound District Office,  
1180 20th Street E.,  
Owen Sound, N4K 6H6  
Tel.: 519/371-2901

## West Central Region

### Région du Centre-Ouest

Hamilton Regional Office,  
P.O. Box 2112  
119 King St. W.  
Hamilton, L8N 3Z9  
Tel.: 416/521-7640

Cambridge District Office,  
320 Pinebush Rd., P.O. Box 219  
Cambridge, N1R 5T8  
Tel.: 519/622-8150

Welland District Office,  
637-641 Niagara St. N.,  
Welland, L3C 1L9  
Tel.: 416/584-9845

## Cochrane District

2 Third Avenue, Box 730  
Cochrane, P0L 1C0  
Tel.: 705/272-4365

## Hearst District

613 Front St., Box 670  
Hearst, P0L 1N0  
Tel.: 705/362-4346

## Kapuskasing Area Office

6-8-10 Government Rd.  
Kapuskasing, P5N 2W4  
Tel.: 705/335-6191

## Kirkland Lake District

Box 129  
Swastika, P0K 1T0  
Tel.: 705/642-3222

## Moosonee District

Ontario Government Bldg.  
Box 190, Revillon Rd.  
Moosonee, P0L 1Y0  
Tel.: 705/336-2987

## Timmins District

896 Riverside Drive  
Timmins, P4N 3W2  
Tel.: 705/267-7951

## Gogama Area Office

Box 129, Low Avenue  
Gogama, P0M 1W0  
Tel.: 705/894-2000

## Wawa District

Hwy. 101, Box 1160  
Wawa, P0S 1K0  
Tel.: 705/856-2396

## Manitouwadge Area Office

Box 309  
Manitouwadge, P0T 2C0  
Tel.: 807/826-3225

## Central Region

### Région du Centre

P.O. Box 9000  
Brendale Square (Manominnee St.)  
Huntsville, P0A 1K0  
Tel.: 705/789-9611

## Algonquin Park District

Box 219  
Whitney, K0L 2M0  
Tel.: 613/637-2780

## Bancroft District

Box 500, Hwy. 28  
Bancroft, K0L 1C0  
Tel.: 613/332-3940

## Minden Area Office

Minden, K0M 2K0  
Tel.: 705/286-1521

## North Bay District

RR #3, Hwy. 63  
Box 3070  
North Bay, P1B 8K7  
Tel.: 705/474-5550

## Parry Sound District

7 Bay St.  
Parry Sound, P2A 1S4  
Tel.: 705/746-4201

## Bracebridge Area Office

Box 1138  
Bracebridge, P0B 1C0  
Tel.: 705/645-8747

## Pembroke District

Riverside Drive  
Box 220  
Pembroke, K8A 6X4  
Tel.: 613/732-3661

## Sault Ste. Marie District

875 Queen St. East  
Sault Ste. Marie, P6A 5L5  
Tel.: 705/949-1231

## Blind River Area Office

62 Queen St., Box 190  
Blind River, P0R 1B0  
Tel.: 705/356-2234

## Response to 1992 Guide Questionnaire

Every third year questionnaires are distributed with the Guide requesting information that is used to improve future editions of the Guide. Information is requested on fish consumption patterns, preferred fishing locations and fish species caught and consumed. In addition, respondents are asked to provide comments and suggestions on the Guide.

In 1992, mail-in questionnaires were enclosed in 10,000 copies of the Guide. A total of 494 responses were tabulated. This level of response is considered to be excellent, well above average for this type of survey. Many thanks are extended to those who took the time and effort to fill in and return questionnaires.

*The results and suggestions received in the questionnaires are summarized below:*

1. Over 86% of the respondents have used the Guide in previous years.
2. Over 75% of the respondents indicate that their fishing and/or fish-consumption habits have changed after consulting the Guide. Those individuals whose habits have not changed indicate that it is because they do not eat fish, do not catch or eat a large amount of fish, that the areas they fish are not listed in the Guide, or the fish they catch are in the unlimited consumption category.
3. Over 75% of the respondents indicate that the Guide meets their needs and includes information on all or most of the water bodies they are interested in.
4. The most frequently fished Great Lake is Lake Ontario, while Lake Simcoe is the most frequently fished inland lake, and the Credit and Grand Rivers are the most frequently fished rivers. Table 1 lists the ten most frequently fished locations.
5. Over 64% of the respondents fish at least once every two weeks.

### 3. Location maps

Page size limitations preclude the inclusion of maps of a reasonable scale. However, readers can make use of the Ontario road map or, for more detail, Canadian government topographical maps. By referring to the latitude and longitude references given in the Guide for each site and those included in the margins of these maps, most sites can be located.

### 4. Testing for more contaminants

The specific contaminants tested in fish vary from site to site. It is the intent of the program to test fish from a water body for all contaminants likely to be found at a site and which could accumulate in fish to levels harmful to human health. Consequently, at a number of Great Lakes locations, fish have been tested for over 70 contaminants, whereas, at other locations such as isolated inland lakes, testing is carried out for mercury only. This program is the largest of its kind in North America, with more contaminants being tested for in more sport fish than in any other program.

A detailed report on the results of the 1992 questionnaire may be obtained by written request to:

Ontario Ministry of Environment and Energy  
Sport Fish Contaminant Monitoring Program  
Questionnaire Report  
Water Resources Branch  
135 St. Clair Avenue West  
Toronto, Ontario M4V 1P5

6. Walleye is the most frequently caught and consumed sport fish species (two-thirds of the respondents who consume sport fish ate one or more meals of walleye in the previous year). Smallmouth bass and yellow perch are also frequently consumed. Table 2 lists the ten most frequently caught and consumed sport fish species.

7. The average meal size of sport fish is 276 gm (9.7 oz). The most common frequency for consuming sport fish is once a month.

8. The average meal size of commercially purchased fish is 237 gm (8.3 oz) and the most common frequency of consumption is once a month. Saltwater species such as halibut and cod are consumed much more frequently than freshwater commercial species.

## Users' Suggestions

Respondents were given the opportunity to provide additional comments. The most frequent suggestion is that more water bodies and more species should be tested. Other common suggestions include adding coloured pictures of fish, more location maps and to test for more contaminants. Each of these suggestions is discussed below:

### 1. Sample more water bodies and fish species

The sites and species most frequently requested in the survey will be included in future sampling programs. It is neither economically feasible nor necessary to test all fish species in a particular water body. A full explanation of the criteria used to select sites and fish species for testing is given on page 4.

### 2. Coloured pictures of fish

Coloured pictures of Ontario sport fish in the form of a poster can be obtained through the Ministry of Natural Resources. Primarily for cost reasons, the decision has been made to retain the black and white illustrations.

**Table 1**

The most frequently fished lakes and rivers in the 1992 survey.

Lake/River	% of Respondents
a) Ten Most Popular/Angling Areas	
1. Lake Ontario	31.2
2. Lake Huron	29.7
3. Lake Simcoe	22.2
4. Lake Erie	22.0
5. Credit River	14.4
6. Grand River	14.2
7. Trent River	11.7
8. Lake Scugog	11.7
9. Rice Lake	10.3
10. Thames River	9.7
b) Rivers	
1. Credit River	14.4
2. Grand River	14.2
3. Trent River	11.7
4. Thames River	9.7
5. Saugeen River	9.2
6. Nottawasaga River	8.8
7. Ganaraska River	8.6
8. French River	8.4
9. Niagara River	6.9
10. St. Lawrence River	4.6

**Table 2**

The ten most frequently caught and consumed sport fish species

Species	% of Respondents
The ten most frequently caught and consumed sport fish species	
1. Walleye	66.9
2. Smallmouth Bass	58.0
3. Yellow Perch	44.4
4. Rainbow Trout	37.6
5. Largemouth Bass	37.6
6. Northern Pike	36.3
7. Lake Trout	34.7
8. Brook Trout	23.7
9. Chinook Salmon	22.2
10. Rock Bass	20.2

## Résultats du sondage de 1992 sur le guide

Une fois tous les trois ans le Guide pour la consommation du poisson gibier de l'Ontario est accompagné d'un questionnaire visant à recueillir de l'information permettant d'améliorer les versions ultérieures du guide. On y demande des renseignements sur les habitudes de consommation des pêcheurs, sur les emplacements privilégiés et sur les espèces de poissons pêchées. On demande aussi aux répondants leurs commentaires et leurs suggestions en ce qui a trait au guide.

En 1992, 10 000 questionnaires pré-affranchis ont été distribués avec le guide. De ce nombre, 494 questionnaires remplis nous ont été retournés, soit un taux de réponse très élevé compte tenu du type de sondage. Nous remercions chaleureusement les personnes qui ont pris la peine d'y participer.

*Voici un sommaire des résultats du sondage :*

1. Plus de 86 p. 100 des répondants avaient déjà utilisé le guide les années précédentes.
2. Plus de 75 p. 100 des répondants ont déclaré que leurs habitudes de pêche et de consommation de poisson gibier ont changé après avoir consulté le guide. Les répondants qui ont déclaré ne pas avoir changé leurs habitudes étaient ceux qui ne consommaient pas de poisson, qui n'en pêchaient ou n'en mangeaient pas en grandes quantités, qui pêchaient à des endroits qui ne figurent pas dans le guide ou dont les prises faisaient partie de la catégorie de poissons qui ne font l'objet d'aucune restriction.
3. Plus de 75 p. 100 des répondants ont déclaré que le guide convenait parfaitement à leurs besoins et qu'il renfermait des données sur tous, ou presque tous, les plans d'eau qui les intéressaient.
4. Le Grand Lac le plus pêché est le lac Ontario, tandis que le lac intérieur le plus prisé des pêcheurs est le lac Simcoe. Par ailleurs, les cours d'eau les plus populaires auprès des pêcheurs sont les rivières Credit et Grand. Le tableau 1 donne une liste des dix plans d'eau les plus populaires auprès des pêcheurs.

l'Ontario auprès du ministère des Richesses naturelles. Il a été décidé, pour des raisons économiques, de continuer à utiliser les illustrations en noir et blanc dans le guide.

### 3. Cartes des emplacements

Le format du guide ne permet pas d'y inclure des cartes plus précises.

L'utilisateur peut toutefois utiliser une carte routière de l'Ontario ou, pour plus de précision, une carte topographique du gouvernement fédéral. Le guide donne la latitude et la longitude des plans d'eau, il est donc facile de localiser les emplacements sur une carte.

### 4. Analyse d'un plus grand nombre de contaminants

Les contaminants analysés varient d'un emplacement à l'autre. L'objectif du programme est d'analyser les poissons d'un plan d'eau donné pour toutes les substances polluantes susceptibles d'y être présentes et dont l'accumulation dans la chair des poissons pose un risque pour la santé des pêcheurs qui les consomment. Ainsi, dans certaines régions des Grands Lacs, les analyses ont porté sur plus de 70 contaminants, tandis que d'autres plans d'eau intérieurs ne font l'objet que d'une détermination de la teneur en mercure. Le Programme ontarien de surveillance de la contamination du poisson gibier est la plus ambitieuse initiative du genre en Amérique du Nord. Les analyses effectuées dans le cadre de ce programme portent sur plus de contaminants que tout autre programme semblable.

On peut se procurer un rapport détaillé sur les résultats du questionnaire de 1992 en faisant une demande par écrit à l'adresse suivante :

Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier

Ministère de l'Environnement et de l'Énergie de l'Ontario

Rapport sur le questionnaire

Direction des ressources en eau

135, avenue St. Clair ouest

Toronto (Ontario) M4V 1P5

5. Plus de 64 p. 100 des répondants vont à la pêche au moins une fois toutes les deux semaines.

6. Le doré est l'espèce de poisson la plus pêchée et la plus consommée (les deux tiers des répondants qui consomment le poisson gibier avaient pris un ou deux repas de doré pendant l'année). L'achigan à petite bouche et la perchaude sont aussi souvent consommés. Le tableau 2 donne une liste des dix espèces de poissons les plus souvent pêchées et consommées.

7. Le repas moyen de poisson gibier est de 276 g (9.7 oz). La fréquence de consommation habituelle est d'un repas par mois.

8. Le repas moyen de poisson commercial est de 237 g (8.3 oz) et la fréquence de consommation habituelle est d'un repas par mois. Les poissons d'eau salée telles que le flétan et la morue sont consommés beaucoup plus souvent que les espèces d'eau douce.

## Suggestions des utilisateurs du guide

Les répondants ont aussi eu l'occasion de faire connaître leurs commentaires sur le guide. La suggestion la plus fréquente avait trait à l'analyse d'un plus grand nombre de plans d'eau et d'espèces de poissons. Les utilisateurs ont aussi demandé que le guide renferme des illustrations en couleurs des poissons, un plus grand nombre de cartes et que l'analyse porte sur un plus grand nombre de contaminants. Voici la réponse à chacune de ces suggestions :

1. **Analyse d'un plus grand nombre de plans d'eau et d'espèces de poissons**  
Les emplacements et les espèces de poissons qui ont fait l'objet du plus grand nombre de demandes d'analyse seront inclus dans les prochains programmes d'échantillonnage. Il serait très coûteux de faire l'analyse de toutes les espèces de poissons dans chaque plan d'eau visé et de toute façons cela n'est pas nécessaire. Lire la page 4 du présent guide pour en savoir plus long sur le choix des emplacements et des espèces à analyser.

2. **Illustrations en couleurs des poissons**  
On peut se procurer une affiche en couleurs des espèces de poisson gibier de

**Tableau 1**  
Les lacs et les rivières les plus  
populaires auprès des pêcheurs, selon  
le sondage de 1992

**Lac/rivière**      **% des répondants**

- a) Les dix endroits les plus pêchés
- |                    |      |
|--------------------|------|
| 1. Lac Ontario     | 31,2 |
| 2. Lac Huron       | 29,7 |
| 3. Lac Simcoe      | 22,2 |
| 4. Lac Érié        | 22,0 |
| 5. Rivière Credit  | 14,4 |
| 6. Rivière Grand   | 14,2 |
| 7. Rivière Trent   | 11,7 |
| 8. Lac Scugog      | 11,7 |
| 9. Lac Rice        | 10,3 |
| 10. Rivière Thames | 9,7  |

- b) Lacs intérieurs
- |                      |      |
|----------------------|------|
| 1. Lac Simcoe        | 22,2 |
| 2. Lac Scugog        | 11,7 |
| 3. Lac Rice          | 10,3 |
| 4. Lac Nipissing     | 9,2  |
| 5. Lac Pigeon        | 7,3  |
| 6. Lac Sainte-Claire | 6,5  |
| 7. Lac Balsam        | 6,5  |
| 8. Lac Buckhorn      | 5,9  |
| 9. Lac Sturgeon      | 5,4  |
| 10. Lac Stony        | 5,4  |






- c) Rivières
- |                          |      |
|--------------------------|------|
| 1. Rivière Credit        | 14,4 |
| 2. Rivière Grand         | 14,2 |
| 3. Rivière Trent         | 11,7 |
| 4. Rivière Thames        | 9,7  |
| 5. Rivière Saugeen       | 9,2  |
| 6. Rivière Nottawasaga   | 8,8  |
| 7. Rivière Ganaraska     | 8,6  |
| 8. Rivière des Français  | 8,4  |
| 9. Rivière Niagara       | 6,9  |
| 10. Fleuve Saint-Laurent | 4,6  |


**Tableau 2**  
Les dix espèces de poisson gibier  
les plus souvent pêchées et consommées

Espèce	% des répondants
1. Doré	66,9
2. Achigan à petite bouche	58,0
3. Perchaude	44,4
4. Truite arc-en-ciel	37,6
5. Achigan à grande bouche	37,6
6. Brochet	36,3
7. Truite de lac	34,7
8. Truite mouchetée	23,7
9. Saumon Chinook	22,2
10. Crapet de roche	20,2

Veuillez noter que pour certains endroits, des renseignements sur la consommation peuvent être donnés pour des espèces de poissons qu'il est interdit d'avoir en sa possession en vertu des règlements de la pêche de l'Ontario. La même restriction s'applique à des poissons de certaines tailles. Les pêcheurs devraient consulter les *Règlements de la pêche sportive de l'Ontario — Résumé 1992* et la mise à jour de 1993 pour s'assurer que la pêche est permise sur un plan d'eau en particulier, et qu'il est permis de conserver tous les poissons capturés. On peut obtenir ces publications en s'adressant au Centre d'information du ministère des Richesses naturelles (Edifice Macdonald, 900 rue Bay, bureau M1-73, Toronto (Ontario) M7A 2C1, aux bureaux locaux du ministère des Richesses naturelles et aux endroits qui délivrent des permis de pêche.

## Guide de consommation du poisson gibier

Fréquence de consommation					
Consommation à long terme	Pas de restriction	0,2 kg/sem (0,5 lb/sem)	0,1 kg/sem (0,3 lb/sem)	1 ou 2 repas par mois 0,5 kg/mois (1 lb/mois)	Aucun
Vacances d'une semaine	Pas de restriction	10 repas 2,3 kg (5 lb)	7 repas 1,5 kg (3 lb)	1 ou 2 repas 0,5 kg (1 lb)	Aucun
Vacances de deux semaines	Pas de restriction	5 repas par sem 1,3 kg/sem (2,8 lb/sem)	4 repas par sem 0,8 kg/sem (1,9 lb/sem)	1 ou 2 repas par sem. 0,5 kg/sem (1,5 lb/sem)	Aucun
Vacances de trois semaines	Pas de restriction	4 repas par sem 1 kg/sem. (2,1 lb/sem.)	3 repas par sem 0,6 kg/sem (1,4 lb/sem)	1 ou 2 repas par sem. 0,5 kg/sem (1 lb/sem.)	Aucun

Les enfants de moins de 15 ans et les femmes en âge de procréer ne devraient manger que des poissons représentés par  .

## Polluants analysés

Le chiffre indique le polluant ou groupe de polluants pour lequel le poisson a été analysé :

- 1 Mercure
- 2 Mercure, BPC, mirex et pesticides
- 3 BPC, mirex et pesticides
- 4 Mercure, BPC et mirex
- 5 Mercure, autres métaux, BPC, mirex et pesticides
- 6 Mercure et autres métaux
- 7 Dioxines et furannes
- 8 Mercure, BPC, mirex, pesticides, chlorophénols et chlorobenzènes
- 9 Hydrocarbures aromatiques polycycliques

Guide d'utilisation des tableaux, page 2.

Index des emplacements, page 152.

# **Guide pour la consommation du poisson gibier de l'Ontario**

**1993-1994**

Dix-septième édition revue

 **Ontario**

© 1993, Imprimeur de la Reine pour l'Ontario  
Reproduction autorisée à des fins non commerciales  
à condition d'en indiquer la source  
ISSN 0826-9653

Cet ouvrage à tirage limité est distribué au :  
Centre d'information  
Environnement et Énergie Ontario  
135, avenue St. Clair ouest  
Toronto (Ontario) M4V 1P5

*Distribution gratuite*

Illustration de la page couverture de Curtis Atwater



PRINTED ON  
RECYCLED PAPER  
IMPRIMÉ SUR  
DU PAPIER RECYCLÉ



# Table des matières

---

<b>Avant-propos</b>	1
<b>Guide d'utilisation des tableaux</b>	2
<b>Le Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier</b>	4
Choix des emplacements à analyser	4
Choix des espèces à analyser	4
Prélèvement des poissons à analyser	5
Analyse supplémentaire des lieux de pêche	5
Analyse des poissons	5
Comment nettoyer et conserver le poisson	6
Comment remettre votre prise à l'eau	6
Parasites	6
Tumeurs	7
<b>Contaminants</b>	8
Substances inorganiques	8
Produits chimiques organiques de sources industrielles	8
Pesticides	9
Dioxines et furannes	9
Substances nouvelles	9
Évolution des concentrations de polluants	10
<b>Sud de l'Ontario</b>	14
<b>Nord de l'Ontario</b>	56
<b>Grands Lacs</b>	122
<b>Index des emplacements</b>	152
<b>Identification des poissons</b>	156
<b>Noms des poissons</b>	164
<b>Adresses</b>	166
<b>Résultats du sondage de 1992</b>	170
<b>Guide de consommation</b>	Couverture intérieure



## Avant-propos

Vous trouverez dans cette dix-septième édition du *Guide pour la consommation du poisson gibier de l'Ontario* des directives pour la consommation du poisson gibier provenant de plus de 1 600 emplacements aux quatre coins de la province.

Vu que la plupart des directives restent inchangées d'une année à l'autre, et par souci d'économie, le guide complet ne sera désormais publié qu'une fois tous les deux ans. La prochaine édition du guide paraîtra donc en 1995 et à tous les deux ans par la suite.

Nous vous prions donc de conserver le présent guide pour les saisons de pêche 1993 et 1994.

*Le Guide pour la consommation du poisson gibier de l'Ontario* — 1993 est le fruit d'une collaboration entre de nombreux scientifiques et techniciens au service des ministères ontariens de l'Environnement et de l'Énergie et des Richesses naturelles.

Les poissons sont prélevés par des représentants du ministère des Richesses naturelles, qui les expédient aux laboratoires du ministère de l'Environnement et de l'Énergie où ils seront analysés pour déterminer la concentration des divers polluants qu'ils contiennent, dont le mercure, les BPC, le mirex et le DDT. Les résultats obtenus servent à élaborer les tableaux publiés ici. On trouve dans ces tableaux des conseils pour la consommation du poisson gibier en fonction de sa taille, de l'espèce et de la provenance. Ces conseils sont fondés sur les normes de santé établies par le gouvernement fédéral.

Il est important de noter que le prélèvement et l'analyse des poissons s'inscrivent dans le cadre d'un processus continu. Les ressources sont réparties en proportions égales entre l'analyse des nouveaux plans d'eau et l'analyse répétée des plans d'eau où la concentration de polluants est susceptible de fluctuer. En étudiant une même espèce au même endroit

sur une période de plusieurs années, les scientifiques peuvent suivre l'évolution de certains contaminants chez cette espèce. Dans certains cas, les données recueillies aident à isoler les sources de pollution et à trouver des moyens d'y remédier.

Nous vous prions de signaler toute source de pollution ou hécatombe de poissons au bureau du ministère de l'Environnement et de l'Énergie de votre région, à l'adresse qui figure plus loin dans le guide (p. 166).

Pour obtenir des renseignements sur les règlements de la pêche sportive, les limites de prises et les périodes d'ouverture, veuillez vous procurer un exemplaire des *Règlements relatifs à la pêche sportive en Ontario* à un des bureaux du ministère des Richesses naturelles, dont l'adresse figure plus loin dans le guide (p. 166).

Pour obtenir des données précises sur un emplacement donné dans le cadre du Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier ou de plus amples renseignements sur le contenu du présent guide et des versions antérieures, veuillez vous adresser au :

Programme de surveillance de la  
contamination du poisson gibier  
Direction des ressources en eau  
Ministère de l'Environnement et de l'Énergie  
de l'Ontario  
40, avenue St. Clair ouest, 11<sup>e</sup> étage  
Toronto (Ontario) M4V 1M2  
Tél. : (416) 314-7886

# Guide d'utilisation des tableaux

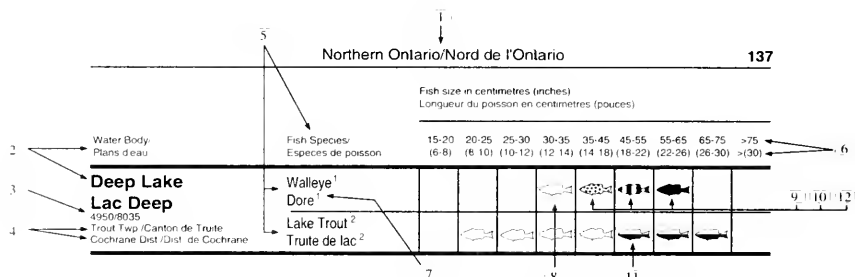
Les tableaux du présent guide contiennent des renseignements précieux sur la consommation du poisson gibier en fonction de la concentration de polluants, de l'espèce, de la taille et de l'endroit.

Il est important de noter que les analyses de laboratoire sont effectuées sur le tissu non adipeux du muscle dorsal, sans arêtes ni peau, et que les directives de consommation sont établies d'après cette partie du poisson. Il est certain que d'autres parties, comme le poisson entier, les darnes ou le gras du ventre, peuvent contenir des concentrations plus élevées de substances organiques telles les BPC, le mirex, le DDT ou la 2,3,7,8 TCDD, car ces polluants s'accumulent davantage dans les tissus adipeux. Il est donc

recommandé de ne consommer que des filets sans arêtes ni peau.

Les noms des plans d'eau et de leur emplacement sont tirés du *Répertoire géographique du Canada (Ontario)*. La description comprend la latitude et la longitude des plans d'eau, ce qui permet aux pêcheurs d'en déterminer l'emplacement approximatif au moyen de la Carte routière officielle de l'Ontario, sur laquelle la latitude et la longitude sont indiquées dans la marge. Les pêcheurs peuvent ensuite avoir recours à des cartes plus précises pour déterminer l'emplacement exact de l'endroit. L'index, que l'on trouvera dans les pages du présent guide, donne la liste alphabétique de tous les emplacements analysés.

Voici la légende des tableaux, pour le lac Deep; lac hypothétique.



## Emplacement des plans d'eau

- Les tableaux sont divisés en trois sections par région : sud de l'Ontario, nord de l'Ontario et Grands Lacs, laquelle figure au haut de la page
- Le nom de l'emplacement
- Sa latitude et sa longitude
- Le canton, comté ou district territorial

## Espèces analysées

- Les espèces analysées sont habituellement celles qui sont particulièrement susceptibles de présenter une concentration élevée de polluants (voir la section intitulée *Choix des espèces à analyser*)

## Longueur du poisson

- La longueur totale du poisson est mesurée à partir du bout de la mâchoire jusqu'à l'extrémité de la queue. Elle est exprimée

en centimètres et en pouces (entre parenthèses).

## Polluants analysés


- Le chiffre indique le polluant ou groupe de polluants pour lequel le poisson a été analysé :
    - Mercuré
    - Mercuré, BPC, mirex et pesticides
    - BPC, mirex et pesticides
    - Mercuré, BPC et mirex
    - Mercuré, autres métaux, BPC, mirex et pesticides
    - Mercuré et autres métaux
    - Dioxines et furannes
    - Mercuré, BPC, mirex, pesticides, chlorophénols et chlorobenzènes
    - Hydrocarbures aromatiques polycycliques
- La fait qu'on ait recherché un groupe particulier de polluants ne signifie pas forcément que le poisson contiendra toutes ces substances. Par exemple, un poisson

analysé pour le groupe 4 peut contenir uniquement du mercure et aucune trace de BPC ou de mirex.




Dans certains endroits, les analyses portaient sur la concentration de mercure seulement, puisqu'il est le seul polluant pour lequel il y a lieu de limiter la consommation.

## Symboles utilisés

### Consommation illimitée


- 8  Il s'agit de la seule catégorie de poisson de consommation sûre pour les femmes en âge de procréer (les femmes enceintes ou qui songent à le devenir et les mères qui allaitent) et les enfants de moins de 15 ans. Aucune des substances recherchées n'a été décelée à une concentration qui puisse justifier une restriction de la consommation.

### Consommation restreinte

- 9  Ces poissons doivent être consommés en quantité limitée, car leur concentration de mercure est de l'ordre de 0,5 à 1,0 partie par million.
- 10  La consommation de ces poissons est restreinte davantage, car leur teneur en mercure atteint 1,0 à 1,5 partie par million.
- 11  La consommation de ces poissons est restreinte, car ils contiennent un ou plusieurs polluants organiques de source industrielle,

tels les BPC ou le mirex, à une concentration supérieure à la limite fédérale.


### Consommation déconseillée

- 12  Aucun de ces poissons ne devrait être consommé, car ils contiennent du mercure à des concentrations supérieures à 1,5 partie par million






## Directives pour la consommation


Le tableau ci-dessous donne la quantité maximale de poisson gibier de l'Ontario qu'il est recommandé de consommer. Ce chiffre a été établi en fonction de la teneur en polluants et de la fréquence de consommation.

De nombreux pêcheurs ontariens prennent et consomment du poisson toute l'année. Ce sont donc des consommateurs à long terme qui ont intérêt à consulter la catégorie à leur intention dans le tableau. Certains pêcheurs, par contre, prennent et consomment du poisson uniquement pendant leurs vacances annuelles. Ces pêcheurs doivent se reporter à la catégorie pertinente selon qu'ils en consomment pendant une, deux ou trois semaines.

Les quantités maximales recommandées sont indiquées en nombre de repas et en poids total par semaine. Un repas représente 230 g (0,5 lb). Les femmes en âge de procréer et les enfants de moins de 15 ans ne devraient consommer que du poisson de la catégorie .

## Guide de consommation du poisson gibier





Fréquence de consommation					
Consommation à long terme	Pas de restriction	0,2 kg/sem. (0,5 lb/sem.)	0,1 kg/sem. (0,3 lb/sem.)	1 ou 2 repas par mois 0,5 kg/mois (1 lb/mois)	Aucun
Vacances d'une semaine	Pas de restriction	10 repas 2,3 kg (5 lb)	7 repas 1,5 kg (3 lb)	1 ou 2 repas 0,5 kg (1 lb)	Aucun
Vacances de deux semaines	Pas de restriction	5 repas par sem. 1,3 kg/sem. (2,8 lb/sem.)	4 repas par sem. 0,8 kg/sem. (1,9 lb/sem.)	1 ou 2 repas par sem 0,5 kg/sem. (1,5 lb/sem.)	Aucun
Vacances de trois semaines	Pas de restriction	4 repas par sem. 1 kg/sem. (2,1 lb/sem.)	3 repas par sem. 0,6 kg/sem. (1,4 lb/sem.)	1 ou 2 repas par sem. 0,5 kg/sem. (1 lb/sem.)	Aucun



Les enfants de moins de 15 ans et les femmes en âge de procréer ne devraient manger que des poissons représentés par .

### Exemple :

Pendant un voyage de pêche de trois semaines au lac Deep, un vacancier prend un doré mesurant 40 cm (16 po) et il veut savoir si ce poisson est bon à manger. Il doit d'abord :

- Trouver le lac Deep dans les tableaux du guide :

Fish Species/ Espèces de poisson	15-20	20-25	25-30	30-35	35-45	45-55	55-65	65-75	>75
	(6-8)	(8-10)	(10-12)	(12-14)	(14-18)	(18-22)	(22-26)	(26-30)	>(30)
Walleye Doré									

- Prendre note que le doré mesurant entre 35 et 45 cm (14-18 po) est suivi du symbole .
- Puisque le symbole  n'y est pas, le pêcheur sait automatiquement que le poisson ne doit pas être consommé par une femme en âge de procréer ou un enfant de moins de 15 ans.
- Si le poisson ne sera pas consommé par une femme en âge de procréer ou un enfant de moins de 15 ans, le pêcheur consultera le tableau qui figure à la deuxième page de la couverture et se reportera à la catégorie « Vacances de trois semaines ». D'après le tableau, la consommation maximale recommandée est de quatre repas, ou un kilogramme, par semaine.

## Le Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier

### Choix des emplacements à analyser

Étant donné que l'Ontario compte plus de 250 000 lacs, d'innombrables rivières et ruisseaux et quantité de lieux de pêche sur les Grands Lacs, il ne serait ni pratique ni économique de les analyser tous.

- On peut décider d'analyser un emplacement pour une ou plusieurs des raisons suivantes :
- il s'agit d'une zone de pêche populaire
- il existe à proximité une source connue ou probable de pollution
- c'est une source importante de nourriture pour les habitants du lieu (cas, généralement, des lacs voisins de réserves autochtones)

- une aire de loisirs est sur le point d'y être aménagée
  - il fait partie d'un programme d'étude à long terme des contaminants du poisson
- Le choix des plans d'eau à étudier est un processus continu auquel le public est invité à participer.

### Choix des espèces à analyser

La plupart des lacs et cours d'eau contiennent diverses espèces de poissons. Lorsqu'il s'agit de choisir les espèces à analyser, il convient de noter que toutes n'accumulent pas nécessairement un polluant donné à des concentrations semblables.

Ainsi, à taille égale, un poisson d'une certaine espèce peut avoir une concentration de polluants beaucoup plus faible qu'un poisson d'une autre espèce. Cela tient à des différences sur les plans de l'alimentation, de l'habitat, de la croissance et de la physiologie.

C'est ainsi que la teneur en mercure d'un poisson comme le doré ou le brochet sera probablement plus élevée, à taille égale, que chez une espèce comme le grand corégone.

En effet, le doré et le brochet, qui sont à l'extrémité de la chaîne alimentaire, sont de gros carnivores qui se nourrissent de poissons plus petits susceptibles d'avoir eux aussi une forte concentration de mercure.

Le corégone, par contre, se nourrit, à un niveau inférieur de la chaîne alimentaire, d'insectes et d'invertébrés aquatiques qui contiennent moins de mercure que les petits poissons.

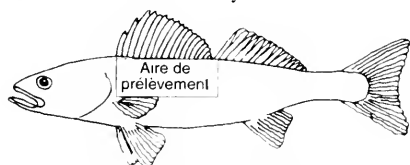
La pratique est donc, quand on étudie les poissons d'une aire donnée pour déterminer leur teneur en mercure, de choisir des gros carnivores, car ils présenteront les concentrations les plus élevées. Si l'analyse des carnivores révèle de faibles concentrations, il n'y aura probablement pas lieu d'analyser d'autres espèces.

Lorsqu'on recherche des polluants organiques tels les BPC et le mirex, il convient d'étudier les espèces à chair très grasse, comme le saumon, la truite de lac, l'éperlan et la perchaude, car ces polluants

ont tendance à s'accumuler dans les tissus adipeux. Encore une fois, si les espèces à chair grasse ne renferment pas de grandes quantités de polluants organiques, les espèces à chair moins grasse n'auront probablement pas besoin d'être analysés.

## Prélèvement des poissons à analyser

Les poissons sont prélevés par le personnel du ministère des Richesses naturelles, qui les prend au filet selon diverses méthodes. Autant que possible, l'échantillon comprend 20 poissons de chaque espèce, dont la longueur et le poids sont représentatifs de la gamme de tailles de cette espèce pour le lac à l'étude. On note la longueur, le poids et le sexe de chaque poisson. Un filet du muscle dorsal sans arêtes ni peau est prélevé (voir illustration), emballé et surgelé avant d'être expédié aux laboratoires du ministère de l'Environnement et de l'Énergie, à Toronto ou à Thunder Bay.



## Analyse supplémentaire des lieux de pêche

Depuis la seconde moitié des années 1970, les responsables du Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier ajoutent en moyenne 100 emplacements à la liste tous les ans. On compte aujourd'hui plus de 1 600 emplacements à analyser.

Dans le cadre de ce programme, on réanalyse aussi des lacs et rivières, s'il y a lieu. Dans les régions éloignées des activités humaines, là où les poissons sont relativement à l'abri de la pollution, toute restriction de la consommation se limite habituellement aux endroits où on a relevé une concentration élevée de mercure chez les grands et vieux individus d'espèces

carnivores, telles le doré et le brochet. Le mercure, dans ces régions, provient en grande partie de sources naturelles qui ne changent pas beaucoup avec le temps; par conséquent, la concentration de mercure chez les poissons varie très peu. Dans les régions polluées par les activités humaines, les contaminants possibles sont beaucoup plus nombreux et leur accumulation chez les poissons sera souvent proportionnelle au degré de pollution.

Les emplacements à réanalyser sont répartis en trois groupes :

- Les emplacements où la concentration d'un ou de plusieurs polluants est anormalement élevée ou change subitement. Les poissons y sont analysés à intervalles de un à trois ans, selon leur popularité auprès des pêcheurs ou selon qu'ils constituent ou non une source importante de nourriture pour les habitants de la région.
- Les emplacements où la concentration de polluants est assez stable, mais qui ont la faveur des pêcheurs à la ligne. Ces endroits sont analysés au moins tous les cinq ans.
- Tous les autres emplacements, le plus souvent des endroits éloignés des grandes sources de pollution où le taux de contamination des poissons est constant. Les poissons de ces endroits sont analysés quand les ressources le permettent, environ tous les dix ans.

## Analyse des poissons

Non seulement le filet du muscle dorsal, sans arêtes ni peau, donne-t-il les résultats les plus probants, mais c'est également la partie la plus savoureuse de la plupart des poissons.

L'analyse permettant de déterminer la présence de polluants se fait aux laboratoires du ministère de l'Environnement et de l'Énergie par diverses méthodes, selon le ou les polluants auxquels on s'intéresse.

## Comment nettoyer et conserver le poisson

Si l'on désire conserver et consommer le poisson que l'on a pris, il est important de le garder dans le meilleur état possible jusqu'au moment de l'apprêter. On doit mettre un poisson fraîchement pêché sur de la glace ou le réfrigérer dans les plus brefs délais pour éviter qu'il ne se gâte. Ensuite, il faut le vider, le nettoyer et le réfrigérer le plus tôt possible.

Voici une des méthodes les plus couramment employées pour vider, découper en filets et dépouiller le poisson :

- Couper la paroi ventrale de la fente anale à la tête et retirer les viscères.
- Retrancher la tête et couper les nageoires.
- Poser le poisson à plat sur la planche à découper. À l'aide d'un couteau à lame fine bien aiguisée, trancher la peau et la chair qui se trouve derrière la tête jusqu'à l'arête centrale. Puis fendre le poisson d'un bout à l'autre de la partie dorsale en glissant le couteau le long de l'arête centrale jusqu'à la queue.
- Détacher l'autre côté de la même manière.
- Pour enlever les arêtes, poser le filet sur la planche, le côté peau dessous. En insérant la lame sous les arêtes, les détacher du filet en y laissant le moins de chair possible. Retrancher ensuite la nageoire pelvienne ainsi que le gras de la partie ventrale du filet.
- Poser le filet sur la planche, le côté peau dessous. Le couteau bien à plat, glisser celui-ci entre la peau et la chair, de la queue à la tête, en remontant par petites saccades.

On obtient ainsi un filet sans peau ni arêtes. Rincer ensuite à l'eau froide et faire cuire, réfrigérer, congeler ou mariner.

## Comment remettre votre prise à l'eau

Un certain nombre de pêcheurs pratiquent la pêche sportive pour vivre l'émotion de la prise, et remettent le poisson à l'eau. Si vous décidez de ne pas garder un poisson, voici quelques

mesures à prendre pour éviter de réduire ses chances de survie :

1. Il est important de faire vite. Enlever l'hameçon le plus tôt possible et relâchez le poisson. Un poisson qui a été manipulé trop longtemps ne pourra reprendre ses forces. S'il est pris en eau profonde, il doit être ramené lentement vers la surface pour qu'il puisse se faire aux changements de pression et de température.
2. Garder le poisson submergé le plus longtemps possible, car il ne peut respirer hors de l'eau. Ne pas le laisser se débattre contre le sol ou les roches. Quelques pouces d'eau suffisent pour amortir les coups.
3. Il est essentiel de manipuler le poisson avec précaution et avec les mains humides. Ne pas lui mettre les doigts dans les yeux ou les branchies. Il ne faut pas serrer les petits poissons, mais les tenir par la lèvre inférieure. Un filet pourra faciliter la tâche, mais il faut le garder sous l'eau.
4. Retirer l'hameçon le plus rapidement possible à l'aide d'une pince à bec long. Si l'hameçon s'est enfoncé profondément, couper la ligne et laisser l'hameçon là où il est. Il se dissoudra et ne nuira pas au poisson. Il ne faut surtout pas essayer d'arracher l'hameçon.
5. Pour ranimer un poisson, le tenir à la verticale dans l'eau, face au courant. Lui faire reprendre sa respiration en le déplaçant de l'avant à l'arrière pour que l'eau puisse s'infiltrer dans les branchies. Cela peut prendre quelques minutes. Relâcher le poisson quand il commence à se débattre.

## Parasites

Il arrive parfois qu'un pêcheur prenne un poisson qui est infesté de vers ou de larves ou qui a des kystes ou nodules dans la chair. En nettoyant le poisson, il peut découvrir des vers dans la région intestinale ou des moisissures sur la peau, les nageoires ou les ouïes. La présence de ces parasites est tout à fait normale, car ils font partie de l'écosystème dans lequel évoluent les poissons. Même si elles ne sont pas appétissantes, les parties



comestibles qui contiennent des parasites ne présentent aucun danger pour la santé lorsqu'elles sont bien cuites.

Parmi les parasites les plus répandus chez les poissons, mentionnons les taches noires de l'achigan et de la perchaude, les sangsues, les pous et les douves des ouïes.

## Tumeurs

Les pêcheurs prennent parfois des poissons qui présentent des excroissances, des tumeurs, des plaies ou des lésions. En général, celles-ci sont dues à des infections virales ou bactériennes. On trouve parfois des anomalies du foie ou des intestins chez les espèces communes telles la carpe noire et la barbotte brune; elles sont le résultat d'une infection parasitaire ou d'une tumeur. Les effets possibles de ces maladies sur les poissons et le rôle incertain de la pollution dans leur apparition ont conduit à des recherches pour déterminer la cause de ces anomalies. Parmi les excroissances d'origine virale qu'on observe sur le poisson gibier, il y a la lymphocystite, le lymphosarcome et le sarcome cutané.

La lymphocystite, maladie virale qui touche surtout le doré et la perchaude, est une maladie très répandue au Canada. Le virus infecte la peau du poisson et se transmet d'un individu à l'autre au cours des migrations printanières, à l'occasion de la fraie. Il provoque l'apparition de protubérances blanchâtres en forme de chou-fleur. La lymphocystite ne tue pas le poisson. Des études ont en effet révélé qu'il pouvait ne plus présenter d'excroissances dès le printemps suivant.

Le sarcome cutané est une autre maladie virale qui s'attaque au doré en infectant ses cellules et provoquant la croissance de tumeurs juste au-dessous de la peau. Ces protubérances s'enlèvent avec la peau du poisson.

Une étude récente effectuée par le ministère de l'Environnement et de l'Énergie et le ministère des Richesses naturelles a révèle que les dorés qui présentent des lésions cutanées telles que la lymphocystite et le sarcome cutané ne contiennent pas de concentrations de polluants plus élevées que les dorés non atteints.

Le lymphosarcome est un virus qui afflige le maskinongé et le grand brochet. Il se transmet au moment de la fraie, mais les lésions qu'il entraîne varient avec les saisons et l'évolution de la maladie. Au printemps, les individus atteints ont d'épaisses taches blanches d'où ils éliminent le virus; ces desquamations vont infecter d'autres poissons. Plus tard dans l'année, les taches peuvent se résorber et former des lésions couperosées ou même reprendre l'apparence d'une peau normale. Le virus qui est à l'origine de la maladie infecte les globules blancs du poisson et se répand dans tout l'organisme sur une période allant d'un été à plusieurs années. Le lymphosarcome peut entraîner la mort du poisson.

On a relevé des tumeurs ressemblant à des verrues sur les lèvres et la peau de poissons communs dans certaines régions des Grands Lacs. Ces tumeurs disparaissent chez les poissons placés dans des aquariums de laboratoire et sont vite remplacées par de nouvelles excroissances, ce qui suppose une origine virale de la maladie.

Selon des études effectuées des côtés canadien et américain des Grands Lacs, ces tumeurs seraient plus fréquentes dans les secteurs pollués. Là où le niveau de pollution est particulièrement élevé, on observe aussi des tumeurs du foie et des intestins.

Les études laissent suggérer que la pollution serait directement responsable des tumeurs du foie et indirectement responsable des tumeurs cutanées. Comme l'eau est souvent plus chaude dans les régions polluées, elle attire les poissons en plus grand nombre et augmente le risque d'infection virale.

On effectue actuellement des recherches plus poussées pour déterminer si la pollution est en cause; la plupart de ces recherches sont menées ou subventionnées par les gouvernements ontarien et canadien.

Bien qu'une infection virale ou bactérienne rende le poisson moins appétissant, il ne semble pas que la consommation de poisson infecté présente un quelconque risque pour la santé humaine. Nous recommandons toutefois d'user de prudence.

## Contaminants

De nombreuses substances, telles que le mercure, se trouvent naturellement dans l'air, l'eau et les aliments; à des concentrations normales, elles ne posent aucun risque pour l'environnement ou la santé humaine. Des substances synthétiques, comme les BPC, le mirex et les dioxines, sont également présentes dans le milieu.

Lorsqu'elles atteignent des concentrations supérieures aux seuils fixés par le gouvernement, on peut les qualifier de contaminants ou de polluants.

Sont décrites dans cette section une variété de substances qu'il est possible d'analyser dans le poisson gibier de l'Ontario.

Pour de plus amples renseignements sur ces substances et leur effet sur la santé, communiquer avec les responsables du Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier. (voir à la page 1).

## Substances inorganiques

### Mercure

Le mercure est un métal naturel qui se rencontre à de faibles concentrations dans l'air, l'eau, les roches et le sol ainsi que dans les matières animales et végétales.

Il était naguère très utilisé dans l'industrie. Mais les mesures prises par cette dernière et le gouvernement à la fin des années 60 et au début des années 70 ont permis d'éliminer à toutes fins utiles les rejets de mercure par les principales sources industrielles.

Le mercure se fixe aux particules en suspension dans l'eau et se dépose au fond, où il est converti en méthylmercure par des micro-organismes. Ce composé est rapidement absorbé par les poissons, soit directement avec l'eau qui traverse leur membrane branchiale ou indirectement par les organismes dont ils s'alimentent. Comme les poissons éliminent le mercure très lentement, celui-ci s'accumule graduellement pour atteindre une concentration toujours plus grande.

Les directives pour la consommation à l'intention des pêcheurs de l'Ontario sont fondées sur les indications du gouvernement fédéral, les recommandations de l'Organisation mondiale de la santé et l'expérience médicale tirée de l'étude des épidémies d'intoxication par le méthylmercure survenues au Japon et en Iraq.

### Autres métaux

On trouve parfois du cuivre, du nickel, du zinc, du cadmium, du manganèse, du chrome, de l'arsenic et du sélénium dans les tissus de poissons, mais à des concentrations telles qu'il ne s'avère pas nécessaire d'imposer des restrictions à la consommation.

En 1983, on a relevé de fortes concentrations de plomb dans des poissons pris en aval d'une usine de fabrication de plomb tétraéthyle sur le fleuve Saint-Laurent.

Or, depuis la fermeture de cette usine en 1985, la teneur en plomb a chuté.

## Produits chimiques organiques de sources industrielles

### Biphényles polychlorés (BPC)

Les BPC sont un groupe de composés organochlorés dont l'usage commercial remonte à la fin des années 20. Comme ils ne se trouvent pas dans la nature, leur présence est invariablement associée à l'activité humaine.

Les BPC ont tendance à persister dans l'environnement pendant des années et s'accumulent dans l'écosystème aquatique. Ainsi, dans certains cours d'eau de l'Ontario, des gros carnivores à tissus particulièrement adipeux, tels le saumon et la truite, ont stocké des BPC à des concentrations suffisantes pour avoir chez eux un effet contaminant.

Il est maintenant interdit d'utiliser des BPC dans la fabrication de nouveaux produits. Aujourd'hui, on les trouve uniquement dans le fluide isolant de transformateurs et condensateurs mis hors service.

L'imposition de règles rigoureuses pour l'entreposage et l'élimination des BPC et de l'équipement contaminé par des BPC a permis de limiter le rejet de ces composés dans la

nature et a contribué à en réduire la quantité dans le milieu aquatique. Les recommandations pour la consommation du poisson contaminé par les BPC se fondent sur le seuil de 2 parties par million établi par le gouvernement fédéral pour les poissons destinés à la vente.

## Mirex

Le mirex est un hydrocarbure chloré utilisé comme pesticide dans le sud des États-Unis, mais qui n'a jamais été enregistré à cette fin au Canada.

La présence de mirex a surtout été décelée dans des poissons du lac Ontario. Les sources : une ancienne usine de transformation de mirex de Niagara Falls (New York) et une usine d'Oswego (New York). Dans le milieu aquatique, le mirex se comporte comme les BPC : il persiste longtemps dans l'environnement et se concentre dans les tissus adipeux. Le présent guide suit les recommandations fédérales en ce qui concerne la consommation de poisson contenant du mirex. Le seuil établi est de 0,1 partie par million pour le poisson destiné à la vente.

## Pesticides

### DDT

Le DDT a été mis au point pendant la Deuxième Guerre mondiale. Son emploi s'est largement répandu par la suite comme insecticide à des fins agricoles et sanitaires. Le DDT, comme les BPC et le mirex, se décompose lentement dans le milieu naturel.

Cette substance se trouve à des concentrations beaucoup moindres dans la chair des poissons depuis que son emploi a été réglementé. Les concentrations actuelles ne donnent lieu à aucune restriction pour la consommation.

### Toxaphène

Le toxaphène est un insecticide extrêmement persistant dans le milieu aquatique. Il est interdit au Canada depuis 1974 et restreint aux États-Unis depuis 1982.

Il a été observé à l'occasion dans la chair de poissons de l'Ontario, mais à des concentrations trop faibles pour être dangereuses.

## Autres pesticides

Dans le cadre du Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier, plusieurs pesticides largement utilisés en Amérique du Nord sont analysés régulièrement. Il s'agit de l'hexachlorobenzène (HCB) et de pesticides tels le lindane, l'heptachlore, l'aldrine et le chlordane.

La concentration relevée aux stations d'échantillonnage de l'Ontario n'atteint pas un niveau tel qu'il faille restreindre la consommation du poisson.

## Dioxines et furannes

Le ministère de l'Environnement et de l'Énergie a mis au point des méthodes d'analyse permettant de mesurer de très faibles concentrations de substances appartenant à la famille des dioxines et des furannes. Les conseils contenus dans le présent guide sont fondés sur la nouvelle directive concernant la consommation du poisson gibier en Ontario, élaborée selon les critères de Santé et Bien-être social Canada. Le ministère de l'Environnement et de l'Énergie surveille la présence dans le poisson gibier de 17 formes de dioxines et de furannes toxiques. Les concentrations décelées dans les poissons sont ensuite multipliées par des facteurs d'équivalence toxique afin d'obtenir une valeur qui représente la toxicité totale du poisson relativement à la forme de dioxine la plus toxique, soit la 2,3,7,8 TCDD. La nouvelle directive est l'équivalent toxique de 15 parties par billion de 2,3,7,8 TCDD. L'ancienne directive provinciale était de 20 parties par billion, mais ne tenait compte que de la 2,3,7,8 TCDD. Avec l'entrée en vigueur de cette nouvelle directive plus rigoureuse et des analyses plus poussées, les conseils sur la consommation du poisson de certaines parties des Grands Lacs ont été modifiés.

## Substances nouvelles

Le Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier vise à contrôler le plus grand nombre de substances possible. Dès que des méthodes permettant de déceler

surveillés dans le cadre du Programme : chlorophénols, chlorobenzènes et hydrocarbures aromatiques polycycliques (HAP). À l'heure actuelle cependant ces substances n'ont été décelées qu'occasionnellement dans les poissons et à des concentrations trop faibles pour susciter des inquiétudes.

## Évolution des concentrations de polluants

La persistance des polluants dans le milieu aquatique varie d'une substance à l'autre. Leur décomposition ou transformation en substances inactives ou moins toxiques peut prendre de quelques minutes à quelques années. Ainsi, dans le cas des substances plus persistantes, comme les BPC, le DDT et le mirex, il faut recueillir et analyser des données pendant des années avant de parvenir à dégager des tendances sur leur évolution. Les données rassemblées grâce au Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier sont particulièrement utiles pour déterminer l'augmentation ou la diminution des concentrations de polluants avec le temps.

Une des tendances les plus observées dans le cadre du Programme est la baisse graduelle d'un polluant chez les poissons quand la source de pollution a été contrôlée ou éliminée grâce à une intervention du gouvernement. Les BPC, le DDT et le mercure ont notamment fait l'objet d'une telle baisse.

Partout en Ontario on a décelé la présence de mercure dans la chair des poissons. Ce contaminant fait l'objet de plus de restrictions quant à la consommation du poisson gibier que toute autre substance surveillée dans le cadre du Programme.

Les grandes sources industrielles de mercure, c'est-à-dire les usines de chlore et de soude caustique et les usines de pâtes et papiers, ont été à toutes fins pratiques éliminées au début des années 1970. On retrouve cependant encore des traces de mercure dans le matériel électrique et scientifique, ainsi que dans les fongicides

utilisés sur les terrains de golf. Les produits de combustion des combustibles fossiles, qui retombent éventuellement au sol, contribuent également à contaminer les milieux aquatiques par le mercure.

À la fin des années 1960 et au début des années 1970, plusieurs plans d'eau de l'Ontario étaient contaminés par du mercure de source industrielle. À l'époque, les poissons prélevés dans ces plans d'eau présentaient une très forte teneur en mercure. Depuis que le gouvernement a adopté des mesures interdisant le rejet de mercure dans l'environnement, la concentration de mercure dans la chair des poissons a diminué. En 1970, les effluents d'une usine de chlore et de soude caustique de Sarnia rejetés dans la rivière Sainte-Claire ont contaminé les poissons du lac Sainte-Claire situé en aval. Les activités de pêche commerciale ont dû être interrompues à la suite de cet incident et on conseillait aux pêcheurs à la ligne d'éviter de consommer leurs prises. Le gouvernement provincial a rapidement imposé des mesures correctrices. Depuis lors, le poisson gibier du lac Sainte-Claire fait l'objet d'une surveillance annuelle pour différents contaminants. Le mercure est le seul contaminant pour lequel il existe des restrictions de consommation du poisson gibier. Toutefois, les concentrations de mercure dans la chair des poissons ont tellement décliné depuis qu'il n'est pas nécessaire dans la plupart des cas d'imposer des restrictions de consommation. La figure 1 montre la concentration annuelle moyenne de mercure décelée dans la chair des dorés prélevés dans le lac Sainte-Claire, de 1970 à 1991.

On a noté une baisse semblable de la concentration de mercure dans la chair des poissons prélevés dans le réseau hydrographique English-Wabigoon, en aval de l'usine de chlore et de soude caustique de Dryden. La concentration de mercure dans la chair des dorés a chuté considérablement après l'adoption des mesures de contrôle, soit de 1970 au début des années 1980. Il semble que la teneur en mercure de la chair des poissons ait atteint un plateau. La figure 2

montre la concentration annuelle de mercure dans la chair des dorés prélevés dans le lac Clay, le lac le plus rapproché de la source industrielle de mercure notée plus haut.

Plusieurs facteurs peuvent influencer sur la concentration de mercure décelée dans la chair des poissons. Les poissons exposés au mercure pendant une période prolongée ont tendance à en présenter des teneurs plus élevées, c'est donc le cas des vieux poissons et des poissons de grande taille. Les figures 3 et 4 montrent clairement que la concentration de mercure est proportionnelle à la longueur du poisson.

La concentration de mercure dans la chair des poissons dépend aussi du degré de contamination de la nourriture de ces derniers. Par exemple, les ménés et les autres petits poissons contiennent plus de mercure que les insectes et les invertébrés aquatiques. Aussi, les gros poissons carnivores comme le doré et le brochet ont tendance à être plus contaminés par le mercure que le corégone par exemple, ou d'autres espèces de poissons qui se nourrissent d'organismes à des maillons inférieurs de la chaîne alimentaire. (Voir la figure 3).

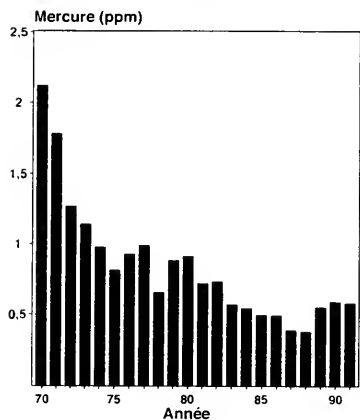
La concentration de mercure dans la chair de poissons de la même espèce et de la même taille varie grandement d'un plan d'eau à l'autre. La figure 4 montre la variation du taux de contamination par le mercure de dorés prélevés dans trois plans d'eau naturels en Ontario, c'est-à-dire des plans d'eau dans lesquels aucun effluent industriel n'a été rejeté. Cette variation est attribuable aux caractéristiques physiques, chimiques et biologiques propres à chaque plan d'eau.

En plus de son Programme de surveillance de la contamination du poisson gibier, le ministère de l'Environnement et de l'Énergie a mis sur pied le Programme des jeunes poissons de l'année qui permet de déceler de façon plus ponctuelle la présence de polluants et de donner des indications à court terme sur les tendances de contamination du poisson gibier. Dans le cadre du programme, on analyse la chair de ménés à queue à taches noires, de ménés à nageoires rouges et de jeunes perchaudes, qui ont

tendance à être plus sédentaires que les espèces de poisson gibier. On a pu, grâce à ce programme, déterminer certaines tendances de pollution en exerçant une surveillance à long terme d'un grand nombre d'endroits dans les Grands Lacs.

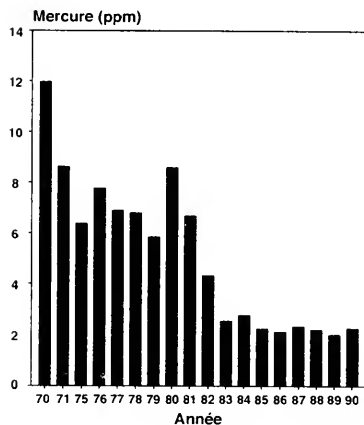
**Figure 1**

Concentration annuelle moyenne de mercure dans le doré provenant du lac Sainte-Claire, 1970-1991



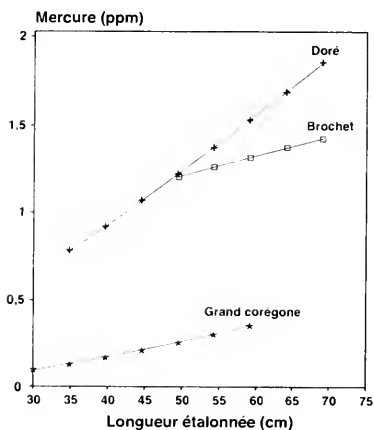
**Figure 2**

Concentration annuelle moyenne de mercure dans le doré provenant du lac Clay, 1970-1990



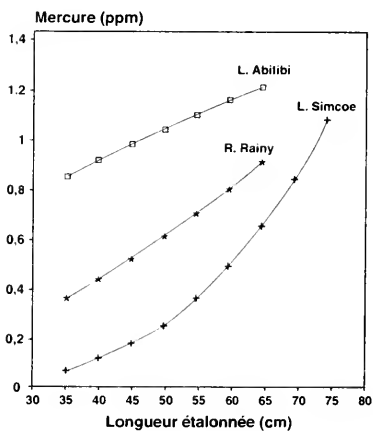
**Figure 3**

Concentration de mercure décelée dans la chair de 3 espèces de poissons provenant du lac Separation

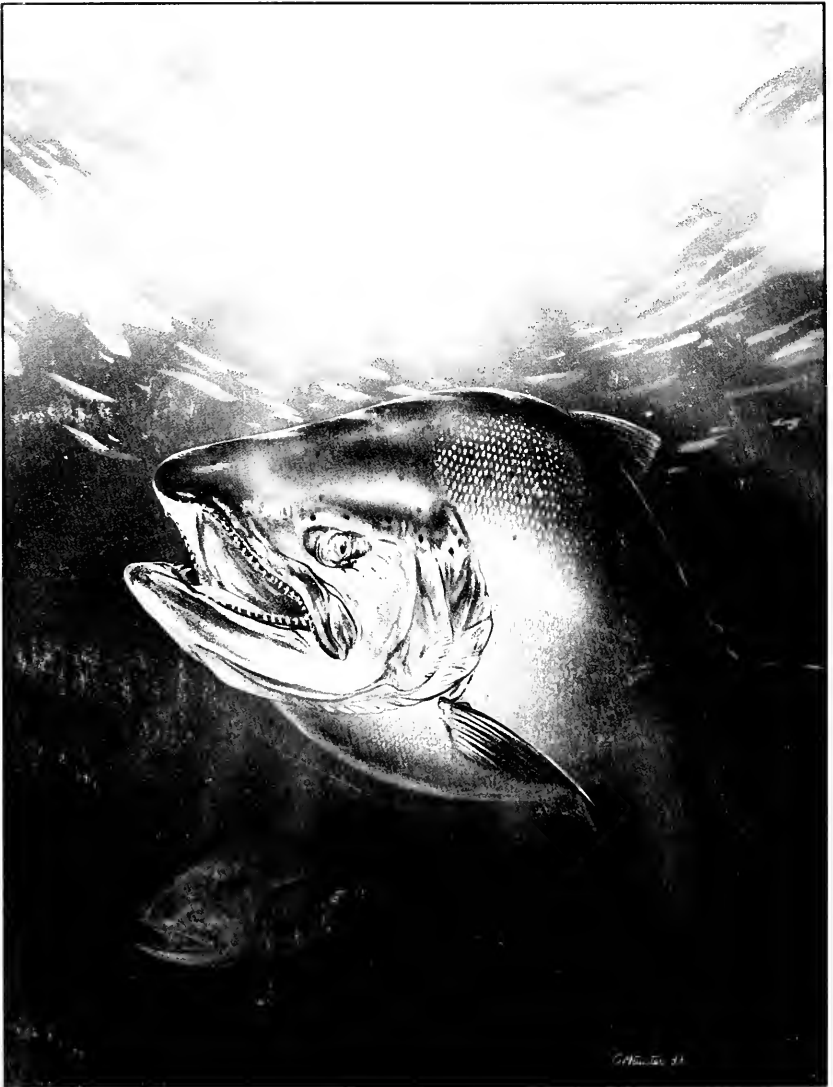


**Figure 4**

Concentration de mercure dans la chair de dorés provenant de 3 plans d'eau naturels







 Ontario